صاحبها ورئيس تحريش م

# مجلة ثقافية ادُبتة شهريّية م ب ( ۲۵۷۰) هانف ۱۹۲۹۱

العدد الاول ( ايار ) ۱۹۵۸ السنة الاولى

## هزهالمحات

في هذا الظرف الخير ، الذي تبزغ فيه الحقيقة العربية ناصعة على التاريخ تظهر هذه المجلة لتأخذ قسطها من المساهمة الجدية وليكون ثمة ادب و فعالية اجتاعية واعية ، ولتوقظ الحسالفني والشاعرية السمحة والادب الاصيل الكامن في كل خلجة نفس ووراء خفقة كل قلب. والادب والفكر والفن اشياء يبقى لها اثرها الاعمق الاعظم في المسؤولية الابعد اثراً وانتاجاً.

ان روح الحضارة التي نحاولها اليوم في هذه الثورة البناءة لتبحث عن ينبوعها الحقيقي تحت ريشة كل فنان وخفقة كل وتر وانتفاضة كلمة او فكرة. والانسان ـ الانسان العربي ـ هو الذي سيتضح اكثر فأكثر بين كاتب اصيل وقارىء واع على هذا التاوج بين طرفي العمل المبدع محاورة خالدة بين الحرف المكتوب والوعى المتلقى باصرار الحياة وعمقها.

ومجلة « الثقافة » ترمي بمشروعها الى عالم المستقبل الغاص بالمشاريع البناءة الاخرى بعد ان انبلج صبح الوحدة وظهرت ارادات الطموح والحماس والامكانيات الفاتحة في هذا الجيل النبيل الذي هو جيلنا ، جيلمها قيل عنه ، فهو يحياعصر المعجزة بالنسبة لأمته ،عصر عودة التاريخ لازاحة الستار عن المجيد العربي الامثل .

ان هذه الافتتاحية عندما تبدا المجلة حياتها بها ، انما تتو ارد على قلم كاتبها ذات الآمال والاحلام التي تراود كل انسان يأخذ نفسه بمشروع ضخم بين مشاريع امتنا الجديدة . ولكن هذه المجلة يمكنها ان تأمل بتواضع فسح المجال الصحيح لكل قلم اصيل ، حر ، مسؤول . وهي ذاتها تدرك ان لها مخططها الخاص الذي لن يزحم اعمال بقية المجلات ، والذي يحرص على ان يقدم دائماً ادباً و فكراً طلبعيين يسندان الحياة العربية في تطورها الطامح الى الكهال ، سيا وان الاقليم الشهالي لم نظهر فيه بعد

مجلة من مستوى قضيته العامة . ان مخططها مستوحى اولاً من كونها مجلة عربية صدرت في اخصب مراحل تاريخ الامة بناء وانشاء وثورية ومستوحى ثانياً من الحاجة الثقافية التي تلح على الكتاب والقراء معاً

لذلك ، فقد وجهت عنايتها قبل كل شيء الى ابر از «الابواب الثابتة » كالموسيقى والرسم والشعر والرواية والفلسفة ، وفي كل باب حديث عن احد اعلام الابداع الانساني في العالم. هذا الى جانب بعض الزوايا التي يختص بها كاتب قصاص، وشاعر ونقاد ، وبحاث ، تستطيع ان تخلق صلة صداقة وعطاء بين كانها والقارىء .

والمجلة تشعر بمسؤولية خاصة تجاه مساهمتها الاساسية في خلق الفكر العربي، ولهذا فستعنى بالدراسات القومية التي تتناول اسس حياتنا سواء الماضية منها او الحاضرة. وانها تسعى جاهدة الى المحافظة على الصلة التي يجب ان تنمو وتتأصل بين فكرنا والفكر الانساني عامة ، فخصصت باباً ، منذ العدد القادم ، لعرض مشكلات النقاش الاساسية للذهن المعاصر ... وأبواباً اخرى ستلم بأطراف الثقافة لتقدم خير زاد مجتاح ه المثقف الحديث .

وبعد ، فهذه المجلة أمل ... يعيش بين جملة الآمال البكر التي تنطلق من حاضرنا المتحنز للخلق والتعويض عن عصور الجدب والموت . وهي ككل أمل ، تحتاج الى الحب والثقة ولعلها تجدهما في صدر كل متفائل بماستقدمــه من عمل مثمر وانتاج مبدع .

دمشق ۱ / ه / ۸ ه ۹

who have

بين الروائي العظمى التي تكشفت عنها ثورتنا القومة الماحدة وقامت على أسسها جمهورسنا العربة الفتية ، ثم غت سر بعاً و انحست الدول العربة المتحدة بان هذه

# افهام العوام الكتورعاد لالعوا

بل الحرص على التغاضي عنه وتحاهله او التحمل بالصير والصمت والسكوت، ان لمنقل ان و احدالناس امسى بأن يقنعوا انفسهم بان الشر لس بشر و المنكر ليس عنكر ، لسب

وطيس معركة القناة ، وأيضاحه الصريح الجريء ، بل أيضاحه الثوري الخطة العسكرية « الاستراتحية » والتي نهجها اخواننا للافلات من غدر المستعمرين ومكرهم وسعيهم لابادة الجيش

الروائع الاصلة ظاهرة أساسية مهمة ، يعيرها المفكر اكبر عناية وتقديرو ينظر اليهاعلى انها عنصر ثوري ميدانه العقول والقلوب والاذهان ، ونعني بها ظاهرة افهام العوام ، وقد تجلت منذ قيام هذه الثورة في الاقليم المصري اولاً ، وتجسدت في خطب رئيسنا البطل الملهم الى شعبنا العربي في الجامع الازهر ، في المصري في بيداء سيناء . .

هذه الظاهرة العظمة الجيدة ، ظاهرة افهام العوام ، افهام الناس ، افهام الشعب ، كل الشعب ، وجميع الناس ؛ افهام هؤ لاء المواطنين الذين شعروا ، اول مرة ، منذ عهد بعيد بأنهم لسوا عبداً ، ولسوا بمستعبدين . بل فهموا من ابنهم البطل وبلغتهم ذاتها ، فهموا ان المعركة ، معركة الكرامة ليست معركة فئة ولا طبقـة ولاملك ولازعماء ، بل هي معركة أمة بأسرها ، ومن حق هذه الامة ، وحق هذاالشعب كل الشعب ، ان يعرف حقاً وصدقاً الاهداف التي يرمي اليها والاغراض التي يضحي في سبيلها ، ويلم بالجوانب الصعبة الكأداء المامه بالجوانب الزاهية المشرقة في معترك كفاحنا القومى العظم.

ولعل أهمية هذه الظاهرة الثورية الاصلة ، ظافرة افهام العوام ، انما تتضج على وجه أعمق ، اذا نحن رجعنا الى تاريخ هذا الشعب عينه ، وعرفنا ماأصابه من تخدير وتعطيل ، باعد الحاكم من المحكومين ، وجعل المواطنين رعبة كالانعام ، اوهم أضل سبيلا ، وصارت امور السلطات خاصة بطبقة الملوك والحكام والولاة والسادة الامراء ، وقضى على الشعب والجمهور ، قضى على العامة ، قضاء مبرمابأن يمتنعوا عن التفكير حتى أنهم اذا شاهدوا منكراً لم يبت وأجبهم السعي الى أزالته

واحد هو ان هذا الشر والمنكر انمايجري به واحد من طبقة الملوك او الحكام او السادة الامراء.

نستهدف المجازر ، بل نصف الوصف الامين حالا من احوال الشعب العربي ، عرفها منذ تكالبت علمه المحن والارزاء في عصر الانحطاط، وهو عصر طويل طويل، ولم ينقذه انقاذاً جماعياً سوى هذه الظاهرة الثورية حقاً ، بل الظاهرة التي هي في نظرنا اسس الثورة وعمادها ، ظاهرة افهام العوام .

لنرجع اذن الى عصور خلت ، ولنقرأ عنوان احد الكتب التي صنفها عالم ذكي بارع اديب ، لانحسب ان في تاريخ الفكر العربى باحثاً يفوقه شهرة وتأثيراً ، ونعني ب نين الدين ، حجة الاسلام ، ابا حامد الغزالي ، رحمه الله ، واحسن اليه ، قدر اخلاصه وسلامة طويته فيما قصد وابتغى .

كتاب الغزالي الذي نشير اليه عنوانه: الجام العوام عن علم الكلام . جاء فيه بالنص قول الامام الآتي : « اعلم ان الحق الصريح الذي لا مراء فيه عند اهل البصائر هو مذهب السلف ، وهو الحق عندنا ويجب على عوام الخلق فيــه سبعة السكوت ثم الامساك ثم الكف ثم التسليم لاهل المعرفة. وليس مجالنا هنا بمتسع لايواد امثلة وشروح توضح كل وظيفة من هذه الوظائف باسهاب ، و أنما الذي نكتفي به ، ونقتصر عليه ، ان نلخص موقف العلماء من العامة ، وموقف العامـة من العاماء.

يقول الغزالي: ليس من شرط من خاطب العقلاء بكلام ان يخاطبهم بما يفهم الصبيان. والعوام بالاضافة الى العارفين كالصيبان الى البالغين. ولكن على الصيبان أن يسألوا البالغين عما يفهمونه ، وعلى البالغين ان يجيبوا بان هذا ليس من شأنكم و لستم من اهله».

وبتعبير آخر: ينبغي على العامي ان يؤمن ويصدق ولو قصر فهمه عن الادراك والاستيعاب. وعليه فوق ذلك ان «يسكت عن السؤال، ويمتنع عن الخوض فيا هو وراعطاقته» وان يسلم لاهل المعرفة مدود العهاء والعقلاء والاولياء «وهم الذين جاوزوا في المعرفة حدود العوام» ولذا يصرح الغزالي بان «السكوت عن السؤال واجب على العوام، لانهبالسؤال متعرض لما لايطيقه، وخائض فيا ليس اهلاله». ولو اتفق ان تجرأ الانسان العامي بالسؤال وجب الجامه و منعه وضربه بالسوط. يقول الامام بالسؤال وجب الجامه و منعه وضربه والخبؤ، او مكنه من تناوله فقد اهلكه. و كذلك العوام: اذا طلبوا بالسؤال هذه المعاني يجب زجرهم و منعهم وضربهم بالدرة».

ولا يتردد حجة الاسلام ، والاسلام دين الوعي والتبصر والعلم لا يتردد في منع عامة الخلق عن التفكر في مواضيع علم الكلام قائلا: « لو اشتغل العامي بالمعاصي البدنية ربما كان اسلم له من ان يخوض في البحث عن معرفة الله تعالى ، فان ذلك غايته الفسق ، وهذا عاقبته الشرك! ».

بقي ان نذكر ان علم الكلام هذا الما يمثل لباب الفكر العربي في اوج ازدهار الحضارة الاسلامية ، عندما اتسعت وقعة البلاد العربية ، وانصرف الفكر الشعبي ، أي الرأي العام للأمة العربية كما نقول بلغة اليوم ، انه برف الى الوعي والنمو والازدهار . وليس بخاف ان علم الكلام « الرهيب الممنوع » يمزج العقل بالنقل ، والمنطق بالشريعة ، ويريدان كفظ للانسان كر امته على اعتبار الانسان مواطناً كرياً منحه الله عقلا به ولكن المبادى الصوفية لم ترض بالعقل حكما ، وسعى الصوفيون ولكن المبادى الصوفية لم ترض بالعقل حكما ، وسعى الصوفيون الى حد عمل العقل والفكر ، وطلبوا الى الناس ، عامة الناس ان يؤمنوا بمذهب السلف لانه مذهب سلف وحسب ، لا بحسب ما ينجلي لعقولهم و بصائرهم ، فهذا هو شأنهم و واجبهم وهدفهم ما ينجلي لعقولهم و بصائرهم ، فهذا هو شأنهم و واجبهم وهدفهم والعتبة ، كما يقول الغزالي ، هي آخر الميدان وهي موقف واحدهم استوجبوا الزجر والتنكيل » .

ولا تحسبن ايرا القارىء الكريم ان الخطل خطل الغزالي وحده ، بل ان من الانصاف ان نعترف بان الغزالي كان يترجم في هذا الجال تيار أفكر يأعميقاً عنيفاً ، هذا النيار «الارستقر اطي»

اقول: التركي \_ الفارسي ، هو الذي انجب مواقف الترفع عن الناس ، وازدراء العامــة ، واوجب على هؤلاء الخنوع والخضوع والايمان بعصمة الائمـة والملوك والحلفاء والحكام والسادة الامراء . ويكفي ان نقرأ في بعض كتب تراثنا العربي الامر المقدس الآتى لنعرف مدى خطر هذه الخرافة . يقول القائل : « انك ان رأيت الامام بعينيك يزني ويشرب الخمـ ويأتي الفواحش ، انك لاتنكر ذلك بقلبك ولا بلسانك ولا علماك الشك فيه انه صواب وحق » .

على هذا النحو رأى الغزالي وأخرابه من مؤدبي الجماهير وقادة الاتباع وائمة الاشياع ان من الواجب الجام العوام عن علم الكلام ، اي الجامهم عن التفكير الانتقادي الواعي الصحيح في جميع شؤون معاشهم ودينهم على السواء ، ففرضو التواكل والاستسلام والصبر والتجاهل والتغافل والخنوع ، ومكابرة المحسوس ذاته عند الاقتضاء ، حرصاً على بقاء العامة في مستوى وجودها اللائق ، لان العامي كالصبي ، ينبغي ان يظل عاجزاً قاصراً ضعيفاً ، وإذا تمرد زجر ، وإن سأل رد ، وإن السح في التمرد ، والحف في السؤال ، وشاء أن يعام وجب زجره وضربه والنكال به ، كل ذلك «صوناً له وحفاظاً عليه » .

اما الثورة ، ثورتنا العربية القومية ، فهي وحدها التي شاءت ان توفع عن كاهل الشعب العربي هذا الذل الرهيب ، وساء الله ان تتجلى في وثبة ساملة خلاقة امينة ، ثورة الشعب للشعب حقاً ، فكان هدفها احترام المواطنين ، كل المواطنين ، ولذا جاء شعارها : افهام العوام ، لا الجام العوام .

اول كتاب من نوعه في العالم العربي الحديث الحديث الحجز الري الحديث

دراسات تحليلية عن كبار ادباء الجزائر المعاصرين

بقلم الاديب الدكتور ابراهيم الكيلاني سيصدر قريباً عن دار الآداب

ان المفكرين والعقلاء في عصرنا يخشون مزاحمة الراديو والسينما للكتاب، تلك الاداة الفكرية الحضارية السامية، وصارية الحضارية السامية، وصارية المختراءي لهم من بعيد شبح هذين الأختراء الحديثين اللذين

## المنابه القافروالأوب

الكنواراهمالكياني

وصور مبعثرة مبهمة لاتلبث أن يطغى عليها النسيان في أيام معدودة ، ثم أننالانؤ من بوجود حقيقي للمثل السيائي فهو لا يعطينا شيئاً من نفسه في اللحظة التي نرقيه فيها كماهو سأن

الممثل المسرحي ، فقد سبق ان خلف صورة كما تخلف الشجرة الجافة ورقتها .

ان السينا ماض أبدي ، متواصل ، وليست حاضراً حياً ، وكيان الادب يقوم على أسس فكرية لابصرية ، أي أنه يؤثر في الانسان بواسطة التصورات العقلية ، في حين أن السيناتقوم على المؤثرات الحسية ، فهي شبيهة بالفنون التصويرية والموسيقى، ولذا فان السينا لا تعبر الا عن العموميات ، وكل حادثة مستعارة من الرواية أو المسرح ، والتي تتطلب مشاهد مكتومة مفسرة للحوادث والوقائع تثقل السينا وتخرجها عن حيز غرضها ورسالتها .

على أن هذا كله لاينفي مانسميه بالثقافة السيمائية ، وهي التي تغذي أكثرية الجماهير في عصرنا الحاضر فان رجل الشارع مثلا الذي بلغ الخسين من عمره لم يتح له منذ تركه المدرسة قواءة أكثر من عشرة أو عشرين كتاباً على ابعد تقدير ، الا أنه شاهد بدون شك ثلاثمائة شريط سينائي او أكثر او اقل ، فاذا كان هذا الرجل يعلم أشياء كثيرة عن الحياة البحرية او سكان الاصقاع الشمالية أو صيد الوحوش في مجاهل أفريقيا فقد تعلم كل ذلك ليس في الكتاب بطريقة تحليلية للكلمات المجردة المجموعة بصورة منطقة برباط الالفاظ ، بل بواسطة السينا بطريقة تأثرية ، حدسة ، حسبة ، بواسطة صور مرصوفة متتابعة بسيطة تركيبية هي في الحقيقة اقرب الى الحياة ، وعلى الرغم من تعرض هـذه المعلومات لتأثـير النسيان والتلاشي الزمني فهي تؤلف قسماً من ثقافة الرجال المتوسط ، وتدل هذه الظاهرة على أن الثقافة الكتبية والكلامية لابد أن تفسح المجال الواسع للثقافة الصورية التي تشكل السينا احدى عناصر هاالقوية. أن المقصود بالثقافة هنا ليست المعارف التي تحوزها اقلية اختصاصية عالمة متعمقة في دراسات طويلة بل هذا الرصيد المتنوع من المعارف التي يمتصها الذهن دون تعمد والتي تشكل الطابع العام الشامل لثقافة زمن من الازمان. فهي ثقافة محدودة ، سطحمة ، ولكنها واسعة الانتشار بصورة دائمة ، أخذا في صرف الناس عن الكتاب وتزهيدهم بالمطالعة بعد أن يكونوا قد اكتسبوا من جراء ذلك عادات جديدة تحصر الفعالية الفكرية في دائرة المسموعات والمرئيات والصور بدلا من الكلام والجمل ذات الترابط المنطقي والتسلسل المعقول.

ان المنافسة بين الكتاب والسينا حقيقة واقعة ، وهي آخذة في الاشتداد تبعاً لنمط الحضارة التي نعيش فيها ، ويرى بعضهم أن الكتاب سيظل محتفظاً عيزات لاتستطيع السينا الكتاب ، وعقبي المنافسة بينه وبين عدوته اللدود السيما ، وذلك أن للكتاب كما يقولون وقعاً وصدى في نفس القارىء لاتملكها السمنا ، فالاسلوب الادبي عافيه التعبير اللفظي صورة أو انعكاس للصوت الانساني الحي المفكر ، فلبس في الامكان والحالة هذه الاستعاضة عنه يغيره من الوسائل ، وقـــد اكثر السنائمون من الكلام عن نسق وسرعة الاسلوب السنائي ، والحقيقة أن السينما تبدو إذا ماقورنت بعملية المطالعة أكثر يطءًا في الرواية والحكاية والتحليل والفهم ، كما أن الصور أقل مرعة في عملية الانشاء من الكلمات ، حتى اذا جربنا أن نعيبر عن رواية من الروايات المشهورة بواسطة الصور دون ان كثيرة ، والدليل أن المخرجين يلجؤون عند اخراج أثو أدبي في السينما الى الحذف والبتر في كثير من مواضع الأثروفصوله. وقد أثبتت التجارب انه من الصعب اخراج أثر أدبي جليل واسطة السنها دون ان يصاب هذا الاثر بالتحريف والتشويه والتبديل والتحويل ، ومرد هذا الى طبيعة السينا القائمة على فكرة النسلي الجماعي ، فهي لاتستطيع ان تكون مادة تفكير للفرد المنعزل ، ولهذا صعب على السينما أن تكون أداة ثقافية كما كان يظن أنصار تثقيف الجماهير ، وفي استطاعتنا ان ننقل الى النظارة جميع الآثار الفذة التي تركها العباقرة كشكسبير وغوته وفلوبير ومرفتس وغيرهم ، فماذا عسى يبقى بعد حين في أذهان هذه الجماهير ? لاشيء سوى أسماء المثلين والممثلات

يستفيد منها الناس ويعدون على أثرها مثقفين على غير دراية او شعور منهم ، هي تلك الثقافة التي تغذي بها السينما لا الكتاب ذاكر اتنا وخيالاتنا بصورة قوية .

ولرب سائل يقول: من ابن أنت هذه القدرة الثورية عند السينما ? والجواب انها أتت من آلة السينما نفسها، والسينما كما نعلم أداة دقيقة من أدوات العلم ، لم يتوصل العقل الانساني المبدع الى ايجاد وسيلة تفوقها في ضبط الاستياء وابراز الحقائق وحصر الدقيق منها فالسينما ترد الينا الحياة في اطار من الحركة فتتيح بذلك وسائل ومصادر للفنان والعالم معا. ولنتصور أديباً اوعالماً يسرح نظره بين الاشياء والكائنات

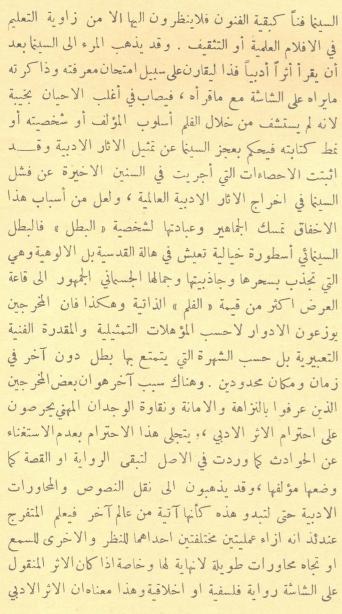
مهدياً اعجابه عفاتن الطبيعة وسحرها الخالد، ولنفرض أنه مزود بآلة سينائية يصور بها مايشاهده فيكون بذلك قدحقق اعجو به في تسجيل جمال الطبيعة ومناظر الاشياء في آنيتها الزائلة وسيلانها الآبق والكشف عن جوانبها الخفية أو المبتدلة ، أو التي استنفدت جمالها المراقبة والملاحظة والنظر . وهكذا نوى من خلال الآلة السينائية صفات الثقافة السينائية تلك الآلة التي هي مصدر الثقافة وناشرتها ، ومن المعلوم في تاريخ الحضارات الانسانية ان الآلة تطبع عقلية العصر التي ظهرت فيه ، و كما أن المطبعة طبعت العقل الانساني ونقلته من طور الى آخر فكذلك الآلة السينائية فهي تناهض الطرق والمناهج التي تقوم على القيم الثابتة والمفاهيم المحدودة والمدركات القائمة على التحرية العلمية في عالم ثابت ، واسخ ، قوي ، وهذا يعيني ان الثقافة السيمائية آخذة في هدم الاشكال التعبيرية الجامدة ، والكلام الساني المزوق الجميل المقول منه أو المكتوب كم انها آخذة في زعزعة الثقافة العقلية الكلاسيكية التي تنزع دوما الى تأليه العقل وتقعمد عالم العواطف المتموج، ووضعه في قوالب ونماذج جامدة، فالسيم مدرسة لامنطقية ، رومانطيقية ، ماديها الصور ، بعيدة عن نطاق الاستيعاب والاستنتاج والاغراض القياسية .

تلك هي الخطوط الاساسية للثقافة السيمائية ، وهي ثقافة انقلابية لها أثرها في العقل البشري ، ومن هنا يتضح خطرها على الكتاب والثقافة ، ومما يزيد في خطرها ، سهو لتها ومجاراتها لروح العصر القائم على السرعة والسطحية فليس في امكان الكتاب المؤلف من الكلمات والجمل والاشارات المجردة

والتركيب المنطقي ان ينقل الفكر "ويحدث الهزة العاطفية او العقلية الا من وراء عملية عقلية معقدة ، ثقيلة ، واذا علمنا ان الشريط مؤلف من صور حسية رباطها المنطقي ضعيف وبسيط

تتغير رموزه وصوره ومحتواه ومعناه في كل طظة نجد أن الجملة ومعناها لا يتغيران الا ببطء وفي مدة أجيال ، وكما أن سرعة الصورة تنجيها من التحليل والدرس فان ديمومة الكلمة وثباتها لا يسمحان لها بذلك.

قيل إن السينما فن جديد لايزال في طور الطفولة ، فقدولدمنذنصف قرن أو اقل فليس له اذن كالتصوير والموسيقى والنحت ماض طويل ، حتى لقد ذهب بعضهم الى عدم اعتبار



الحي يضمن لنفسه نجاحا يجب ان يتحول الى لغة سينائية تبقى على صلة مع النص الاصلي ، ومن المعلوم ان لكل اثرادبي هيكلًا ذاتياً ، وخاصة الرواية فهي مقسومة الى فصول او اجزاء وهي تقص قصة تجري حوادثها في اوقات عدة ، وبذلك يسهل على كانبها ان يقفز عدة سنين الى الوراء او الامام لان طبيعة الفن الروائي تجيز له ذلك ، وقد يستطيع باعتاده على الفصول و الاجزاء ان يتصرف في زمان القصة اما في السينا فان المتفرج يستهجن الانتقال وسط « الفلم » عدة سنين الى الامام ففي العرض اتصال خطي متتابع يجعل من المتعذر بل من المزعج احداث هذه الثغرة اثناء العرض في حين يستطيع قارى الرواية ان يستريح عن القراءة فيطبق الكتاب على أن يعود اليه مرة أخرى دون أن يقد شيئاً من متعة المطالعة و لذة التسلسل .

ثم أنه يحرم على الخرج أن يغير من تركيب الرواية ليكيفها حسب الوضع السينائي بل يجب عليه أن ينتقي من الرواية أشياء كثيرة لايستطيع المخرج الاحتفاظ بها جميعا فعليه اذن ان يقتطع منها بعض الاجراء او يوسع ويوضح بعضها الاخروان ينتخب الحوادث الهامة المميزة ويحذف العادى التافه حتى اذا تم هذا كله امكن للمخرج ان يعطي المشهد المنتخب كل قو ته التعميرية و معانيه الحفية والصعود بهما الى حد الرمزية السينائية.

على ان بعضالر و ايات خلو من الوقائع و الحوادث كالروايات التحليلية والفلسفية و الاجتماعية كروايات دوستو فسكي او بلزاك فهنا تغدو مهمة المخرج شاقة اذيجب عليه ان يستغني عن المحاورات النفسية و الاحاديث الداخلية لان السينما كماهو معلوم فن خارجي آفاقي لاداخلي يظهر النواحي الحسية الظاهرية ومن الصعب التعبير بو اسطة الصور عن حالات النفس و ثورات الفكر والعاطفة و تأملات العقل .

وقد تلجأ السينم احيانا الى اسلوب «الصوت الخفي »حيث نسمع صوتا خفيا بحاور الممثل ويوحي اليه بمختلف الحلول الوجدانية او العملية التي يتخبط ازاءها ولكن هذا الاسلوب لم يلق نجاحاً الى الان بل كان أقرب الى التفاهة منه الى التأثير المطلوب ولذلك فشلت السينما في تصوير البطل الذي محاول بحركاته وصوته واشاراته اظهار حالته النفسية ، ولكي تظهر السينما العالم الداخلي بواسطة تركيب الصور يجب عليها ان تستعين بالرمز وذلك بتجسيد الاشياء المجردة واعطائها روحا ومعنى ، والسينما على الرغم من كونها فناً حسياً فهي تشترك بقيمتها الرمزية التي تضفيها على العالم الخارجي مع بقية الفنون

التصويرية فقد تستطيع الى حد ما ليس تصوير نفسيات الاشخاص وابوازها على الشاشة بل ايجاد نوع من العلاقة بين العالمين الخارجي والداخلي فهي بتصوير هابعض المناظر على شكل وترتيب خاص يكتشفها المخرج تستطيع أن توحى الى المتفرجين الحالة النفسية المنشودة فنستغنى بذلك عن الكايات والجل والمحاورات. وخلاصة القول فان السينما فن يقوم على الحركة ، اما الادب او الرواية فهو فن يقو م على التحليل والوصف وهما اداتان تعمير يتان مختلفتان ، الاولى تبعرض امامنا اشخاصا متحركين يتطورون في اطار معلوم لايمكن الوقوف فيه على الدقائق والمفردات طويلًا في حين انه يحن للكاتب في الثانية الوقوف عند الاشخاص وتحليل نفساتهم وطماعهم ووصف ملابسهم وحركاتهم مما يصعب فعله في العالم السينائي . اما القول بأن قيمة الاثر الأدبي تضمع عند نقله على الشاشة السضاء فذلك لان للسنما مقتضاتها الخاصة وهي في محاولتها نقل النص المكتوب الى صور سيمائية تجعل من النص الادبي لوحات اجمالية يمكن الاحاطة بها بنظرة سريعة فتضيع علينابذ لك أشياء كثيرة جميلة لا يحن التعويض عنها في «الفلم» بالغاً مابلغ هذا من الدقة.

### سيصدر قريباً

عبد الوهاب البياتي في دواوينه الاربعة النافدة ١ \_ ملائكة وشاطين « طبعة ثانية » ۲ - اباریق مهشمة « طبعة ثالثة » ٣\_ المجد للأطفال والزيتون « طبعة ثانية » ع \_ اشعار في المنفى « طبعة ثانية » \* \* \* کا سیصدر اراغون شاعر المقاومة للكاتمان مالکولم کوبی وبیتر . ك . رودس وقد نقله الى العربية

بالاشتواك مع الفنان

احمد مرسى

## فجر البعث والانسان

#### شعر يوسف الخطب

اخي في قمة الاهراس ، نعلك يسحق النذلا يسم في قمة الاهراس ، نعلك يسحق النذلا يسم مها الذلا فلن توضى لموطن عقبة الجبار محتلا سقيت توابه الصادي عطاء الروح والبذلا فلا تبأس ، نفرنا عند صوتك نجمع الشملا نودد في المدى المخضوب ، مل الارض ، بن بللا

#### \* \* \*

اخي في حضر موت ، لأجل هامك أغصن الغار لاجل جبينك المزهو تقصمه لظى النال المعت على ذئاب الفاتحيين بألف اعصار فلم تذعن لطاغوت ، ولم تحفيل بجبار . هناك عمان ، والبحرين ، تغتليات بالنار تكاد تقول : شيبات على ساحات ذي قار

#### 本本本

اخي عند الفرات ترود عــبر الليل . . حرية مهرت لها دماك سخية الشريان وردية يمناً بالدم الغـالي ، بأرض منه مروية بأعناق مضرجــة ، من الصلبان ملوية ستمضي تكسر الاصفاد ايدينا الحديدية غذاة غد ، وتقذفهـا الى وجه العبودية

#### \* \* \*

اخي في المغرب الجبار، في بغداد، في السودان اخي في الخندق المخضوب، أو في وحشة الزنزانان جراحك حيث انت، وجرح قلبي هاهنا سيان ميادين العروبة – ماتناءت – كلما ميدان فقم وانظر شواطئنا يجر ذيوله القرصان ويولد من مخاض الليل فجر البعث والانسان

اخي ، ان عشت ذل الامس مغلوباً على امرك ذراعك هذه الشهاء ، لم توضخ الى اسرك حطمت بها الحديد ، ورحت والتاريخ في اثرك تصارع لجة الاقدار ، تمعن في خطى ثأرك فقم ، واسحب رداء العز مختالا على فجرك فن صدري تورد صبح امتنا ، ومن صدرك

اخي في القدس ، ذاك جبينك المتطلع الاسمر كلافتة على درب المعاد الشائك الاوعر كلافتة تقول حروفها : لابد ان اظفر فخل على الزناديداً ، وخل يداً على الخنجر وان جفن غفا في الليال ، خل رفيقه يسهر لان عليك يوم الغمرة الموعود ان تثار

أخي في الشام ، أي غد على الفيحاء ينسحب واي ارادة هاجت على الاحداث تصطخب كذلك تزحف الاقدار ، او يتأجيج اللهب .. ملامح من بني غسان شابت دونهدا الحقب اذا ماقيلت الفيحاء ، قيل العز والنسب وتفتح صفحة ذهبية عنوانها .. العرب

اخي في النيل فم واعصف بقدرة زندك القادر الخي ، وازحف بكل شبابك المتمرد الثائر أعد في خاطر الايام سيرة مجدنا الغابر فكم ساح لنا دون العروبة مفرم ساعر نويق عليه قربان الفددا من جرحنا الفائر وحق ثراك ياوطن البطولة ، كلنا ناصر

中本本

قال الاديب لصديقه الناجر وقد جمعتهما المصادفة بعدفرقة طويلة في مقهى هاديء على ضفاف بردى :

لكم تقت الى الاجتماع بك في مثل هذا المكان الهادى المنزوي ، وأنت بعيد عن مشاكلك و مشاغلك التي لاتنتهي . لأنني أحب - ولو اتهمتني بالفضول - أن اسألك عن سبب هذه الكابة التي أصبحت تلازم محياك أينا وجدت . أين اختفى مرحك المطبوع ؟? وأين توارت ابتسامتك الحلوة التي كانت تضيء محياك الجميل ؟ أنت يامن ضحك لك الحظ كما لم يضحك لمشلك ابداً . .

فلاح على فم التاجر ظل ابتسامة مالبث ان توارى ثم قال : هذا ما اعتدت ان اسأل عنه نفسي دائمًا ، والى الآن لم أجد جو اباً يرضيني ويروح عني . نعم يا اخي منذ ضحك لي الحظ كم تعتقد أنت ويعتقد كثير من الناس امحت الابتسامة من على شفتي ولم أعد اعرفها الى وياءًا وتكافأ .

فضحاك الاديب وكان صاحب نكتة لاذعة لايدعها تفوت ولو في احرج الاوقات وقال:

Janes .

قال التاحر:

اكتبها ياصديقي ارجوك. انه ليشوقني ان اراها مكتوبة على الورق لبقرأها الناس وليعلموا ان السعادة ليست مالاً وافراً ، او جاهاً عريضاً كما كنت أحسبها وباء حسباني بالفشل. وهاك القصة:

كانت هي زميلتي في المحل التجاري الذي كنت اعمل به وأنا شاب فقير مغمور .

وما كانت لترى في المحل ابداً الاعندما تنصرف منه مساءاً او تدخله صباحاً حية خجول ، خفيفة رشيقة تحيي كل من وقعت عيناها عليه من موظفي المحل او مستخدميه بايماءة أو ابتسامة ، ثم تختفي خلف احد الابواب لترتقي بضع درجات توصلها الى سقيفة صغيرة معتمة وهناك كانت تستقر خلف ماكينة للخياطة تخيط عليها اكياساً من الورق ثم تملؤها بنوع من البضاعة و تصفها بجانبها . وكان على ان اصعد اليها من حين من البضاعة و تصفها بجانبها . وكان على ان اصعد اليها من حين

لآخر لآخذما انجزته وأضعه في المحل المكان الذي أعد له في المحل ما اقسى الحياة ياصاحبي وما امرها!!.. في ذلك المكان

الضيق المعتم وبين قصاصات الورق واكداس الغيار كان على هذه الصبية الوضاءة ان تمضي زهرة العمر . لانها ماكانت لتنشد من الحياة سوى أن تعيش شريفة موفورة الكرامة .

الفترعمان الادلي

كانت تنتمي الى أسرة طيبة غدر بها الدهر فرضيت الصبية بهذا العمل المضني الذي يقوم بأودها ويحجبها عن عيون الفضو ليين والثرثارين. لم أرها مرة متبرمة أو ناقمة ، كانت تبدو دائماً قانعة راضية تعمل بسكون وهدوء والابتسامة لاتفارق محياها الوديع. وكانت هي الانثى الوحيدة التي تعمل في الحل. ولا اكون مغالياً اذا قلت لك ان كل واحد من موظفي المحل السبعة جرب مغازلتها. فكانت تعرف كيف توقفه عند حده بلباقة وحسن تصرف دون ان تسيء اليه. الاأنا فقد تركتني أتمادى في مغازلتها. ولم يمض على تعارفنا امدطويل حتى تعاهدنا على الزواج وقد اصبحت عاشقاً معشوقاً. فتل الانسان ما اكفره! هل بعد هذه السعادة من سعادة ?؟

 ياليت الحظ اذاً عبس لك وتولى ، وتوك لك ابتسامتك الحلوة تضيء محياك الجميل ، وولى وجهه نحوي أنا لكنت والله عرفت كيف احوله الى ضحكات بل قهقهات . .

قال التاجر:

هذا صحيح ربما استطعت ذلك في اذا لم تدفع الضريبة الفادحة التي دفعتها أنا!

فابتسم الاديب بخبث ثم قال:

لقد اصبحت يا اخي تاجراً عريقاً نحشر الضرائب في كل مناسبة و منها تستمد استعاراتك

قال التاجر:

لا لا ليس هناك استعارة ولا تشبيه. انها ضريبة بمعناها الصحيح لم ادفعها مالاً ولكنني دفعتها امرأة ! امرأة وضاءة كالقمر هفهافة كالنسيم ، رقراقة كالسلسيل ، سلختها عن روحي ، اقتلعتها من قلبي ، وظل مكانها خالياً خاوياً وظللت بعدها كئيباً ملتاعاً كما تراني .

ففكر الأديب قليلًا ثم قال : ان ماتقوله يا أخي ليصلح قصة تكتب

العمل. كنت ابذل كل مافي وسعي لأبدو في عينيها لائقاً بالمكانة التي منحتني اياها ، ولم ابد لائقاً بمتازاً في عينيها فقط . لقد بدوت كذلك ايضاً في عيني السيد ( أبي الوفا السعدي ) صاحب المحل الذي كنا نعمل فيه معاً وكان ( ابو الوفا السعدي ) رغم مرضه لا يتخلف يوماً عن الجيء الى المحل ويجلس دائماً في صدره يواقبنا جميعاً بعين ثاقبة فلا تفوته شاردة ولا واردة ، وقد لاحظ نشاطي واندفاعي في سبيل العمل فراح يزداد في اعجاباً يوماً فيوماً حتى اصبح يعهد الي دون زملائي بكل مهمة تحتاج الى دراية ومهارة وامانة ، وفي كل مناسبة بكل مهمة تحتاج الى دراية ومهارة وامانة ، وفي كل مناسبة بكل مهمة تحتاج الى دراية ومهارة وامانة ، وفي كل مناسبة بكل مهمة على ويعدد طيب صفاتي .

وكنت واياها حريصين كل الحرص في ان تظل علاقتنا ببعضنا سراً مكتوماً لاسيما أمام زملائنا الذين لن يرتاحوا اليها ابدأ ولابد ان تحرك غيرتهم وتثير حسدهم.

فكان اذا حان موعد الانصراف من المحل خرجت هي قبلي وانتظرتني في منعطف قريب من المحل فاذا وافيتها اليه قمنا بنزهة قصيرة اما على ضفاف بردى وتحت صفصافه الحاني حيث يلفنا الظلام ، وفي ذلك الشارع الانيق الذي ينحدر من ذيل قاسمون حتى ضفة بردى ، فاذا وصلنا آخر الشارع دخلنا تلك الحديقة الصغيرة ذات المنحدرات الخضر ، والتي ينساب فيهانهر صغير ، هنالك كنا نجلس على مقعد قامَّ على ضفة النهر يدها الناعمة في يدى ، وحسمها اللدن عمل على ، وعيناها ينبوعان مفيضان عذوبة وحناناً ، هناك كنا نتحدث طويلًا ونتخيل مستقبلنا كم نشاء ويشاء لنا الهوى! وغمن في الحيال. ولكن واقعنا المريو لايلبث حتى يبوز لنا هازئاً بنا فيقطع علينا الخيال الحلو ويفسد علينا نشوتنا ، إن مرتبي الضبيل لا يكفي وحده تكاليف الحياة مها تدبونا امرها . فكان عليها اذا ان تستمر في عملها المضني ، و كنت اشعر بغصة كلما فكرت بذلك لانني اريد أن انتشلها من مكانها الضيق المعتم ومن بين قصاصات الورق واكداس الغبار وابعدها عن نظرات زملائي الوقحة ، والتَى كثيراً ما كانت تثير حنقي وتحرك غيرتي .

اما هي فكانت تقول:

معاً في الصباح ، ثم نفترق انت الى ركنك المخصص لك وانا الى سقيفتي . ومن الكوة الصغيرة سأراقبك وسأطل عليك من حين لآخر وسأراك عندما تبتسم للجميلات من الزبائن وسأنقر لك على الحشب كاني اذكرك : انا هنا موجودة فاياك ان

تستوسل . .

وتستمر هي في ثرثرتها واستمر انا في تفكيري وقد بدا امامي الشارع الانيق بدوره الفخمة وحدائقها المنهقة وقد فتحت اكثر الشبابيك فظهرت الثريات الشهيئة مدلاة من السقو ف تشع انوارها وتتلألأ ، واتساءل فيا بيني وبين نفسي : ماطعم هذه الحياة المترفة التي يعيشها هؤلاء الناس خلف هذه الجدران المزوقة وتحت هذه الثريات المشعة ? ان ثمن واحدة منها يكفل لنا النعيم انا وهذه المسكينة التي الى جانبي عاماً كاملاً ، ثم تتمثل لي احياؤها الرطبة القذرة ، وحواريها المعتمة كاملاً ، ثم تتمثل لي احياؤها الرطبة القذرة ، وحواريها المعتمة نبوتها نفايا تنبعث منها روائح النتن والعفن ، فتفلت مني زفرة بيوتها نفايا تنبعث منها روائح النتن والعفن ، فتفلت مني زفرة عمقة وانا اتمتم : أهذا عدل يارب ??

فتساءلني هي قائلة : ماذا تقرل ؟

اقول: ليت لي بعض خلقك الحسن ، بعض رضاك و قناعتك . فتضغط على يدي قائلة :

وماذا يدريك مايخبيء لنا المستقبل ? وأرد هازئاً : وماذا اعتاد ان يخبيء لامثالنا في مثل هذه البلاد ?.

فتحييني بلهجة مفعمة بالايمان: لاتكفر فاليأس كفر الا يكفي انني احبك وتحيني . فآخذ يدها واطبع عليها قبلة وانا اقول لها سامحيني ياحيييني فاذا تمنيت الغني فهن اجلك انت . فتتمتم . دعك من هذا . فانا سعيدة . . سعيدة جداً مادمت الى جانبك ، وبمثل هذه الاحاديث كنا نتحدث اثناء نزها تناا لمهتعة . وذات مساء وقد حان موعيد الانصراف من المحل وخرجت هي قبلي كعيادتها دائماً واشارت الي بانها ستنتظرني في المنعطف المعهود ، واخذ الزملاء يخرجون تباعاً ، واذا احدهم وهو المقرب من صاحب المحل يستمهلني قائلاً : لي معك حديث هام ، ثم راح يتفرس في وجهي كانه يراني لاول مرة ثم اقترب مني وهمس في اذني قائلاً : اصدقني هل رأيت مرة ثم اقترب مني وهمس في اذني قائلاً : اصدقني هل رأيت لملة القدر ? فضحكت هازئاً وقلت له :

و متى كانت تظهر لامثالنا ? قال :

لقد ظهرت لك الآن على مايبدو لي ، فالسيد ابو الوفا معجب بك جداً وقد نوه لي منذ ايام انه يتمنى ان يزوجك من ابنته الوحيدة . وقد طلب مني ان اتحرى عن سمعتك واوافيه معلومات عنك . فأطريتك كثيراً ، واثنيت عليك ، ارجوا ان تذكر ذلك جيداً فيا بعد .

فأصابني شبه ذهول من هذه المفاجأة وقلت له:

سأفكر بالأمر . فحملق في وقال :

تفكر بالامر ? يالك من ابله بليد! او يحتاج هذا الى تفكير او تودد ؟ ان عشرات الخطاب يردهم كل يوم السيد ابو الوفا . ولا ادري ما الذي رأى فيك انت حتى اختارك لتحل محله يوماً ما ، فعما قريب سيعتزل العمل وسيؤول اليك كل ماتراه عيناك في هذا المحل ، هذا عدا عن الارصدة الضخمة الموجودة في البنوك ، وعن العمارات الفخمة والدار الانيقة ، لقد وقعت على كنز ، اياك ان تفوت الفرصة فر بما لا تعود . ارجو الا تنساني لقد مدحتك كثيراً ، تعال معي فهاهو ذا السيد ابو الوفا ينتظرنا . ووجدتني اسير خلف الرجل . ان شيئاً كثيفاً اخذ يغلف دماغي .

واستقبلني السيد ابو الوفا ببشاشة وحفاوة ، وراح يشرح لي كيف احبني منذ رآني اول مرة ، وكيف توسم في الحير والصلاح ، ولم تكذب الايام حدسه فازداد بي اعجاباً . حتى تمنى لو يزوجني من ابنته ويتخذني ابناً له .

كنت اقف امامه صامتاً منكس الراس. ان شيئاً كثيفاً يغلف دماغي. فأخذ زميلي يلكزني من الجلف ان: تكام شيئاً. واحسبني تمتمت اخيراً بكلمات تناسب الموقف.

ثم اقترح السيد ابو الوفا ان نتناول العشاء في بيته .

فسرت بين الرجلين مأخوذاً مرتبكاً لا ادري ماذا افعل. وركبنا السيارة الفخمة ، ولما مرقت من امام المنعطف رايتها واقفة في الظلام تنتظرني وتمط رقبتها لتتبين المارة عساي اكون بينهم ، فكاد قلبي يقفز اليها . ولكنني لبدت بين الرجلين وتتضاءلت وظللت صامتاً طول الطريق وجبيني ينضح عرقاً وانا اشعر مجقارتي ورغم كل ذلك ظللت سائراً الى مصيري الجديد ، لأن الشيء الذي غلف دماغي شله عن كل مقاومة

وتركتها في المنعطف المظلم تنتظرني . نعم ياصديقي تركتها في الظلام تنتظر وتنتظر .

وفي تلك الليلة تناولت عشائي على مائدة عامرة وتحت ثريا شعاعها يخطف الابصار، وكانت تجلس أمامي امراة ستصبح عما قريب زوجتي، لم يخطر لي ابداً ان ارى ماشكلها، ولكنني ابتسمت لها رياءاً وتكلفاً ومنذ تلك اللحظة ماعرفت الابتسام الارياءاً وتكلفاً.

ثم انقطعت عن العمل بضعة ايام ديثًا تمت مراسم الزواج

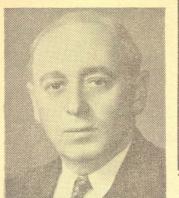
ثم عدت الله لا تبوا مكاني الى جانب السيد ابي الوفا السعدي. ولكنني كنت اتحاشى النظر الى السقيفة واشعر في قرارة نفسي بالخزي والعارمن فعلتي النكراء. واتساءل فيا بيني وبين نفسى : كيف ياترى سيكون موقفها مني اذا تلاقينا ?اتشتمني? و تبصق على وجهي ? فتكون فضيحة كبرى . ام تشيح بوجهها عنى وقد امتلأت عيناها الجميلتان بالدموع. عما ستعبر قسماتها الحلوة ? اعن حقد وكره ؟ ام عن اشمئزاز واحتقار ? وبحركة لاشعورية اختلست نظرة من السقيفه فرايتها مظلمة خاوية. فارتد عنها بصري وهو حسير. ثم ناديت احد المستخدمين وسألته عنها فأجابني اللمين وهو مخفي ابتسامة خبيثة: لقد انقطعت عن العمل منذ ايام ولن تعود اليه ابداً. فشعرت بشيء من الارتباح وبكثير من الالم في آن واحد . ثم قلت له وانا انظاهر بلا مبالاة ، لابأس بذلك . سنستورد بعدالآن اكياساً جاهزة . وطلبت منه ان يقفل السقيفة ويأتيني بمفتاحها و ان يضع فو ق الكوة التي كانت تطل على منها لوحة ترسم عليها اعلان لنوع من البضاعة . وحسبتني قد دفنت الماضي وتخلصت منه لأبدا حياة انعم وامتع .

ولا اخفي عليك ياصديقي انه توفرت لي بعد ذلك كل السباب النعيم ، واندفعت وراء كل اللذات ولكني لم اشعر بنشوة كتلك التي كنت اشعر بها وانا الى قربها في الحديقة الصغيرة ذات المنحدرات الخضر ، يدها الناعمة في يدي، وجسمها اللدن يميل على جسمي ، وعيناها ينبوعان يفيضان عذوبة وحناناً . وبعد هذا كله اتعجب اذا امحت الابتسامة من على في وقد اصبحت انساناً آله تعطل فيه الشعور ، وماتت النشوة ?

ولم يجب الاديب على سؤال صديقه لان عقله كان قد شرد وهو يستعرض في ذاكرته اسماء الصحف والمجلات الادبية وايها يدفع اكثر فيها اذا كتبت لها هذه القصة . وبأي اسلوب اخاذ وجمل ألاقة براقة يستطيع ان يصور المادة وهي تطغى على المثل العليا ، واي عنوان يصلح لهذه القصة ويجذب القراء: الانسان الآلة: المادة تطغي ? عصرنا ? الضريبة الفادحة ? السعادة الموهومة ? نشوة تموت ؟ ابتسامة تنمحي ? غدر وخيانة ? ولات ساعة مندم ? ان هذا يحتاج الى تفكير طويل

دمشق الفة عمر باشا الادلي

لطابع شعرى للكانالعربية الطابع شعري الأركوزي



يدعون بعضهن بعضاً ، وكلمة «عبق» «عبق»

و « قر » فتوحى بالزهرة التي تنثر العطر بصورة مستمرة ، و كلمة « جمهورية » منحوتة من « جم » و « جهر » فتوحى بجمع يعلن عن رأيه جهراً . . الخ

واما البيان الصوتي فيرجع الى العلاقة الطبيعية بين المعنى واللفظة في الكلمة العربية . نشأ اللسان العربي من عبارة الهيجان الصوتية . . والكلمات : أخ ، اخوان ، اخوة . . الما هي تحولات لصوت التوجع : آخ . وليست الكلمات : أن انيناً ، وعن عنيناً ، وحن حنيناً . النخ الا تحولات لعبارة الهيجان « رن »

هناك مجموعة اخرى من المصادر مدت بها الحياة الذهن في صوغ الكلهات: وهي الاصوات التي تحدث في الفم، ومعناها هو ما يوحى به غط حدوثها: بت: صوت محصل من تقاطع اللسان مع النطع فيوحى بمعنى القطع ومنها بتر والباتر، وبتل والبتول « المنقطع عن الزواج » . و كذلك الكلهات: قد وقدر وقدس ، وقض وقضم . . الخ

و لما استعان الذهن العربي بالاصوات الطبيعية كصوت خر الماء خريراً ، مثلا ، اتخذ العلاقة بين الماء وبين مايحدث من صوت قاعدة في الاشتقاق . اتخذ تأثير الماء في مجراه خرباً او خروجاً ، او خرقاً قاعدة في اليجاد الافعال :

خرب ، خرج ، خرق ً . . وذلك بالحاقه حرف « ب » او حرف « ج » او حرف « ق » الى صوت آخر .

هَكذا تبقى الكلمات العربية امتداداً للاصوات الطبيعية فتوحى بمعناها.

و بهذه المناسبة نتناول مسألة الاعراب . المسألة التي طال النغط فيها مِن قبل المنطفلين على الثقافة العامة . ان الاعتراض على الاعراب هو اعتراض على مشيئة الحياة في جعلها الظواهر من

اذا لوحظت العلاقة بين «شعر» وبين أرومتها «شع» فكأني الله وبين أرومتها «شع» فكأني بالذهن العربي يقول: ان الشعور ينبعث من الوجدان لدى التجاوب الرحماتي بين الاخوان كما ينبت الشعر من الجلد، وليس الشعر الاعبارة الشعور. وقدرالشعر يتبع امرين: عمق المعنى (الشعور) وبلاغة العبارة. ويكون التزام الشاعر بشعره بنسبة ما يلخص حياته اي بنسبة ما يكون عميقاً واما الشعر المستعار، لا يكلف المقتبس من الآخرين، فمشله كمثل الشعر المستعار، لا يكلف

ثلاث كاليات مشتقه من

فعل «شعر»: شعور، شعر ،

شعر يوحيه الحدس العربي في

الشعر والحدسيزدادوضوحاً

التخلي عنه كثيراً من العناء.

مم يتألف الشعر ? من معنى ، ومن ايقاع صوتي تنتقل على موجه تجربة الشاعر الغنية الى القراء او الى المستمعين ، ومن خيال مرئي يضفى رواءه على العبارة الصوتية ، كما يبدو في المبين التالين : اولهما لامرىء القيس والاخر لطرقة .

تصد وتبدى عن اسيل وتتقى بناظرةمن وحسن وجرة مطفل سقته اياة الشمس الالثاتـه

اسف ولم تكدم عليه باعد

و كذاك الكلمة العربية ، تتألف من صوت بياني ومن خيال مرقي ومن معنى قوام تآلفها . واما الخيال المرقي فتوحيه اخوات الكلمة ذات الطابع الحسي : فكلمة « ارملة » مثلاً ، تحمل طابع الرمل الذي كانت تطلى به المرأة وجهها عندما كانت تشيع جثان زوجها الى القبر ، وكلمة « ذنب » تحمل طابع الذنب من حيث ملاحقة صاحبه والحط من قدره ، وكلمة « ثوب » توحى بان العمل يلبس صاحبه كما يلبس الثوب الجسد ، وكلمة « عدالة » توحي بالنظام ، بالاتزان « عدلي الفرس » . وكلمة « ذكاء » تحمل طابع ذكاء -الشمس من حيث الاشراق . وقد يبلغ الانجاء مداه في الكلمات المنحوته : فكلمة « سلحفة » مثلاً منحوتة من « سل » و « لحف » فتوحى بأن السلحفة تسل وهي ملتحفة بقوقعتها ، وكلمة «ضفدعة » منحوتة من « ضفة » و « دعا » فتوحى بالضفادع على ضفاف النهر وهن من « صفة » و « دعا » فتوحى بالضفاد على ضفاف النهر وهن

الشعور في الهيجان بمثابة الجسد من الروح ، تستجلي الظواهر الشعور وتجسده بحيث يتيسر لها نقله حياً الى الاخرين . وتستجلي العبارة الصوتية كوامن الحياة وتجسدها فيتم نقلها حية الى المستمعين . انه على قوة العبارة البيانية يقوم امر التأثير في الجماعة وحملهم على رفع الحيف وعلى التعاون على تحقيق الاهداف المشتركة .

والحركات في الاعراب: الضمة ، الفتحة ، الكسرة انما شأنها تمهيد الذهن المستمع للتجاوب الرحماني مع مضمون العبارة. فالفتحة توحي بالركون تبعاً لركون اللسان عند حدوثها في الفه . فهي اعراب المفعول تعبيراً عن ركونه لاحتاله فعل الفاعل وهي اعراب الماضي تعبيراً عن انقطاعه عن الحياة ، عن دخوله في عالم الامكان . والضمة توحى بالفعالية تبعاً لتدافع الصوت عند حدوثها في الضم . فهي اعراب الفاعل الفعال ، وهي اعراب المضارع ، حاضر ينزع الى المستقبل ، والكسرة توحى بالنسبة تبعاً لحدوثها من كسر الشفتين و رجعتها لصاحبها

واما المعنى فهو حدس ينجم من الوجدان نجوم الالهام كمعنى لتجربة الشاعر الفنية . وهو يدعو صاحبه الى الافصاح عنه بالمعبارة الصوتية كما يدعو الالهام الفنان للافصاح عنه بالقطعة الفنية . والافصاح عن الحدس في اللغة وان بدا لاول وهلة خاضعاً لقواعد التداعي اي لدعوة صورة لصورة اخرى نظراً لما بينها من علاقة اقتران او تضاد او مشابهة فانه ينكشف للمتأمل انكشاف الالهام من خيلال الانغام في الانشودة . وهاك مجموعتين من الكالهات تؤكد صدق وجهة النظر المتقدمة .

نقول برد القر ، وقرارة النفس ، وقر وقرأ . . فكيف المجتمعت كلمات محتلفة في المعنى الى هذا الحد تحت عنو ان واحد? هناك دويبة تحدث صوت «قر » يطلق عليها اللهم قر قريو . ومن هنا صوغ كلمة قر وقرأ . هذه الدويبة تعيش في الانهار اثناء الشتاء . ومن هنا برد القر . وتعيش في قاع الانهار ومن هنا صوغ القرارة .

و المجموعة الاخرى من الكلماتهي: أج اجيجاً: صوت. والمجموعة الاخرى من الكلماتهي: أج اجيجاً: صوت. هذه التنار لهبها وماء اجاج: ماء مالح. فكيف اجتمعت هذه الكلمات تحت عنوان مشترك رغم الاختلاف بينها في المعنى! أج هو صوت ذكر الحمام عندما يحوم حول الانثى والحمام اذي يحوم حول انثاه ينفش ريشه ويحمى. وكلمة حمام من الحماوة

ومن هنا العلاقة بالنار . ولما ينفش الحمام ريشه يصبح كالبحر المهاج ومن هنا الاقتران بين الملوحة والموج فالماء .

وكلمتا « در » وضدها « خر » يرجعان بالاشتقاق الى مصدر مشترك هو تر صوت سقوط الماء متقطعاً . وكلمتا عد ( عدد ) وعدم ضذان يرجعان الى نفس الارومة. هذا و كثير من الكلمات تعني الشيء وضده معاً .

والكلمات التي تتضمنها امرة «ذكاء» تكشف بمدلولاتها الحسية والعقلية عن تجليات لحدس العربي في الامر ، كما تكشف كامات القصيده عن تجربة فنية واحدة . واليك مثالاً نقتبسه من رسالتنا العبقرية العربية في لسانها :

«ان كلمة «ذكاء» مشتقة من «ذكاء» وهي صورة صوتية ـ مدادية تنطوي مع اخواتها : «همك» ، «ضمك» ، «ضمك» ودك » . على اتجاه يتضمن معنى الاحتكاك «الدلك » بحسب بيان الحرف «ك » والكلمات المعبرة عن بعض تجليات الحدس الحسية هي «ذكت » النار : اشتد لهيها «ذكى » النار : أوقدها » «الذكوة » ، مايلقى على النار فتذكى به ، «الذكاء» الجمرة المشتعلة ، «ذكاء» اسم علم للشمس (وتفيد هذه الصور الشدة والاشتعال ) «المذكى » من السحاب : غزير المطر «ذكى » الرجل ؛ تقدم في العمر وبدن «المذكى » من الخيل : ماتم سنه و كملت قوته . (وهذه الصور تفيد الشيخوخة باستكمال شروط التمو ) » «الذكاء» : سرعة الفهم وحدته .

يستخلص من هذه الصور الحسية والمفهو مات الذهنية المعبرة عن اتجاهات هذا المصدر ، ان الحدس العربي هو ان الحقيقة تسطع ، بتباين الافكار ، كما يحصل النور باحتكاك الاجسام ، فكأن الذهن العربي قد ادرك حدساً ، الشبه بين تحو لات الوجدان من الابهام قبيل اليقظة الى الوضوح فالتأجيع عند استكمال شروط هذه اليقظة ، وبين الشمس الساطع ثورها والحاصلة من تكاثف السديم وتباره : فعبر عن «الذكاء» (النور المنبثق عن استجمام النفس بكلمة « ذكاء » صورته المحسوسة ، فلخص بذلك عقيدة الاقدمين المشيرة الى ان الشمس ومز للاله فلخص ايضاً الفلسفة اليونانية \_ الحديثة التي تعتبر الذكاء معنى الوجود . »

وبعد ذلك امن العجب ان صباة العرب الى الشعر كامنية وان حاول كل منهم ان يكون شاعراً ينشد مفاتن الحياة ؟

وجهت مجلة الثقافة الى لفيف من الادباء السوآل التالي: ماهي اسباب ركود النشاط الأدبي في الاقليم السوري ، وماهى وسائل از الله ?

الثقتاد ...

العناء في الظهور الى السوق ، وهو ان ظهر فعلى حساب الحثير من الجهد المادي والعضلي قبل الجهد الفكري لان السليقة فياضة ميدعة .

الاستفتاء

فأحاب الدكتور ابراهيم الكيلاني:

لااعتقد ان في سورية ركوداً ادبياً بل ان هناك ازمة «قراءة » او ازمة «كتاب » فان الحوافر الفكرية والعاطفية والفعاليات العقلية لم تكن احسن واغزر منها الآن ، على ان هناك عوامل دعت الى التوهم بوجود هذا الركود وهي ان النتاج السوري مبعثر ينعكس على صحف ومجلات الاقطار العربية المجاورة ففي اليوم الذي تتوفر وسائل النشر والطباعة يعود الادب السوري الى احتلال مكانه اللائدق ويمكن ود اساب ازمة «الكتاب» الى اسباب اهمها:

١) اتجاه الثقافة في نظم حياتنا سطحياً لاعمو دياً.

تبدد الفكر السوري من جراء غلبة وسائل الحضارة الحديثة من سينا وصحف يومية ومجلات رخيصة بما يؤدي الى انعدام « قارئي الكتاب »

مع ) انعدام الناشرين الذين يوفقون بين الحس التجاري والثقافة العملية .

واحاب الدكتور جودت الركابي:

ان أهم الاسباب لركود النشاط الادبي في الاقليم السوري يعود الى قلة تعهد الانتاج الادبي بالرعاية . فلا يوجد في الاقليم السوري دار واحدة للنشر يعتمد عليها ، ولذا يلاقي الادبب عنتاً في نشر آثاره . فهو ان قام بنشرهاعلى نفقته لم يدر كيف يجد السبيل الى ايصالها للقراء . وعليه ان مجمل انتاجه متنقلاً من مكتبة الى اخرى ليوزعه وكأنه يوزع الصدقات ، على ان المتصدق يجد من يشكره ، أما الكاتب عندنا فلا مجد حتى الشاكر! . . ان عليه ان يدع عصارات فكرة تلتهمها جيوب المائعين!

وانني أو كد أن الناحية المادية هي عنصر أساسي لدفع الكتاب الى الكتابة أوعلى الاقل لحشهم على طبيع ما هو متكدس في خزائن مكاتبهم . . . .

نحن ولله الحمد لسنا في فقر فكري فلدينا طائفة حسنة من الكتاب والشعراء، والكن انتاجهم كما قلت يجد العناء كل

ونحن نوى أن هناك في الاقليم المصري أدباً غزيراً ولكن قد كان يصيبه مايصيب أدبنا من الركود لوكان كتب له أن يكون صادراً في اقليمنا . فهناك في الجنوب لاتجد كتاباً تتفتق عنه قريحة كاتب حتى تتهافت عليه دور النشر الكثيرة وتزينه وتزخر فه و تضع عليه كثيراً من الطلاء ثم تدفعه الى الناس عن رضى أو غير رضى بعد ان تترع جيب الكاتب بنصيبه المادي قبل ان يدري مصير مؤلفه . . . هذه هي الحال هناك في مصر قبل أن يتحد الشقيقان فهل تكون من خيرات الوحدة و خيرات الجمهورية العربية المتحدة أن يلاقي ادباء الشمال مايلاقيه أدباء الجنوب من عطف ورعاية و تشجيع ? . . . اننا مايلاقيه أدباء الجنوب من عطف ورعاية و تشجيع ? . . . اننا مايلاقيه أدباء الجنوب من عطف ورعاية و تشجيع ? . . . اننا

وقال الاستاذ سعد صائب:

اخال ان اسباب وكود النشاط الادبي بخاصة والفكري بعامة ، تعود الى ظاهرة بارزة تكاد تكون فريدة في نوعها في اقلم يتميز بين اقاليمنا العربية بالوعي ، والوجدان القومي وهي ظاهرة فقدان دور النشر عندنا . . ومن المؤلم المؤسف حقاً خلو اقلمنا من دور نشر تعني باخراج انتاجنا واظهاره للقارئين الظهاء للمطالعة .. ولئن شاء بعض اصحاب المكتبات والمطابع ان يخلق من نفسه ناشراً ، فقد جاء صنيعه نوعاً من التقليد المشوب بجهله تقيم ماينشر ، بما ادى الى خيبة مريرة وخسران مبين ، ومرد ذلك عندنا الى انه لم يعـد نفسه لهذا العمل الخير الاعداد الذي يؤهله لاداء هذه الرسالة التي لاتقل في رأينا خطورة عن اية رسالة نقوم بتأديتها في مجالات الفكر والابداع . . وليس من شك في ان من اولى عوامل نجاح الناشر ثقافته وذوقه فان افتقدهما فبوسعه التعويض عنها مستعينا بجماعة من اهلالفكر والثقافةتوشده الىاختيارالاصلح وانتخاب الانسب من الانتاج لنشره ، وبذلك يضمن لنفسه الربيح ويوفر لنا الغذاء الفكري الدسم الذي نحتاج اليه ..

ولانكر ان ان « دار اليقظة العربية بدمشق » قدشار كت جهدها في النشر ، وكان لها فضل اذكاء النشاط الفكري عندنا وان مجرد القاء نظرة خاطفة على الكتب التي قامت بترجمتها

- وهي من عيون الادب الغربي - يكشف عن مبلغ مساهمتها في هذا النشاط، ولكنها لم تستطيع الاستمرار فيه فتوقفت او كادت بسبب العبء الضخم الذي ناءت به وبسبب عوامل ثانية طاوئة

اوجدوا دوراً للنشر تستعين بصفوة مختارة من ادبائنا ومفكرينا . . واشيعوا الثقة بين الناشرين وذوي الانتاج وانا كفيل بازالة مانشكو من ركود فكري او ادبي . . . مادام لك النور آمنوا بالنور ، لتصيروا من ابناء النور هكذا قال السيد المسيح . . و مااحو جناالي الايمان المبدع! . .

وقال الاستاذ مطاع صفدي:

ان المتفائل يستطيع ان يعثر على دلائل غير مباشرة تنبيء عن حياة ادبية حقيقية لاتنكر في اقليمنا الشهالي. منها مشكر ان اكثر المجلات التي تصدر في لبنان العربي مجرر قسماً كبيراً منها أدباء من الاقليم السوري. فاذا تجاوزنا نحن بعض الشروط التي حولت طاقة الكتابة والقراءة لدى جمهورنا الى حقل آخر كالعمل السياسي والحزبي والاهتمام الكبير الذي استحوذ على مثقفينا بالمشاكل الاجتماعية والقومية، اذا تجاورنا هذه الشروط وقفنا امام سبب رئيسي للركود الادبي، هو ولاريب النقص الفادح الذي نلاحظه في الفعالية الاجتماعية للحياة الادبية.

ان أدبنا يشكو من عدم التخصص فأكثر الادباء ينضب معينهم في سن مبكرة. وبالتالي فان عدد من يسمى بالاديب يظل دامًا في نقص مستمر مما يصعب تأليف كيان اجتماعي لهم وبالتالي يعجز القارىء غالباً عن التفريق بين اديب ومثقف حتى ليكاد ان يدعو كل صاحب شهادة من مدرس اوموظف بأديب او كاتب. هذا الى جانب عدد كبير من الصحافيين الذين لا يملكون اكثرهم امكانيات حقيقية في ميدانهم الصحفي ، فكيف بهم في الميدان الادبي.

ولاننسى كذلك استثمار الادب لغير غاياته الطبيعية ، وجعله وسيلة للدعاوات السياسية المنحرفة ، ومحاولة طمس مقاييسه الفنية عقاييس حزبية ضيقة واحاطة مزيفيه بهالة من الدعاوة والتهريج المبتذل ، مما يجعل الاديب الحقيقي يصاب بالقرف وبالتالي يهمل موهبته او ينعزل ويكتفي بأية مكانة احتماعية اخرى تبعده عن جو الدجل والدجالين .

وتأتي بعض الاجهزة الحكومية \_ قبل الوحدة طبعاً \_ فتعرقل تفتح الحياة الادبية بقوانين وانظمة يشرف عليها رجال كل جدراتهم في عين أسيادهم ، انهم استطاعوا حقاً ان :

١ - يبقو االصحافة طيلة سنين في مستوى عامي او استعماري
 قابل لجميع انواع الدس والتجارة الرخيصة بكل القيم القومية

فكيف بالقم الادية.

عشرات الطلبات مكدسة في زوايا دائرة الدعاية والانباء عشرات الطلبات مكدسة في زوايا دائرة الدعاية والانباء ولايعلم احد لماذا هي تكدس ولماذا تخمد انفاس مشاريعهاقبل ان ترى النور!

س ان محيطوا الاديب الاصيل بجو من السلبية والاهمال والتجاهل المقصود ، وان يدفعوا بزلمهم واجرائهم الى الصدارة من كل شيء هذا الى انه لم نسمع مثلاً مرةان وزارة المعارف قد انشأت او حاولت ان تنشىء اية مؤسسة لرعاية الادب وشئونه اذا لم تكن مثلاً قد حظرت على المدرسين اي نوع من العمل الدوري لخلق حركة اجتماعية او مجلة تحي الادب وتسنده كما أننا لانعرف في تاريخها الطويل انها وضعت مثلاً مسابقة او جائزة تشجع العمل الادبي ، ولم تسع قط الى طبع كتب الادباء كما تفعل جميع وزارات العالم .

واليوم ونحن على عتبة مستقبل خصب مبشر لجميع أنباء الامة العاملين يقف الادباء يتساءلون ترى مانوع المجالات المشجعة التي ستفتح أمام امكانياتهم . .

انهم لا ينتظرون ، لا نهم لا يؤمنون بالعجزات تأتي من قمقم سحري ، انهم يعملون ، كما كانوا يعملون داغاً وفي احلك الظروف واقساها ، وهم يدركون اليوم واجبهم اكثر من اي يوم مضى ولكنهم يأملون ان يوجد لعملهم التنظيم الاجتماعي المطلوب ، الذي بدونه تتبعثر الجهود ويظل ادبهم ، هذا الطفل اليتم ، يحبو على هواه وفي اي مسلك .

لقد كان ثمة حياة ادبية في هذا الاقليم خلال الاجواء المضطربة الفاسدة السابقة فكيف بهذه الحياة ان تترعرع ويشتد عودها وتؤسس وظيفتها القومية المخصصة اذا ماانتبه المسؤولون لها ، كما ينتبهون الى غيرها من الفعاليات القومية الضائعة .

### ورد الاستاذ شوقي البغدادي بقوله:

عندما يكثر الحديث عن الركود الادبي فهذه بشائر انتهائه او علائم عدم وجوده اصلا. وفي سوريا شعر وقصة وكتابات متنوعة غير انها موزعة على صحف العالم العربي . كل ما كان ينقصنا اذن هو المجلة الادبية التي تعكس هذا النشاط او تجمعه و تظهره بالشكل المنشود والطابع المحلي المميز ، اما الآن وقد صدرت مجلة « الثقافة » فانني آمل ان يسد هذاالنقص وان يبطل الحديث في المستقبل عن الركود الادبي ، والازمات الادبية والحق انني متفائل بالمجلة هذه لان الاستاذ مدحت عكاش الذي اعرفه كتلة من الحركة ، والنشاط ضمان للمجلة انها سوف تعيش وسوف تكتمل عدداً بعد عدد . .

مازلت منذ أيام طويلة أستقل الحافلة لأصل بها الى بيتي ومازلت أوطن نفسي على أن أقف لها في مواقفها المقررة فوربك مازلت على هذه الحال منذ سنين . ولا أستطيع أن

يقي و المحالي المحالي

هو يكتب لنفسه و حدها ، و من نفسه و حدها ايضاً . انه هو وحده نقطة الابتداء . و هو وحده ايضاً نقطة الانتهاء . و يبدو ان هذا الامر كان معر و فألدى القدماء ، اذان الحاحظ عندما

اضمن وقوف الحافلة حيث قرروا لها ان تقف. وانماهي تتقدم منه قليلاً ، او تتأخر عنه قليلاً ، على حسب مزاجسا ئقها وقائد حركتها والانكى من ذلك : \_ هذا المزاج قلق دائم القلق فلا هو بالضرورة يهوى التقدم ، ولاهو بالضرورة يهوى التأخر بل هو في كل لحظة شيء جديد ، لا أستطيع التنبؤ به ، ولا احسن معرفة قانونه . وهكذا اجدني مع الحافلة كالصياد مع الطائر الذي يريد صيده . ويملي على ان الاحق الحافلة بالاحتيال والتربص ، والمباغتة ، اكثر بكثير بما افوت بها غنيمة باردة

يقابل بين بلاغة الفرس ، وبلاغة العرب ، لا يجد بدأمن القول:
الا ان كل كلام للفرس ، وكل معنى للعجم ، فاغا هو عن طول فكر ، وعن اجتهاد وروية ، وعن مشاورة ومعاونة وعن دراسة الكتب ، وحكاية الثاني علم الاول ، وزيادة الثالث في علم الثاني . حتى اجتمعت ثمار تلك الفكر عند آخرهم وكل شيء للعرب ، فاغا هو بديهة وارتجال ، وكأنه الهام .

و لحافلاتنا شأن آخر لا يقل روعة و مجالاً عن شأنها الاول فأنا اشهد احياناً عدة حافلات يتبع بعضها بعضاً ، كما يتبع الظل صاحبه . و اقف احيانا اخرى زمنا طويلا بانتظار حافلة و احدة فلا استطيع امتاع عيني برؤيتها ، و لا يدي بلمسها .

وانتقل معي الى وحدات الموازين والمكاييل. انك لن تقفل عن ان لنا في ثلاثة بلدان من اقليمنا السوري ، هي دمشق وحمص وحلب ، ثلاث وحدات من الارطال. يختلف بعضها عن بعض و ولكن الاختلاف ليس في الاوزان وحدها ، بله هو في كل جمل المقاييس نقريباً .

والاحظ احياناً أن جملة من الحافلات تجتاز الطريق نازلة ولاارى في الوقت نفسه حافلة واحدة صاعدة ، وعبثاً ابحث عن السبب في كل هذه الامور ، فلا اجد لها سبباً واضحاً . انها في الاعم الاغلب مزاج المفاجئات ، وطبع التقلب ، وحرية الاختيار المطلقة . او قل أن المسألة هنا مسألة الفردية الطاغية التي لاتستطيع الخضوع لقانون .

واريد الآن رجاءك القاريء ان تنتقل معي من جديد الى الحافلة ، مرة اخرى . لقد كنت راكباً فيها مرة وامامي وحولي على المقاعد القريبة مني خمسة ركاب آخرين . وفجأة بدا لي ان الناظر الينا من خلال ملابسنا سيحسب حمّا اننا من ستة شعوب لامن شعب واحد . فأنا حاسر الرأس . والثاني صاحب كوفية وعقال . والثالث ذو قلبق ، والرابع معتم بعمامة بيضاء . والخامس . صاحب طاقية ، والسادس ذو عمامة مطرزة ، او لعله كان ذا طربوش . ولم يكن الاختلاف بيننا في لباس الرأس وحده ، بل في لباس الجسم ايضاً ، ولقدبدالي في لباس الرأس وحده ، بل في لباس الجسم ايضاً ، ولقدبدالي الخلفة من اللحظات ان مااختلف قوم بصور لباسهم كما اختلفنا نحن ، راكبي الحافلة ، الستة ، المتجاورين .

غير ان هذه الفردية لا تتجلى في سلوك الحافلات او سائقها فحسب ، بل هي \_ فيا يبدو لي سمة بارزة في بعض مظاهر حياتنا الرائعة . خذ مثلًا على ذلك ماتقر وهمن المقالات، واحيانا ماتطالعه من الكتب . فوربك ماترى كاتبا يكتب في موضوع الا وبحسب أنه اول من فكر في هذا الموضوع . ولئن عاد غيره الى الموضوع نفسه في اليوم التالي . فسيكون هذا الآخر بدوره اول المفكرين في هذا الموضوع . وقلما تجد كاتبا يعالج موضوعه بعد ان يجمع له المسلمات المكتسبة فيه من تفكير الآخرين او قل ، كأن الفرد الذي يكتب عندنا، انما يكتب بصورة مستقلة عن الحاضر ، والماضي ، والمستقبل ، او كأنما بصورة مستقلة عن الحاضر ، والماضي ، والمستقبل ، او كأنما

وفجأة قفزت بى الخواطر الى رسالة لابن المقفع بعنوان رسالة الصحابة ، ويعني بهم صحابة الولاة والحلفاء والظاهر انها تقرير في نظام الحكم ووجوه اصلاحه ، رفع الى ابي جعفر المنصور . ويذكر ان المقفع موضع الشكوى من الحكم قبل ولاية ابي جعفر : فوال لا يهتم بالاصلاح ، وان اهتم به فليس له راى يهديه ، اوله رأى ، ولكن ليس له عزم عضى به ما يبتغيه له راى يهديه ، اوله رأى ، ولكن ليس له عزم عضى به ما يبتغيه

واعوان ليسواعلى الخيو بأعوان . وامة ان اخذت بالشدة حمت ، وان اخذت باللين طغت .

ويشير في تقريره الى حالة الجند ، ويوضح انه لابد ان تنظم افكارهم ، ولابد لذلك من ان يكون لهم دستور او قانون محيط بكل شيء يجب ان يعرفوه . فأما ترك الامر من غيير قانون ، لا يعرفون به مايجب وما محرم فداع الى الفوضى . ومما يطلب للجند ان محال بينهم وبين ادارة الشئون المالية ، وان تراعى الكفاية في تعيين القادة . ويثقفوا ثقافة علمية وخلقية . الا انه لاينسى مع ذلك ان يطلب تعيين وقت محدد للجند يقبضون فيه ارزاقهم ، فان ذلك ادعى الطمأنينهم ، وامنع للشكوى والاستبطاء . ويبدو ان الامر هناكان شبه فوضى ، على نحو ماكان يفعله العثمانيون مع الموظفين اوما يتم حتى الآن في بعض البلاد العربية الجنوبية .

غير أن من أهم ماجاء في هذا التقرير تعرضه لموضوع فوضى القضاء ، فقد ذكر ابن المقفع أن القضاء فوضى ، لابرجع فيه الى قانون معروف . وانما هو متروك لرأي القضاة واجتهادهم ونشأ من ذلك صدور الاحكام المتناقضة حتى في البلدة الواحدة فتستحل دماء وفروج واموال في ناحية من نواحي الكوفة وتحرم في ناحية آخري \_ تبعاً لحكم القاضي \_ وكل ذلك نافذ على المسلمين ، والقضاة نوعان : نوع يزعم انه يلتزم السنة . وقد تغالى فيما سماه سنة . فكثيرا ما يسفك دماً من غير بينه ولا حجة ، ويزعم انه هو السنة ، فاذا قيل له ان مثل هذا الامر لم يرق فيه دم في عهد رسول الله (ص) او ائمة الهدى من بعده قال : فعل ذلك عبد الملك بن مروان او امير من بعض اولئك الامراء! ونوع يزعم انه من اهل الرأي. فيبلغ به الاعتداد برأيه ان يقول في الامر الجسيم ، من امر المسلمين ، قولاً لايوافقه عليه احد ، ثم لايستوحش لانفراده بذلك. وامضائه الحكم عليه ، وهو مقر انه رأي منه لايحتج بكتاب ولا سنة ويخلص ابن المقفع من ذلك كله الى ان التشريع ليس من حق القاضي بل من حق الخليفة ، وليس للقاضي الا أن يطبق ما يوضع من تشريع ، على نحو مانفعل نحن الآن .

ومن الطريف حقا ان أبا جعفر المنصور يتأثر برأي ابن المقفع هذا ، ويحاول وضع حد الفوضي التشريعية ، ويخاطب الفقيه الكبير مالك بن أنس قائلا: قد عزمت على ان آمر بكتبك هذه التي وضعتها فتنسخ ، ثم ابعث الى كل مصر من امصار المسلمين منها نسخة ، وآمرهم ان يعملوا بما فيها، ولا يتعداه

الى غيره ، فيجيبه مالك : ياأمير المؤمنين لاتفعل هذا فان الناس قـــد سبقت اليهم اقاويل وسمعوا أحاديث : ورووا روايات ، واخذ كل قوم بماسبق اليهم ، ودانوا به ، فدع الناس ، وما اختار اهل كل بلد منهم لانفسهم .

والاطرف من ذلك ان تعاود هرون الرشيد الفكرة ويعرضها على مالك بن أنس ، فيجيبه مرة اخرى : لاتفعل فان أصحاب رسول الله اختلفوا في الفروع ، وتفرقوا في البلدان ، وكل مصيب » . والطريف في هذا كله ان تكون الحاجة الى التنظيم ملحة جداً ، وان ننشأ عن فقدانها كل المحاذير ، وان لاترى النفوس الذكية جداً ، اي حرج في الابقاء على الفوضى ، وان تقاوم كل نزوع الى التنظيم .

ولنترك هذه الملاحظة التاريخية العارضة ، ولنعدالى الحاضر من جديد ، لنعد الى هذه المقابر الايوبية المتناثرة في بعض احياء دمشق ولنلاحظ ان الناس حولها لم مجترموا الموت ولا الموتى فهدموا هذه المقابر ، اوهدموا منها بالمقدار الذي يكفي لبناء بيت متواضع يسد حاجاتهم ، وعندما لم يفعلوا ذلك تجد انهم احالوا المقابر الى مستودعات للبضائع المختلفة من اخشاب او انقاض . وهكذا تهدم اروع الآثار التي خلفها الماضي لسد أحقر حاجات الحاضر .

وتسوقني هذه الملاحظة نفسها الى ملاحظة آخرى يبدو ليفيها أن مابقي لنا من الآثار في بلادنا شيء قليل جداً ، فكان كل عصر مولع بتهديم ماخلفه العصر الماضي ، حتى لكأن علينا أن لانحتفظ لحاضرنا بأي تراث قديم .

اننا نخطى، ولا شك عندما نظن ان اكثر صور حياتنا يشكو طغيان الفردية ، وحب التناثر ، وايثار الارتجال على التنظيم ، والمصلحة الآنية ، ذلك اننا نجد بالمقابل صوراً واعية لفرديتنا تحسن الخلق والابداع ، تنشىء الكثير من القليل و تقفز بالتطور خطوات كبيرة ، في أزمنة جد يسيرة . غير ان الملاحظات التي اشرنا اليها صحيحة . وهي بحاجة الى الشيء الكثير من النقويم . وعلى مجتمعنا العربي الجديد ، وهو المثقل بأضخم الواجبات القومية ، ان يبدأ قبل كل شيء ، بتهذيب بأضخم الواجبات القومية ، ان يبدأ قبل كل شيء ، بتهذيب نزوعة الى التناثر والتمزق في ظروف الانحطاط ، فانه ممالا شك فيه ان الوجه الثاني لهذه الفردية ، اغا هو سرعة القفز الى اعلى المستويات ، وحسن التمرس بأضخم الواجبات . وسيجد أوادنا المخلصون ان بين ايديهم من شعبهم كتلة مرنة الى أبعد الحدود ، يستطعون ان بين ايديهم من شعبهم كتلة مرنة الى أبعد الحدود ، يستطعون ان بين ايديهم من شعبهم كتلة مرنة الى أبعد الحدود ، يستطعون ان بين ايديهم من شعبهم كتلة مرنة الى أبعد

جلست مرة اتحدث الى صديق من علماء الغرب زار بلادنا وقضى فيها شطراً من الوقت فقال انه لاحظ شدة اهتام المثقفين العرب أبالا مور السياسية بما لا يترك لهم الوقت اللازم لتفرغهم

# توحير لمصطلحات العامية

المصطلحات موجود في تراثنا العلمي القديم ولكن جهلنا به يحول بينناوبينه .ثم ان لغتنامن المرونة والسهولة بحيث يمكن نحت الكثير من الالفاظ اللازمة الخوف الى ذلك كله ان العرب

في ماضيهم لم يترددوا في تبني الكثير من الالفاظ التي شعروا بالحاجة اليها ولم يروا في ذلك حرجا لهم او انتقاصاً لقدر نهضتهم ولعل انكى مافي الامر ان الكثيرين من العرب المعاصرين قد اجهدوا انفسهم وبذلوا جهودهم في وضع كلمات ومصطلحات للمعاني العلمية ولكن عدم وجود مؤسسة توحد جهودهم وتنسق عملهم ادى الى بعثرة هذه الجهود وعدم الافادة منها على الوجه الاكمل بما ادى الى وجود اكثر من مصطلح للمعنى الواحد وعدم وجود اي مصطلح لمعان كثيرة والحق بعد ذلك ان فكرة التوحيد ليست جديدة وان الذين تنبهوا الى اهميتها كثر ولقد بذلت حتى الآن جهود كثيرة وعقدت مؤتمرات عديدة فذا الفرض ولكنها مع الاسف لم تؤت اكلها حتى الآن فها السب ؟

ان لذلك سيين رئيسين:

احدهما: ان محاولات التوحيد هذه كانت اما محاولات فردية عاجزة او محاولات جماعية في مؤتمرات عامة تلقي فيها الخطب عن ضرورة التوحيد ثم تنفض ليذهب كل الى بلده وينصرف الى عمله اليومي.

وثانيهما: هو النظرة الى ايجاد المصطلحات العلمية على انه من اعمال المختصين باللغة التابعين في المجامع اللغوية ، المكللين بغار عضويتها ، الحريصين على احتكار هذا المجد اعتقاداً منهم بال الندرة هي المقوم الوحيد لغلاء الثمن والعلو في سلم الفخار.

وفي الحالين كانت الحكومات تقف من الامر جميعه موقف المتفرج.

لقد كنا نحن العرب نعيش حتى الآن عالة على غيرنا في كل شيء ، وكنا ننسب ذلك الى الاستعمار وسيطرته على بلادنا وصرفه ايانا عن كل عمل مجد غير مكافحته . اما الآن وقد هو منا الاستعار سياسياً في كثير من اقطارنا ولا سيا في الجمهورية العربية المتحدة ، فقد اصبح من واجبنا ان نشرع بالبناء الاقتصادي والبناء السيامي والبناء الاجـــتاعي

للبحوث العلمية والدراسات الاختصاصية ، وكان جوابي ان ابتلاء بلادنا بالاستعبار هو المسؤول عن هذه الظاهرة ، ذلك بأن المثقف منا كان يعلم علم اليقين ان مكافحة الاستعبار والمثورة ضد المستعمرين وتنبيه المواطنين لاخطار الاستعبار وألاعيبه مسألة حياة وموت ، واننا مالم ننتصر على الاستعباد فان كل امكانية للبناء تكاد تكون مستحيلة ، لاسيا وان حكامنا كانوا الى وقت قريب اما من اعوان الاستعبار واجرائه او بمن يحسبون له ألف حساب ولا يجرؤون على الانفاض ضده. على ان الامور قد تغيرت الآن تغيراً كبيراً . وليس معنى هذا ان الاستعبار قد هادننا او ان حكامنا قد اصبحوا

وعلى مثقفيهم خاصة ان يدركوا حقيقتين هامتين:

اولاهما: ان الوحدة السياسية لامعنى لها ولا قيمة ان لم

تكن مظهراً لوحدة كاملة شاملة تتناول الاجتاع والاقتصاد
والعلم والثقافة وكافة وجوه الحياة.

منزهين مقدامين في كل افكارنا ، ولكن معناه إن العرب اليوم وبعد ما حققوا من انتصارات سياسية وما يأملونه لانفسهم

ووطنهم من مكان محتلونه بين الامم ، اقول ان عليهم عامة

وثانيهما: ان العصر عصر علم وعمل وان السياسة نفسها لم تعد تستطيع الاستغناء عن العلم . ولعل خير دليل على ذلك سباق المعسكرين في البحوث الذرية واطلاق الافمار الصناعية والصواريخ بما يستند الى أرقى انواع البحوث العلمية .

ومن هنا كانت اهمية العمل العلمي الموحد في بلادنا العربية واذا كان المقام لايتسع للحديث عن توحيد العمل العلمي في مجالاته المختلفة المتعددة فلا اقل من ان نشير الى ناحية هامة جداً واساسية في العمل العلمي و نعني بهاتوحيد المصطلحات العلمية. والحق ان المصطلحات العلمية التي تعتبر الاحجار الضرورية لكل بناء علمي والعملة التي يتعامل بها العلماء والتي يتوقف على وجودها وجود بحوث علمية مكتوبة باللغة العربية ليست مفقودة في لغتنا وان كانت مفتقدة في بعض الحقول. ان الكشير من

والبناء العلمي . و في البناء العلمي بالذات لابد لنا اذا اردنا ان يكون ثمية علم عربي ، او قلت اذا شئث ان توجد مساهمة عربية في التقدم العلمي العالمي فلا بد لنا من جعل لغتنا العربية لغة علمية عصرية . و لقد برهنت لغتنا العربية على قدرتها في هذا الصدد فكانت لغة العلم في العالم مدة طويلة ، و لقد برهنت لغتنا العربية على قدرتها هذه في عصرنا الحاضر بدليل ان الجامعية السورية دأبت \_ منذ نشأتها \_ على النعليم ، تعليم كل العلوم باللغة العربية . و اذا كان صحيحاً انذا ماز لنا نفتقد الكثير من المصطلحات و الالفاظ فانه صحيح ايضاً ان الامر بمكن كل العملة الامكان ان كل ما عاجاء \_ هو الجهود المخلصة المنظمة الموجهة .

ولقد تنبهت حكومة الجمهورية العربية المتحدة الى ضرورة العمل في الحقول السياسة والاجتاعية والاقتصادية بل والعلمية بدليل انها انشأت في الاقليم المصري مجالس ومنظهات علمية لهذا الفرض ، ويبقى ان تتنبه الى اهمية العمل على توحيد المصطلحات العلمية الموجودة والمتضاربة وايجاد المصطلحات اللازمة والمفتقدة حاضراً ومستقبلاً.

وعندنا انه بات من واجب المسؤولين في الجمهورية تشكيل اللجان العلمية لهذا الفرض وجعلها مؤسسات دائمة ، العاملون فيها اختصاصيون مارسوا العمل العلمي مدة كافية ، وهم يعملون مأجورين ومشكورين وقد يتفرغ بعضهم لهذا العمل او يقوم به اضافة لعمل آخر ، ويتناول عملهم كل الحقول العلمية .

ويتعاون مع كل الاختصاصيين في البلاد العربية كما يتعاون مع كل المؤسسات والمعاهد والجامعات ذات العلاقة .

ولاشك في ان رعاية الدولة لهذه اللجان والمنظمات سيكتب لعملها الدوام والنجاح وسيحفزها على نشر نتاج عملها في حوليات ودوريات ومعاجم ، كما انه سينشط البحث العلمي ويشجع الترجمة والتقريب.

اما بعد فهذا اقتراح سريع نتقدم به لوزير التربية والتعليم في الجمهورية وكلنا امل في ان يلقى من تشجيعه و اهتمامه ما يكفل له النجاح و للجمهورية الفتية فضل تشجيع العلم و المتعلمين .

قر با

الحدث الهام في أول مؤلف من نوعم في اللغة العدبية

على ضوّ ( نفكرجديد في الطب)

تأليف

الدكورمحص حيالوغنمنه

# ذائبة الفي

في زيارة صحفية قديمة للفنان الفرنسي ادوغست رنوار، قال الفنان وهو يتحدث عن رسومه وان ما ارسمه هو أنا نفسي وليس شيئاً آخر » ولعل المراسل الصحفي الشاب التفت حوله فلم يجد من بين لوحات الرسام العظيم لوحة شخصية تمثل الرسام نفسه ، ولكن ابتسامة رونوار نفسه جعلته يدرك ان في كل لوحة من اللوحات التي تملأ المرسم ، طبيعية كانت ام اشخاصاً ام موضوعات صامته ، روح ومعني رونوار نفسه ولاشيء غير امم موضوعات صامته ، روح ومعني رونوار نفسه ولاشيء غير هذا ، لانه لايستطيع ان يكون مزيفاً برسمه كما انه ليس بقادر على اصطناع انتاجه وطمس آثار يده التي تعبر عن انفعاله الحر الصادق .

وفي رسالة لفانسان فان كوخ الرسام الهولندي ، لاخيه تيو قال له : « ان الجميع هنا يهزؤون من رسومي تماماً كم يهزؤون مني ، وهم يرون لوحاتي بائسة مثلي ، وانت وحدك تعرف انني انما اعبر عن الانسانية كلما » .

اما بابلوبيكاسو الفنان الاسباني الأشهر ، فقد كان يقول دوماً « لست الاتاريخي النني » .

اردت من ذكر هذه الامثلة القصيرة أن اصل الى الحديث عن علاقة الفنان بفنه ، هل هي علاقة مجانية ؟ ام هي علاقة غائية ام علاقة موضوعية ؟..

ومن المحتم سواء اكان الفنان طليقاًام ملتزماً فانه لا يسعى في الحالين وراء عبثية فارغة أولعب ضائع سخيف ، والا فانه يفقد مقدماته الاساسية كفنان ولا يصبح الحديث عنه امراً له علاقة بالفن .

وعندما نفترض هذه العلاقة غائية بين الفنان وفنه ، فاننا نجعل منه صانعاً او مصلحاً ، ويكون عمله وظيفة اكثر من ان يكون ابداعاً . على انه اذا كانت وقفة الفنان قصيرة وعابرة ازاء علاقاته السابقة ، فان وقفته امام علاقته بالموضوع بقيت محرجة واستغرقت قروناً طويلة قضاها وهو لايستطيع ان يطل برأسه الى مابعد الموضوع الذي بين يديه ، بل بقي مقيداً به وخاضعاً له لايستطيع مخالفته او معارضته والافان لعنة النقاد وسخط الناس لتخرجه عن نطاق الفن السوي وتجعل منه انساناً شاذاً او رساماً مبتدئاً عابثاً ، تماماً كماجرى جماعة التأثويين امثال مونه وديفاوسيسلي ورونوار وسيزان عندما رفضو اكرسامين وحرموا من عرض لوحاتهم في العرض الرسمي.

ولقد هزى الصحفيون أشد الهزء من لوحة شروق الشمس التي قدمها مونيه تحت اسم « Impretion » انطباع ، وحتى قال احدهم: « انني أعجب للجر أة التي دفعت الرسام الغر الى اعتبار مارسمه لوحة من المكن عرضها على الناس لتنمية ذوقهم الفني ،



انها عيث ومهاكان اعترافنا بجمالها».

على ان هؤلاء المرفوضين أصبحوا رواداً للفن الصحيح فيما بعد ، وأصبح النقاد الذين سخر وابالأ مسوشتموا واحتقروا، ينظرون البهم على انهم اعلام ، وفاتحون ، وعباقرة . وحتى اصبح عصر كامل في حياة الفن يطلق عليه عصر سيزان ، ليس تكريماً وتمجيداً للفنان وحسب وانما تدليلا واعترافاً بما لهـذا الفنان بالذات من أثر على قواعد الفن وأصوله ، وابراز لخصوصيته معبرة في الشكل والمعنى .

والواقع ان مايمكن ان ندعوه بالعلاقة الذاتية بين الفنان وموضوعه لا يعني خصوصية الرسام وحدها ، أو الطابع الشخصي الذي يتميز به الفنان في رسمه ، و الافاننا لانستطيع ان نخرج

عن ذاتية الفن لأي فنان في التأريخ ، فين المحتم ان رسوم ليونارذو تختلف عن رسوم فيرونيز ، كذلك تختلف رسوم بوتشيللي عن دوروكل الاختلاف كان داطو يتميز بوضوح عن فلاسكس وهكذا .

الاانهذه الاختلافات جميعها بقيت محصورة ضمين حدود البنية التشكيلية الواقعية ، وقواعد المنظور والتلوين المدرسي ، ولم تستطع الخروج عنها الامندعهد ولاكروا الفرنسي. والواقع ان ثورة التمرد على الموضوع التي ابتدأها

دولا كروا وانطلقت بشكل جماعي مع الناتريين ، كان القصد منها تشخيص التجربة الانسانية التي عاشها الفنان وتمثيلها سواء أكانت ذلك عن طريق التخطيط كما فعل فان كوخ ، او عن طريق التلوين كما فعل غوغان ، او عن طريق التبسيط كما فعل ما تيس ، او بو اسطة التعكيب كما فعل بيكاسو وبراك . وكان التعبير عن صدق الطفرة الابداعية ، وعن انعكاس المعاناة الفنية هو هذا الفن الذي ينثر روح الفنان وفكره و خياله .

ان « بول كلي » عندماينشد الميةافيزيك في لوحاته اغايريد ان يؤكد ذاته في كل مساحة لونية ارادها متممة في لوحاته التجريديدية . ولذنك فليس من حقنا ان نقول لبيكاسو او لسكاندنسكي او لروو « اذهبوا واغلقوا الابواب على لوحاتكم فهي لبكر وحدكم » . ان هؤلاء ليبنوا يوماً فيوماً درجات راقية للحس الابداعي العميق . ولهذا فاننا نتساءل اليوم ، الى اي مدى وصل تأثير هؤلاء الفنانيين المبدعين ? الى اي مدى انتشرت قصة فان كوخ الانسانية التي حكاها تباعاً في كل لوحة من لوحاته في آرل وسانت رعي و امستردام و او دفرس وباريس . والى اي مدى امتدت آثار عبقرية بيكاسو التي تجاوزت نفسها عشرات المرات . من الواقعية الى التأثيرية ثم التكعيبية نفسها عشرات المرات . من الواقعية الى التأثيرية ثم التكعيبية

والى الابتكارية والتعبيرية التراجيدية وغيرذلك . والواقع ان بيكاسواذا بلغ

والواقع ان بيكاسو ادا بلغ مبلغه من الشهرة ، فليس لانه عبر عن عواطف متقلبة كما قد يقال . بل انه قدعبر عن عصر بأكمله ، بانسانه و أز ماته و قلقه لقد تمثل بيكاسو هدا كله ، وعاشه ملء نفسه و ابداعه و ادا كان يسعى البوم الى السلام والطمأنينة ، فليس لان في ذلك واحسب ، بل لانه كان دوماً منسجماً مع تطور تاريخ النفس منسجماً مع تطور تاريخ النفس



الانسانية . والعالم البوم يبحث عن معنى الانسان ، وليس معنى الانسان في الذعر والرعب والشك والقلق ، وانما هو في الإنشاء والابداع والتسامي . وفي لوحتين شهيرتين لهذا الفنان العظيم قصة ذلك الناديخ النفسي المانسانية . واللوحة الاولى Gernica هي الصورة الفاجعة لجنون الانسان ، هي الرمز الصارم للخوف والضياع الذي كان علا النفوس في فترات الحروب المنصرمة ، لقد اعاد بيكاسو في هذه اللوحة رسم التاريخ كما نكشف في روحه المرهفة المدعة ، ولقد عبر عنه مجذالة الشاعر نكشف في روحه المرهفة المدعة ، ولقد عبر عنه مجذالة الشاعر

الجاهلي ، فهز عواطف الناس الميتة ، وأثار مشاعرهم الاسيانة الصدئة ، وعلمهم على الاقل كيف ينظرون الى انفسهم ، وكيف يسألون عن مصيرهم الذي يصنعونه بدون اي اهتمام .

وانتقل بكاسو من هذه اللوحة الى لوحة اخرى بذات الحجم الكبير وبنفس الروح العارمة المتدفقة التي تطوي في اعماقها تمار البشرية القلقة وسمى لوحته السلام. وليس في نيتنا ان تحدد كما يفعل الصحفيون هوية انسان من خلال سلوكه او انتاجه فنقول ؟ انه شيو عي ، و أنالا يهمني ان يسمى بيكاسو شيو عياً او برجو ازياطالما أنه يعبر عن ذات تشف عن روح العصر. ثم من نحن اكمي نصنف العمالقة الافداد، من نحن لكي نجمد وجودهم بشعار . انا لا استطيع ان اقول عن بيكاسو أنه شيوعي او وجودي او برجوازي ، تماماً كما لااستطيع ان اقول انه فنان تكعيبي او رمزي او تجريدي ، او مدرسي ، ان اي صفة محددة يكن ان نطلقها على فنان هي تشويه للفنان وهي تزييف فاضح لامم الفن. والعمل الابداعي يعتمد على الحرية والعفوية ، وأية قاعدة مسبقـة سواء أكانت هي في اصول العمل الفني أو اصول التركيب اللوني والنوراني او قواعد البعد والتحسيد ومقاييس النسب والتقابل والطباق ، أنما هي قيود ثقيلة يرفض الفنان الاصيل ان تتحكم به اذ أن العقربة وهي الحالة الوحدانية الخالصة للتعبير عن الذات الانسانية من خلال الطبيعة والواقع تتطلب الاكثو من شرط الحرية الى جانب التفاعل النفسي مع الموضوع . « أن نفو سنا و معانينا هي كل شيء نحبه ونمجده » . فلنترك جميع المقررات السابقة وانهمل الاصول المتفق عليها بعد ان نعر فها جيداً ، ولنعتمد على حدسنا الملهم ، هذا مايريده الفنانون المبدعون ، ولكننانحن لانعرف بعد عَاماً ماذا نويد !..

وأحب ان استحضر أمثلة أخرى من لوحات فان كوخ فهل اتحدث عن لوحة الحذاء \_ ام لوحة الكرسي ، ام لوحة الحقل ام لوحة البذار ? لا أعلم ولكني أنساءل اليوم ايسر فان كوخ ان اقول عن هذه اللوحات جميعها انها تعبير عنه وعنه فقط ؟ وهل اكون قد وفيت هذا العبقري حقه بكلمتي الجدية هذه ؟..

ومن البديهي انه ليس حتى الفنان في تقريظه وتكريمه . وانما في فهمه واحساسه ، ولكن فان كوخ ذلك العبقري القديس ، لم يترك للناس صعوبة تغلق عليهم فهمه وادراكه انه

صريح كالشمس القاسية التي صورها بكل جرأة وحراره ، ولقد عبر عن نفسه وعن تاريخه وعبر ايضاً عن الانسانية كلما ليس في هذه اللوحات الموضوعية فحسب و انما في لوحاته الشخصية التي تمثله في مراحل حياته المختلفة . ولشدما كنت ارغب ان أبسط معهذه الكلمة نسخاً للوحاته الشخصية تلك وخاصة لوحتيه اللتين تمثلانه مقطوع الاذن بذات الانوان وبنفس الوقت والوضع والاتختلفان الاعشرب في فه ، في الواحدة دون الاخرى. ان فان كوخ في كل من هاتين اللوحتين انسان آخر . ففي اعماقه اصداء اناة المعذبين والخائفين وملامح التعساء يقتاتون تراب الفحم مع الخبز الانسانية التي شاركها شقاءها تنخر برتابة وجوده الرحماني . فكيف استطيع تمييز وجهـ المحض في هاتين اللوحتين ، بل كيف استطيع تحديد معني الالم والسعادة في كل منها ، أكان يتألم لعذابه وفشله في حبه ، أم كان يفرح لتضحية من أجل حبه ? غير ان صوتاً مرتبكا هادئاً يرتفع بخِجل قائلًا: ولكنك وحدك تعلم انني الها أعبر عن الانسانية كلما » .

Giv. eies

صلار حليثا

الشوق واللقاء

بفلم الاستأذ

فاضل السباعي

جماعة الاصلقاء

## خاطب الخمر

ابي نواس

بالرطل يأخذ منها ملء ذهبا فيحلف الكرم ان لايحمل العنبا صاعاً من الدر والماقوت ماثقما ياأم ومحك ، اخشى النار واللهبا قالت: ولاالشمس ?قلت: الحرقد ذهبا قالت: فبعلى ? فقلت: الماء ان عذبا قالت : فستى ? فما استحسن الخشبا فرعون . قالت : لقد هيجت لي طربا ولا اللئم الذي ان شمني قطباً ولا اليهود ولا من يعب د الصلبا غر الشباب ، ولا من يجهل الادبا من السقاة ، ولكن اسقني العربا اثرى ، فأتلف فيها المال والنشبا

ياخاطب القهرة الصماء ، عبرها قصرت بالراح فاحذر ان تسمعها انی بذلت لها لما نصرت ما فاستوحشت وبكت في الدن قائلة فقلت : لاتحذريه عندنا أبداً .... قالت : فمن خاطبي هذا ? فقلت : أنا قالت : لقاحي ? قلت : الثلج ابرده قلت : القناني والاقـــداح ولدها لا تحكنني من العربيد يشربني ولا المجوس فان الناد ربهم ولا السفال الذي لايستفيق ، ولا ولا الاراذل ، الا من يوقرني ياقهوة حرمت الاعلى دجــل

## عود الربيغ

عودي ، فقد عاد الربيع ، وقد عاد الحمام ، وقد تعاتبنا همس الربيع ، وعمزة عنا منا ، وجر ذبوله منا

جاء الربيع وحرك الغصنا ابن الربيع ? وابن ماكنا ؟ عودي ، فقد عاد الربيع ، لنا انفاسه منا ، ورقتـــه

تدعوك خلف السهل رابية كانت لنا ولحبنا مغنى ذكرت شبابينا ، فما نسبت قدماً ، ولاصوتاً بها رنا خضراء من لين الربيع ، ومن مرح النسيم ، حوت اباً وابنا اشجارها غرف مهيأة بالشمس ، او بغمامة تبنى

جعلت لنا في كل منعطف حضناً ، وكل مظلل حضنا

مل حولنا ، ياغصن ، يامضني قم من فراش الغنج ، غازلنا في دارك الخضراء انزلنا

يادرب نفح الطيب وجهتنا ارض الكناري الذي غنى ياغصن ، يامضني بلا سبب يانرجساً نعسان من وله ياورد ياابن الرقة اختبأت في ظلك العشاق ، خبئنا ياعشب ، يانقش الوهاد ويا لج المروج ومجرها الادني جئنا بوكب الحب هرولة





وصحت على اللحن الطروب صحت على لحن الامومة تصحو وهذا الليلل ينثر في غدائرها نجومه والفجر يسكب نوره في خدها الوضاء تبرا ويروح في العينين

فيجيبه الدمع الدفيق وتضمه للصدر

وومت الى الافق البعيد

والقلب الممزق في حريق بين السحب منهمر السناء

وبرى اخوه البدر

وعلى المني منه رفيف

مسحت به كل الغمام فالصحو قد غمر السماء فالصحو قد غمر السماء لكنها اذكت به في زرقة الافاق وقدا ثارت به طهر الدماء فارتد ذاك الشال بالشفق الخضيب وقد تأجج فيه وردا والتف حول العنق منحسر اللثام علماً توحده المحبة والوئام علماً توج عليه في مصر الشآم

بشالها العبق المندى

فيخاله قرص الرغيف ويروح يشهق بالبكاء مقطعا كبد السهاء ونخر فوق الارض مذبوح النداء فتضمه للقلب والقلب المروع في ضرام وتقول نم . . نم يابني على الظلام غدا سينقشع الظلام انا من رعبت على الجوى الاجبال

وتبسمت للصبيح يشرق
بعد ليلت طويلة
ذاقت بها الالم المرير
ايام لعياها المسير
في ظلمة الدرب الطويلة

في حزن وبــؤس اظها وانهلهم نجيع القلب من روحــي وحسي

ايام كان الغادر في ارضنا يزكي السعير في ارضنا يروي غليله ايام تجلس في الطريق بلا رفيق

فسريرهم عظمي الدقيق ووسادهم زندي الرقيق وندى الحنان اريقه من مهيجتي ازكى رحيق والفاتك الغدار يضرم في مضاجعنا الحريق

والصبية الزغب الجياع تلهو بها الريح العتية في فطام في رضاع جلسو اعلى عرض الطريق

ويبيد من حولي الصغار الغر والاب والشقيق انا من صمدت . ولم يكن يوما سوى قلبي سلاحي وجر اح شعبي لم تكن بين الضلوع سوى جراحي انا لست انسى اسكندرون ولا فلسطين السليبة

جلسوا وكل في الثياب وعريه مضى غريق ويرى ابنها كتل السحاب

وعلى ربى اوراس ماجفت جراحاتي الخضية سل عنى الخميلة

تمر في الافق الرحيب فيخالها طبق الحليب

ايام يسكرها النجيع على نداءات البطولة انا من سقمت المجد الحان العلاء انا رحاء.. انا جملة

ويمـــد كفا في الفضاء عد كفا شاحباً يدمي بها مهج الغيب

انا من سقيت المجد الحان العلاء انا رجاء. انا جميه هذا نشيدي في الجهاد. نشيد شعبي الثائر انا ام عبد الناصر

يدمي بها مهج ويقول : امي جائع

## س وعجاللهمان

## السيرة عزيزه هارون

في القدس في الأردن في ارض الجزائر في الفرات هذا الدم الموار يلهب في أتون الحقد ذاتي قل : لي متى يافارس الغمرات تفتك بالطغاة ?

\* \* \*

ماذا تقول أعد على سمعي صداحك عبقرياً الشعب شعبك ياحبيبة ثار جباراً قوياً فتفجر البوكان من صيحاته يدوي دويا فاذا لمحت على المدى لهباً توقد من محيا قولي أخي بالثار جاء فقد تجلى يعربيا

\* \* \*

ياللفتى العربي كيف تنام فتيان العروبة والارض مازالت بقتلانا وجرحانا خضيبة لالن تري أيتام يافا في بوادينا كئيبة غني لفرسان الجهاد لساعة النصر القريبة

\* \* \*

انا لم أغر ياأخت روحي من مدائحك الحسان في المهرجان ولحنك السحري زهو المهرجان لكن شعرت بغضة الحزن المرير بعنفواني وسألت نفسي كيف لانعلو على قمم الزمان وخجلت منك ، من الديار ، من العروبة في كياني من أرض مكسيم الجميلة قد أتيتك ياحبيبي وعقلتي مفاتن الدنيا وأحلام القلوب ماذا اقول وقد أطل الفجر يبسم في الدروب والزهر الحان منغمة الطيوب

\* \* \*

والنور الوان ترف فكل بارقة تحية والأفق مسحور تدله بالهتافات الشجية وصبية هرعت بانداء الحنين الى صبية والود منهمر ودنيا المهرجان منى سخية

\* \* \*

يافاتني ماذا أرى في مقلتيك ? . . . ظلمت حبي غيران عن صور الجمال تعلقت برفيف هدبي قسماً بالام العروبة قد ضممت عليك قلبي وعشقت في عينيك وثبة أمتي ونضال شعبي

\* \* \*

قل ياحبيب وانت في الفرسان زهوي واعتدادي قل ياحبيب أجب سألتك بالفداء وبالجهاد انا لست أعلم بالسياسة كل علمي من فؤآدي أتعود للدنيا كما كانت معززة بلادي ?

\* \* \*

قل لي سألنك في دم الاحرار يشرق بالحياة

كان الطريق الى بينها قصيراً مزوراً بالظلال الدكداء، أقرب اليه من دخان سيجارته. ولكن قدميه ما حاولتا أن تمحيا تلك المسافة قط بين أن يقف ويترددو يجترمرارة قرار

# السراب منع روبي

اليدين توبكانه ، لا يعرف كيف يتخلص من هذه الزيادة كأنها يدان لموسيقي هرم ، تلاطم شحم جسده و بقيت يداه تعبثان على غير هدى بتلك الاصابع التي اضاعت ملهس الاوتار

> هرم ، وبين أن يطل البيت عليه بالواجهة القاتمة دائماً مقنعاً خلف شجرتين من االسرو وقد انطلقتا كعملاقين يصلان بين سواد الارض وقتام الفضاء.

> ان الدعوة ما زالت قائمة منذ . . عدة شهور، منذأن حضر الى دمشق ولمح زوجها في المقهى . . هناك في ازدحام الناس والانفاس والثرثرة شد أمين على يدهوانكب على وجنته مقبلا . وجلسا معاً الى منضدة منعزلة، وسرعان ما تشعب بها الحديث الحار الى أيام الدراسة والمظاهرات الجامعية . غير ان نقطة من الجمود قد استقرت في نفسيهما معاً منذ اللحظة الاولى . ولا تلبث هذه النقطة ان تمد بجمودها الى فترات الصمت السريعة التي تقطع الحديث والبسمات والمجاملات . كان الجو لا يلبث حتى ينقشع عن المودة المصطنعة، ويبرز دخان المقهى من خلف كل شيء ، ويسرح كل منهما محاولاً ان يدفن نظراته في عبابه .

ان امين سريع الحركة ، خاحظ العينين قلملا كأنما كاول ان للحق لعنلمه شلئًا هاربًا منه دائمًا . وتعلث البد المعروقة بالعقدة ، بأزرار القميص تحت العقدة . ويد اخرى تلمس الشعر المجعد . ولكن الاسنان الطويلة الصفراء لا تختفي ابدأ تحت هذه البسمة المشدودة على حذر ودقة في التعبير، وخبث مكور في طرف الثغر بمل له نحو الاسفل. والرأس قد يطرق ، ويلتفت الى اية جهة . ولكن العيون لا تلتقي بعيون الآخر مطلقاً. ويجرع كأس الماء من الخادم بلمحة بصر. ثم يفجأ الآخر بضحكة فارغة الا من ضجيج نحاسي . انه يسترق حتى الدفعة الكاملة من الماء ثم يغطي ذلك بالضحكة الجوفاء. كان ذلك الرأس المثلثي لاتكاد تكسوه الا جالدة صفراء شدت على تقاطي\_ع جمجمته شداً غريباً ، جعل الرأس كله يبدو في حركاته اللولبية السريعــة كأنما ركب توكيباً طائشاً على جسد مكتنز لاعلاقة بشحمه اللزج ، بالوأس العظمي العصابي وكذلك لاعلاقة بالمدين المعروقتين يشحم الجسد ، وان كانتا تبدوان كعضوين لانفع لصاحبها بها. بل ان

منذ القدي .

استطاع امين ان يفلت اخيراً من ثقل الموقف فقام مودعاً صديقه الذي هبط عليه فجأة من وراء الزمن. وليد، هذا الشاب المبيض الفودين المقبوض الاسارير على ثقة شيطانية مكبوتة :

\_لااريد ان اطيل جلستنا الأولى. ربما كنت تعباً وتود العودة الى الفندق. يالي من غبي . اعتقدت لزمن انني ان اراك طول العمر . استودعك الله الآن . انت تعلم اننا ننظرك دامًا في البيت ، بيتك . ارجو ان تكون زيادتك ذات مساء قريب . انا اقضي الليل دامًا في البيت لاتنس . في بانتظارك .

واخترق صفوف المناضد وانسرب الى خارج المقهى تسبقه عيناه الجاحظتان الى ذلك الشيء الذي يلحق به دائماً ولا يدركه. وانقضت شهور ثلاثة دون ان ينفذوليد ذلك الوعد المعلق ، الى ان اتصلت هي بهاتف الفندق والحت عليه ان يأتي مساء اليوم لتناول العشاء معهما.

حدج وليد الواجهة المتجهمة للبيت للمرة الاخيرة ، ثم اتجه نحو باب الحديقة الحديدي . وقرع الجرس وولج الى المدخل فصدمه دفعة واحدة عالم من الحرارة ، حرارة (التدفئة المركزية) والعطر . عطرها القديم ، تتخلله روائح الطعام . واصوات الاطفال ، وضجة الراديو . ومن وراء الخادم . العيون الجاحظة ، والكرش ، والانف اليوناني يبوز من ذلك الوجه . او (الشمس ) التي تهل كما كان يدعوها دائماً .

راحت نائلة تدور به في ارجاء البيت . لم تفقد رشافتها الافي حركتها الطافرة الملحنة ، ولا في غزارة كلامها و تعابيرها المتلاحقة ، تود لو تحيط بالموضوع كله للحظة ومن مختلف جو انبه . تعلق و تضحك ، و تدور حول نفسها ، و تلقي بنكته ، ثم تقذفه بنظرة جامحة تمر كالبرق الخاطف . . في زخم الموقف المتشابك بكل العناصر المتنافرة . . ولكنها الحلوة المفاجئة . لقد اطلعته على جميع الغرف , و ابوزت له خصائص الائاث المبتكر . . و لم يبق

الا غرفة النوم. ودهش وليد عندما قالت له مشيرة الى غرفة منعزلة في آخر البهو ، هناك غرفة نومي الخاصة بي ، وهـذه ( مشيرة الى غرفة صغيرة قريبة ) غرفة امين . .

لهد وأينا منذ مدة انه من الافضل ان ننام منفصلين السيا وان بيتنا كم توى كبير الوفيه غرف متعددة انصديقك المين بدأ يهرم . . ويشتد شخيره ليلة بعد ليلة . وانا مازلت تلك الحساسة الكئيبة . . اضعف صوت يذهب النوم عن عيوني طيلة الليل . . ماكدت ان اتخلص من الاولاد عندما كبروا . حتى بدأت افكر بالتخلص من شخير زوجي . . انه يلقي علي دامًا بدأت افكر بالتخلص من شخير زوجي . . انه يلقي علي دامًا في نومه اتعاب يومه كله . ياله من مسكين التصور انه وكيل لا كثر من ثماني شركات اله يدافع عن تجار العالم كلهم . . عن كذب الشركات كلها في دمشق .

وتنتىء ضحكة ميمة من في امين:

انني اعيل اسرة ياصديقي تبتلع في الشهر الواحد اكثر من خمسة آلاف من الليرات ، اجرة البيت والخدم والسائق. ورسوم المدارس ونفقات المحتبات. اكثر من اربع محتبات نستورد صاحبتنا كتبها بواسطتها م. هذا عدا عن ثيابها . فلو الك تزوجتها أنت .

\_ ماهذا باامين ..

حسناً .. لا بأس .. لو تزوجتها لاضطررت ان تشتغل جاسوساً عند الانجليز في الاردن و تصبح وزيراً و تطلق النضال و افلاسه .. من حسن حظك انها كانت من نصيبي أنا وحدي . تلك هي خطبة أعدها من قديم و لا ريب ، وهذه مناسبة طيبة لا لقائها . و بذلك تنحل عقدة الموقف كله و يستريح كل واحد منا .

كانت مائدة العشاء عامرة بالمآكل الشامية الدسمة . . وما كان ثمة شيء غير عادي في احاديث المائدة سوى انني عندما حاولت ان اتجرع كأس النبيذ الاولى نخب الحرية في بلادي كدت اختنق بلذعة الحمر العنيفة لولا انني ضغطت اللذعة ، وشغرت بالدم يصعد الى وجهي . وعندئذ لمحت حزنا شاعريا يغمر طلعة نائلة . .

ماكان أحب الى ذلك الحزن الدافىء الذي كنت اتذوقه بعيني ، بالنظرة النشوى التي تغب كل العالم الى قعرها . عندما كنا نتلاقى في فرص الدروس الجامعية ، ونجول في الحديقة الجانبية ، ونقف هناك ، نشرف على وادي بردى والخضرة الموشحة بالضاب .

- اود ان ينتهي كل هذا قريباً ياوليد . . اوشك كلشيء على الانتهاء . . لم يبق الانتائج الفحص وتنقضي حياتنا الجامعية وبعدها سيفترق كل الى طريقه . . اربع سنوات اليست كافية لنقرر امراً . . لم ارشاباً متردداً مثلك . .

\_ اجل! ولكنك تدركين لماذا انا متردد ، انني ابن رئيس عشيرة ملحقة بالمستعمر منذ ثلاثين عاماً . . عندماسأرجع الى الاردن لن تكون حياتي رائعة

أنا أحب الصحراء .!

- أجل! لصيد الغزلان .. و أفسيحة يوم أو يومين ، أما الرمل اللاهب ، والشمس العنيفة القاهرة ، أما حياة الرحيل وراء الخضرة النادره ..

اما مطاردة قناصة الانجليز لنا .. اما انحناء أبي على يد الضابط الاشقر .

أما الموت لاطفالنا . . لاغنامنا ، فأنت لا تعلمين عن هذا اي شيء ، او ربما كان ذلك حلماً رومانسياً لك . .

- لست ادري لماذا لا تعيش كغيرك من الناس .. ان ابناء العشائر يملكون افخر السيارات ويذرعون بها شوارع دمشق وبيروت ، ويشترون بذهبهم نساء ملاه كاملة بباريس . انا لا اقول لك عش تلك الحياة ، ولكنك مسؤول .. مسؤول عني انت كذلك .. اربع سنوات وانت تعذبني بالأمل بالحلم ، بالمستقبل السعيد ..

- انا لم اقل لك شيئاً عن هذا المستقبل، ان احداً لايسك عصيره بمثل الصورة التي تتخيلين .

اما كفاك التمردها، الجعجعة والخطب الرنانة، والفرار من بيت الى آخر. لم تبق مظاهرة الا وكنت احد قوادها. لقد قدمت ما عليك من واجب لامتك سواء هنا و هناك، ولا بأس من ان تترك العمل للاجيال التي تلينا. لقد نلنا نصيبنا من التضحيات والشقاء.. لنا الحق بالقليل من السعادة، بشيء من الحياة الطبيعية .. يجب ان يكون لنا بيت واطفال، ما بالك تضحك!?

- أتدرين يانائلة أن عشيرتي هي من أفقر عشائر البادية في الاردن . . منذ أن وعيت وأنا أغذ بها السير نحو العميق من الصحراء . نفر من المراعي والاراضي الخصبة القريبة من الجلادين الشقر . . تخلينا عن مناطقنا ، وتوغلنا في الرمل المحرق لنفوز بشيء من حريتنا . . انني وعدت شعبي ان أرجع لهم مراعهم وأراضهم . . وعدتهم ان أزيل عنهم شبح الطواغيت . .

انهم يصبرون . . يبيعون كل عام الآلاف من أغنامهم لينفقوا على هنا في دراسة الحقوق . انهم يعيشون ليوم عودتي . . لليوم الذي أرد به ديوني حرية وكرامة . .

وأما أمين فقد كان يومذاك رجلًا ضئيلًا شاحباً ينسرب من حلقة الى اخرى بين الطلاب يستمع طويلًا ويلاحظ الوجوه ويسأل عن الاسماء ثم يغيب وفي اليوم التالي يختفي بعض الرفاق في السجون.

وابتلعت نائلة جرءـة اخرى من النبيذ الشمين ووجهت حديثها الي:

\_ لم تخبرنا ياوليد عن احوال العشيرة ، أتراها استرجعت حقوقها في اراضها . لابد ان النكسة قد عادت ببعض الشرعلى قومك .

- انهم يطوفون مرة اخرى في الصحراء. ابتعدوا الى الآفاق كعادتهم .

\_ سمعنا انهم استعانوا بالبدو .

وانتفضت ، ولكنني قلت بهدوء .

\_ ليس من اهلي . العشائر الاخرى مسيرة من رؤسائه\_ا الماعين .

وقدف امين بضحكة تنقط حقداً وتشفياً.

- أرأيت . . انهم هناك يريدون ان يبعثوا عهد المعجزات انظر الى نفسك قليلا ياصديقي . بعد خمسة عشرة عاماً رجعت الى هنا متشرداً مرة اخرى - كأنك مازلت في النقطة الاولى من كل شيء . لم تفعل شيئاً . لانه لا يمكن فعل اي شيء . هذا ما كنت اعتقد به دائماً .

- نحن فشلنا هناك . صحيح أندري لماذا ، أيستطيع عقل المحامي عن الشركات ان يعلم امراً عن القضايا الكبوى التي يلتزمها شباب صامتون في محاكم لاأثو ابسوداء فيها ، ولا حدود لمكانها . ولا وجه لحكامها يطل عليك . الا من صميم مأساتك انت . أنعلم هذه القضايا التي لاتديرها ظروف المال ويجها اصحاب المال ويخسرها انسان مثلك ، لانه يخسر نفسه مع كل دفعة جديدة تضاف الى وصيدك في البنك . نحن فشلنا هناك لان احداً من الذي تبجحوا يوماً بالقيادة ما كانوا حتى على مستوى القضية .

ويقاطعه امين وقد التقط قوة جديدة لموقفه:

\_ ولهذا مثلا تزوجت انت من .. من انجليزية . ولهـذا عشت في المدينـــة بعد ان رفضت الشقراء سكني الصحراء ، ونسيت قومك . واسترحت الى نصر صغير .

ترى ابن هي الآن ؟

وصعقت نائلة . توقفت عن الطعام ، وقفت نظرتها تلقاء الوجه الشاحب الصارم وقالت شبه مأخوذة :

- أتزوجت ياولىد!!

- اجل .. ولكنها ذهبت ذات يوم .. اختفت بين الناس كما اختفت عشيرتي عني بين الرمال، لقد هبت عاصفة مرة فقضت على اكثر رجال العشيرة وهم يتوغلون في الصحراء كما طمرت الاغنام . والباقون وهم قلة تفرقوا والتحقوا بعشائر أخرى في البادية ، كان ذلك في يوم واحد تقريباً نكسة الحرية في البلاد واندثار أهلى ..

كانت هذاك فتاة صغيرة ذات جدائل شقراء ، تجلس الى طرف المنضدة ، لم اعرها انتباهي للوهلة الاولى . كان اسمها نجلاء وهي الولد الاول لنائلة ، ما ان وصلت الى هذا الحدمن الحديث ، وخيم الصمت على المنضدة ، والتهمت أمين بقية من خجل ، كما عقلت الدهشة والمفاجآت المتوالية لسان نائلة ، فراحت تعبث بأدوات الطعام دون أن تأكل شيئاً في تلك اللحظة رن صوت نجلاء بلهجة حمة طروب :

- عمو وليد ، لازم ماتزعل نحن كلنا فرحين أنا ماشفت واحد زعلان حتى ولا ولد بالمدرسة بكي من يوم ماأجا عبد الناصر للشام لازم بكرة ناخدك كلنالعنده ومتى ماشفته حانبطل تزعل عالطول ، موهيك ماما!

\* \* \*

لقد رأيتهم جميعاً يغالبون دمعة حتى أمين كانت عيناه قد اشتد جعوظها وغشيتها لهبة حمراء . وعندما رجعت الى الطريق تلقفتني الظامة الباردة فجأة ، والتفت الى البيت ، وكانت واجهته مازالت مقنعة بظلين كبيرين ماردين لشجرتي السرو ، الا ان هبة ريح كانت تعبث بالظلال والاغصان الكشفة ، فتتلامح من الخلف بعض الانوار الخابية من البيت الكبير ، كما تستقر في أعماقي همهمة الشجرتين بوهبة مؤلمة .

كانت أقدامي تسوقني نحو ذلك الكهف ، هناك قبل أن أصل الى فندقي ، لابد لي ان اهبط الى القبو وامكث فيه حتى مطلع الفجر ، كعادتي . وانتزعت عيني من بلاط الرصيف لاول مرة منذ تركت البيت ، وتطلعت حولي ، كانت زرافات

الناس تجر أقدامها تعبة ولكنها تغرق في لجج من الضحك والكلام انهم راجعون من عنده ، ذلك الرجل الاسمر الذي يقف الساعات يطل من الشرفة ويرفع يد القدر بيده ، ويلقي بعين التاريخ الى امو اج البشر وينثر كلمات الحياة البسيطة من غماعرف الكذب ترى لماذا لم انحسس بعد بطلعة ذلك الرجل ، بالسمرة ، باليد القادرة ، بالكلمات البسيطة الفاصلة ، بالناس و الهتافات و الافراح المتدحرجة على أرض الشو ارع في المدينة ، مدينة الكآبة تلك مازالت قادِعة في اعماقي . انني تاريخها ، ولكنها هي لم تعد نفسها انها عالم من النور الصاعق والنشوة الالهية . .

لم تفارقني كآبتي الاعندما افترن اسم الرجل الكبير بالفاظ الطفولة ، بالفم الصغير الذي لا يكذب قط . .

انحدرت الى الكهف ، وكنت أود الا ادخله بعد الليلة ولكني صممت أمراً ههنا تنعقد حلقات المتشردين الفاشلين ، الهاربين أمثالي ، حول الدخان والخمر ، والنظرات الزائفة او النكت السمجة ، وفترة صمت تذكر الظهور بأحمالها ثم جرعة وضحكة وبصغة ، وضاع في الجمع والهم الواحد والمصير المنتجر الواحد .

\_ لن أشرب .. لاأريد سيجاره! .

صوت من جمجمة : ها ? وماذا دهي الاستاذ وليد صوت من أنف مزكوم : كان عند حبيبة الصبا . . دعوه لقد سكر اذن !

صوت من شفتين غليظتين : الم تفز منها تجوعد هذا المخبول امين يجب الاتعيره التفاته ...

صوت من جيب: اسمع لقد فات اسبوع .. لم نقبض قرشاً واحـــداً .. ولكنك أنت أخذت تعويضك .. أليس كذلك ، اذن ادفع عنا هذه الليلة .

صوت آخر: بعضنا لا يملك ثمن دخانه و كؤوسه .. وبعضنا يستأجر بيوتاً .. ويفرشها بآلاف الليرات .. كأنما سنبقى هذا الى الابد . . انت يا وليد قل لهؤلاء اننا سندفعهم يوماً الى ارض النار دفعاً . . فلا نفع لهم بشيء من سقط المتاع . . ليدفعو النا ثمن دخاننا و كؤوسنا . . ليدفعو ا!

ويصمت الجميع أخيراً . لقد ادر كوا ان ثمة شيئاً جديداً غريباً ، يختفي في اخاديد وجهه . . وعندئذ تكلم وليد :

- هل تدرون ماذا يجري هناك في الاعلى .. فوقكم .. ان الحياة تعمر الدنيا ، دنيا العرب العجفاء ، تطرق ابواب النتن وتنير الجحور ، تطمر الجثث التي تملأ وجه الارض ، تفتح الاقبية للشمس ، وتحطم فيها بواميل الخمور ، خمور النسيات الهرم ، الذل المعتق ، الكابة الازلية .. في الاعلى دعوة فاصلة للاحياء ان يحيوا وللاموات أن يموتوا والى الابد .. فمن اي

هؤلاء نحن ، واصفر احدهم وابتلع القدح جرعة واحدة وقال وهو يلهث ويمسح قطرات العرق من الشفتين الزرقاوتين :

ـ ماذا تعني . . افصح . . انني معك ؛ كرهت حياة الخنزير الذي يعلف ليكتنز لحمه و لا عمل له . . قل شيئاً

وصاح أحدهم موقظاً الآخر:

\_ هذا تمرد . . لدينا أو امر بالبقاء هنا وعندئذ كشر وليد عن انيابه وقال :

\_ أية اوامر هذه .. من يصدرها ومن ينفذها .. الذين يستأجرون الشقات ويفرشونها بالاثاث الفاخر .. الذين يرمون التصاريح الجوفاء في مناسبات الآخرين .. ان افراح دمشق تعنى شيئا آخر الاجئها ..

وعاد المصفر:

- لاسبيل لنا الى حياتنا الحقيقية الابقر ارواحد . ان نعود . وتمتم وليد :

يجب ان نعود الى ضفاف النهر المقدس. هناك فقط نحن احياء ،هناك نهي عفر حة اخرى للعرب، ويوماً آخر لعبد الناصر يطل فيه على ابناء النهر المقدس.

وتثاءب رجل اصلع ازرق العيون ، مهدل الجفون:

- نحن نرجع . وماذاسنفيد . السجون والسوط والشتائم تنتظرنا . لانفع لنا ياصديقي . دعك من الحماس . نحن هر مون ادينا ماعلينا ، ولم يخرج منا الا هـذا . فلتبوز الاجيال الاخرى الصاعدة .

وانتهره وليد.

نحن قطعنا عليهم الطريق . نحن طريقهم . على ظهورنا وهاماتنا يصعدون، ان الحياة استمر ار، والنضال تاريخ متو اصل .

وتكلم المصفر بعصبية مرهقة:

\_ يجب ان نرجع اولا . وهناك نعلم ان كنا هر منا او مازال فينا طاقة قوة وصمود .

وقام وليد والقي نظرة سريعة على الجميع.

- غداً سأرحل . سأتدبوطريقة للعودة الى بلدتي .سنتقابل هناك ثانية . على ضفاف النهر المقدس .

\* \* \*

في الليلة التالية كان صاحب الكهف يوقب الباب بيأس وقنوط. وينظر الى ثلاثة اشباح مكورين في الزاوية يتجرعون الخمر بصمت مرهق. مطرق كل واحد رأسه فوق قدحه. واما بقية المناضد فقد بقيت فارغة. كان الجميع في الاعلى مع الاحياء بهيئون يوماً آخر واطلالة سمراء ثانية على ضفاف النهر المقدس حمطاع صفدي

تتميز الآداب الحية بانها صورة الحياة ، نعيش فيها و تنبثق عنها . و ادبنا العربي لم يكن الا دفقة تلك الحياة التي عبر عنها والبيئة التي ترعرع في ظلالها . فالأدب الجاهلي كان كريماً في تعبيره عن الحياة الجاهلية

وعن آمال الناس ورغائبهم .

والادب الاسلامي استطاع ان يصور الروح الجديدة التي أدخلها الاسلام في حياة العرب والقيم الخالدة التي غمس فيها نفوسهم . حتى ان الشعر لم يقف عند حدود شعر النسيب والفخر والوصف والهجاء بل امتزج بشؤون الاعتقاد وبأغراض المنازعات والمناقضات .

وقد بقيت ظاهرة التعبير عن الحياة واضحة في الادب العباسي ، واستطاع نفر من الشعراء والكتاب في مختلف عصور هاذا

الادب ان يصوروا حياة الشعب وآلام الناس ، وان ينتقدوا جور المجتمع ويسخروا من تناقضاته في نتاج خالدتر كه لذا امثال ابن المقفع والجاحظ وابن الرومي والمعري وغيرهم . وقد عرف الادب العباسي تطوراً كبيراً فرقت حواشيه وسهلت عباراته وتنوعت موضوعاته واخه نداخل افكار الناس ورغائبهم ، ولولا ماظهر على شفاه بعض الشعراء من شعر صعدوه بخوراً عطراً في قصور الملوك والامراء والمترفين ، ولولا الصنعة التي اخذت تثقل انطلاقته بالقيود اللغظية فتبعده احياناً عن عفوية التجربة ورنة الاخلاص وصدق العاطفة وجمال العبارة ، لقلنا ان الادب العباسي كان خير مثال للادب المعبر عن واقع الامة و آمالها ، ولكنه على الرغم من انطلاقاته و تنوعه و اختلاف اشكاله لم يستطع ان يهجر القصر والسلطان ليصبح

كان مخلصاً في تصوير البيئة التيكان يعبش في ظلالها .
هذا الادب العربي العربق قام بوسالة وحمـل عبئاً كبيراً
اذ خلد امة وقدم لها جميع الأسس القوية القويمة لادب جديد
بعد ان انتابها الجمود والخود خلال قرون طويلة .

ادباً للناس لاادباً للخاصة ، ولعلم ، وهو يقف هذا الموقف ،

فقد غفت الامة العربية خلال عصور الانحطاط والعهد

# رسالة لأرباع على ليحرث

الكتورجودة الكابي

العثماني غفوة طويلة ثقيدة كالرصاص، وقيدت خلالها بسلاسل الجهل والظلم والفقر وانحطت الآداب والفنون، وعطلت الاذهان والاقلام، ولكن أصالة الامة العربية بقيت جائحة في احشاء الزمن حتى بزغ

فجر النهضة الحديثة في مطلع القرن الماضي ، وافاقت امتنا من سبانها العميق وقد هزتها غزوة نابليون الاستعمارية لأرض مصر ، فكانت الشرارة الاولى التي قدحت زناد الفكر العربي ، فهب ينفض عن كاهله غبار السنين المظلمة في كفاح طويل مربو لم ينته بعد.

ان فترة النهضة الادبية الحديث، فترة طويلة بدأت منذ مطلب القرن التاسع عشر وكانت متجاوبة مع الحركة الوطنية

الحرة التي قام العرب يعملون لها ويبذلون الدماء رخيصة في سبيلها. ولقد قام الادب العربي الحديث الذي فجر ينابيع اليقظة والانبعاث بتأدية رسالته ، وشق رواده الاولون الطريق للقوافل المتتالية التي جاءت بعده.

ولقد كانت رسالة الادب العربي الحديث في فجر نهضته تهدف الى امرين اثنين: الاول منها يتعلق بالموضوع والثاني يتعلق بالشكل.

اما الهدف الاول الذي يبغي الروح ويقصد الى الموضوع فهو الحرية ، الحرية بأوسع معانيها ، حرية تنشد الاستقلال الوطني ، وتبغي التخلص من ظلم المستعمر والقضاء على الاضطهاد الاجتماعي والفكري. وقد كان انتاج ادبائنا منذ انبثاق فجر النهضة يهدف بصورة شعورية او لاشعورية لتحقيق هذا الغرض سالكا سبيل الحسرية والنعي على الطغاة المستبدين والحكام الظالمين ، وهو بذلك يواكب الكفاح الوطني بل كان شعلة هذا الكفاح ومؤرث نيرانه ومؤجج ثورته .

اما الهدف الثاني الذي يتعلق بالشكل فكان يرمي الى بعث الاسلوب العربي وتنقيته مما علق به من ادران عصور الانحطاط ، والقضاء على الاساليب البالية التي كان ينتهجها ادباء ذاك العصر المتخلف والتي كانت تعنى بالزينة اللفظية والفراغ

الفكري عارضة أتفه الموضوعات التي لاتغذيها شعلة الانسان وروحه.

وقد وجد الرواد الاولون الذين رغبوا في تجديد اساليب الكنابة والشعر ان خير طريق الى تحقيق هذا الهدف هوالعودة الى الادب العربي القديم في ايام ازدهاره لترسم خطاه . ومن هنا كانت فكرة التمسك بالماضي الاصيل من اهم اسباب نهضة الاساليب الادبية الجديدة وكان نتاج محمود سامي البارودي واحمد شوقي وحافظ ابراهيم والرصافي والمنفلوطي والكواكي خير شاهد على مانقول . نعم لقد قاد هذا الاتجاه الى احتدام معركة القديم والجديد وكانت معركة خصبة أسهمت في ازدهار ادب النهضة ، اذ أن القديم لم يكن في مفهو مه قدياً ميتاً ولكن كان قديماً خصباً فيه بذور الحياة الجديدة ، ولهذا انبثقت أساليب هذه المعركة التي انتصر فيها القديم - الجديد ، انبثقت أساليب جديدة هي من اهم طوابع الهضة الادبية الحديثة .

هذه الاساليب الجديدة وبما جاءها من روافيد الآداب الغربية ، هي التي فتحت امام الادب العربي الحديث طريقاً واضحاً سليما فأخذ الادباء عندئذ يتجررون في وعي وتفهم من الاساليب القديمة . ولكنهم بقوا محافظين على نصاعة اللغة يتخيرون لها القوالب الحديثة والموضوعات المنتزعة من صميم الحياة فكانت هذه الأنماط الجديدة خير قالب حوى افكار النهضة الادبية الحديثة ورأينا الاقلام العباقرة بجملها امثال طه حسين وتوفيق الحكيم وعبد القادر المازني ومحمود تيمور وجبران خليل حبران وايليا ابو ماضي وغيرهم من ادباء هذا العصر.

فالآدب العربي الحديث منذ انبثاقه كان يعمل لتحقيق هذه الرسالة التي أشرت اليها ألا وهي دعوة الى الحرية ، ودعوة الى التجديد الفني والقضاء على اساليب عصور الانحطاط وطرقها في التعمير.

واجدني استطيع ، ضمن هذا الاطار ، ان أوضح رسالة الادب العربي الحديث توضيحاً اكثراتساعاً وشمولاً . ولكنني احب قبل كل شيء ان احدد مفهوم الادب بحسب النظرة الجديدة التي ينظرها اليه نقاد هذا العصر وبعض ادبائه .

يرى الاستاذ صلاح عبد الصبور ان « هناك من يدعي بوجود ادب ذاتي وآخر موضوعي ، ويسمي الاديب الذي يتحدث عن عواطفه الخاصة وانفعالاته رمشاعره اديباً ذاتياً ، ويسمي الاديب الذي يصف مجتمعه وبيئته ويتحدث عن مشاكل الناس وعواطفهم وافكارهم وعن احساسه بالاشباء اديباً موضوعياً »

ويرى الاستاذ صلاح عبد الصبور ان هذه النظرة القاصرة مازالت سائدة الى حد ما في تقويم مفهوم الادب والادباء . ونحن لانرى في واقع ادبنا مايدعو الى هـذا التقسيم

الهندسي ، فالحقيقة ان الذات والموضوع كما يقول الاستاذ عبد الصبور يتداخلان تداخلا كاملا في كل اثر ادبي ناجح . فالاديب او الفنان انسان يرى الاشياء من خيلال ذاته ، هو انسان في مجتمع وهو مجس عا يعكسه هذا المجيمع في نفسه ولذا فهو لايستطيع ان يهرب من مجتمعه او محيطه اذا ارادان يعبر عما محمل عما محس او يصف ما يرى ويشاهد . انه اليوم ادبب الحياة ، ولم تعد الحياة مفصولة عن ذاته . وأسطورة الفن للفن لم تعد باقية الا اذا امكن فصل الفن عن الحياة أي فصله عن الذات . والاديب الناجح هو الذي نستطيع أن يصهر العالم الخارجي في نفسه لبنقله الينا وفيه حرارة الانفاس الانسانية .

باسم هذا المفهوم يعمل اليوم اغلب ادباء عصرنا الحديث، انهم يصورون مجتمعهم من خلال ذو اتهم ليقدموا لنا ادبأذاتياً حراً ترتسم فيه مآسينا الوطنية ومظالمنا لاجتماعية ويدلنا ببلاغة صادقة الى طريق الحرية والعدالة.

ولذا ارى رسالة ادبنا العربي تتلخص في الامور الآتية:
اولا: انه في انسانيته ذو رسالة قومية: فأديبنا العربي في دعوته الى القومية العربية الما يؤكد انسانيه العرب وحقهم في الحرية والاستقلال ، ولذا فهو يكافح بقلمه ضد مختلف انواع الاستعمار ويعكس لنا نضال الامة العربية وتوقها الى الحرية والوحدة. ومن واجب الاديب العربي ان يضع نفسه في خدمة هذه الرسالة والا يبخل في تمجيد البطولات الشعبية التي ضحت وتضحى في سبيل الوطن وان مخلاها في ما يكتبه من مقالات ومسرحيات.

ثانياً: انه ذو رسالة اجتماعية اصلاحية: فعلى اديبنا العربي ان يدعو الى العدالة الاجتماعية ، وعليه ان يصور مآسي المجتمع ليجد طريق الخلاص. وعليه ان مجارب الفساد ويقضي على الضعف الخلقي البادي في سلوك اساليب النفاق لستر العجز ، وعليه الا ينخدع بأولئك «التائيين » الذين يجدون في «توبتهم الزائفة » ضرباً ناجعاً من ضروب الخداع.

بعد هذا ، لادبنا الحديث رسالة فنية جمالية تتجلى في ارهاف ذوق المواطن وتكوينه فنياً ليجعله اكثر استعداداً للتحسس بالآثار الفنية والتلذذ بقيم الجمال العليا . فمهمة الاديب ان يشحذ النفوس وهذه الرسالة تعظم الآن في نضالنا الوطني والاجتماعي وعلى الاديب العربي ان يحول دون وجو دالمواطن المتلبدالذي يقبل القبح في جميع اشكاله .

فرسالة أدبنا اليوم وسالة انشاء تنبعث من الشعب الذي فيه تكمن اقوى الطاقات النضالية كما تكمن فيه اسمى المشاعر الانسانية ، فلنعد الى الشعب لنود اليه هبته ، لنرد اليه الكلمة المجنحة الخلاقة بعد ان منحها لنا جراحات وصيحات وآلاماً ومنحها لنا ايضاً في كثير من الحالات اناشيد وزغاريد وخفقات قلوب ترتجف بالمحبة والحنان.

أناشخصياً أحب شجرة الليمون اللطيفة التي تعيش في بيتنا ، ولا أظن أنني عقدت صداقة معشيء في الدنيا ، على مثل المتانة التي عقدتها معها . كانت تشبه أميرة رقيقة من الأميرات اللواتي

# شتا و قاسل في المرانية سعيد حورانية

غوها وصراعها لاعتناق الشمس بلا مبالاة تحز في النفس . . لم أفهم أبي . . لماذا لايجب أميرتي الحلوة ? هل يمكن أن يشاهد انسان غدائر ها المرسلة ، و أوراقها المشتعلة خضرة ، و زهورها

كنت أقرأ عنهن في القصص اميرة حقيقية شامية ، تجلس على أريكتها وقد تدثرت بجرير أخضر . النوافذ مفتحة على جبال خضر ، والكتاب الذي بين اصابعها النحيلة ، موشح بشراشب من الديباج الزاهي ، تنوس ثم تتكىء ، في دعة ورحاوة على أطراف معاصمها التي تبرق باللالىء

كانت أرق من أن تتفلسف ، بل كانت تعيش بهجة فقط، والجواري من حولها يدخلن ويخرجن في خفة الطيف حتى لا تؤذيها الضجة ، ويدثرنها حائرات من العطر الزنبقي الأريج الذي يغلف الغرفة بسحابة شفافة قوس قزحية ، وحينا كن يغلقن النوافذ في الليل الندي ، حيث لا تزال أغاني الصنوبر الحزينة تنوح في مملكة الظلام ، يتركن السجف مرفوعات . . لتتابع تحديقها و تأملها في النجوم محكمة . .

يا لها من أميرة حقيقية!!

كانث أميرتي ضعيفة تترنح تحت ضربات الويح القارسة ، يا لهذه الغول اللعينة التي تجلد أوراقها فتنتزعها في وحشية ، تاركة دمها الاخضر يتجمد على أطرافها دموعاً بلورية .

وتروح بقسوة عاشق همجي يعري حبيبته بأن يمزق ثيابها قطعة قطعة . تدس أصابعها الشجية المثلجة المدببة الاظافر تخمشها وتتغلغل في ثناياها في نهم وغلمة فترتجف وتقاوم ببسالة .

ألم أقل لكم انها أميرة حقيقية ?

أخذت أرقبها بلهفة وهي تبرعم بواعمها الأولى ، يا للام الصغيرة العزيزة !! صحيح أنها صارت تبدو متثاقلة تحت تأثير الحمل ، ولكن دلالها كان ينتفض في الورق استعلاء وبريقاً وخضرة . . لكم أعبد اللون الاخضر . . هل كان ربي يتعب كثيراً لو خلق لي السهاء خضراء ? . واصبح صباح واذا بالبراعم تنعقد على حبيبات صغيرة ، والارض تحت الأم الجميلة ، مفروشة بأشلاء الزهر الذي مات ليعطي الحياة .

في ذلك الصباح ابتسم أبي ابتسامة صغيرة ، ونظر الى عيوننا بهدوء ثم هز رأسه ، كنت في أعماقي اهزج انتصاراً فقد كان أبي مجتقر الليمونة وينعتها بالطفلة المدللة ، وكان يواقب

التي تقطر العسل ولا يعشقها حتى الموت ? كان أبي يقول :

ان الليمون ضعيف رخو لا يقاوم العاصفة . ويكفي سوط ربح خفيف ليجعل شجرته ترتجف ذعراً . انها مسلولة مريضة في حاجة دوماً الى من يساعدها ويسندها ، واذا جرحت سوقها جرحاً صغيراً ؛ نزفت منها الحياة قطرة قطرة ، دون أن تفكر يوماً أن تكظم المها وتداوي الجرح وتنتصر . انها تقف دوماً وكأن صاعقة مرعبة توشك أن تنقض عليها ، فترخي اوراقها المرتعشة كأذني حمار ذليل . . واذا ولدت الليمون لم تعرف كيف تمسك به ، ان أطفالها أنفسهم لا يحبونها وحطبها حينا تموت سريع الاشتعال سريع الخود كعاهرة وحكن انظر واللي الليمون ولكن انظر واللي السنديانة . . أنة قوة وأى مضاء!!

وكانت الدموع تترقرق في عيني ، وأنا اسمع أبي وهو يلوك سمعة أميرتي وبمرغها بالتراب . فأخرج عما يتوجب على طفل مثلى من قوانين الاحترام للابوة وانفجر :

السنديانة ?حب هذه العجوز الهرمة المتسلطة على الحديقة الخارجية ما تشاء . هذه العاقر المتوحشة القاسية الدردبيس . ليأخذني الاله العظيم اذا كنت سقيتها بعد اليوم نقطة واحدة من الماء . لقد كانت طول عمرها لئيمة الى درجة كبيرة ، كانت تملأ جسدنا بالاشو اك ، و تضربنا أغصانها بدون لطف على وجوهنا ، حتى لقد اضطررت أن أؤدبها البارحة بكسر خمسة اغصان وقحة من أطرافها من البلاهة وانعدام الاحساس لدرجة أنني حفرت بالسكين اصمي عليها مرات كثيرة ، دون أن تصدر منها آهة واحدة

انه لمن السهل على الانسان أن يلوك سمعة الاميرات دون أن يترك لهن مجال الدفاع عن انفسهن. لقد جلدتها بقسوة وانت تعرف أنها لا تستطيع الانتقام . . ياللعار . .

و انفلت باكياً من أمامه دون ان أدع له مكاناً للجواب ، بعد الدهشة الكبيرة التي أصابته ، و اغلقت على باب غرفتي دون

أنَّ أحبب على خفق الباب على مرات عديدة.

وأخذت أفكر في وحدتي :

\_ كم يشه أبي هذة السنديانة!! وحمله المجعد ، وعيناه العمقتان المتأملتان في برود وتدبر حوادث العالم، وصبره العجيب على تقلبات الدهر ووخزات الأيام ، دون أن يوى الانسان على وجهه أي تعبير عن الأشياء التي تفور في أعماقه ، وكرهه للضعف والكاء ، ومبادرته الى اصلاح ما أفسدته المصائب باحمال ودأب . كل هذا بدا لي و كأنه قد انشق من ضلع السنديانة ، ولم لا يكون كذلك ? الم تقل لي أمي أنها وحدتني بين ثنيات الكرمة المعرشة على سطح بيننا ، والتي لا تنقطع زنابيرها عن قرص العناقيد واسالة دمها ? من المؤسف أنني لم اسأل جدتي قبل ان تموت عن المكان الذي وجـد فيه أبي وهو صغير ، لابد أنه كان في ضلع السنديانة وماكرهـ لاميرتي الالرقتها وليونتها وخصبها .

في تلك اللحظة نطت قطتي من مكانها على الفراش ووقفت أمامي تهز ذيلها وهي تقوس ظهرها وتتثاءب ، وتكومت في حجري تاركة العنان ليدي تغوص في شعرها وهي تهر في لذة معمضة عنها.

\_ لماذا لا يداعبنا أبي ? صحيح أنه يجبنا ويجنو علينا ، ولكنه لم يلامس شعري أبداً ويربت على كتفي كم أفعل أنا مع هذه القطة . . الشيء الوحيد الذي يصنعه ، هو أن يعبس في صرامة كلما تندت عين أي منا بالدموع ، لقد كان يكره الدموع بقوة كأن الاطفال هم رجال كبار وكان يقول:

\_ يجب أن لا تبكوا .. سيأتي وقت يعتبر فيـــه بكاء الاطفال عادياً..أما الآن فهو عب كبير .. يجب أن تتعودوا على الصبر.

وعندما ماتت والدتي .. وملأنا البيت عويلًا وندباً .. كان جالساً في حجرته صامتاً ، وعيناه عكرتان غامضتان تحدقان في الفراغ ، لم تنزل منه دمعة واحده ، هل كان لا يحب أمي حقاً ? صحيح أنه لم يتزوج بعدها وظـــل يقدس ذكر اها ، ولكنني لم أغفر له جموده، والاسبوع الماضي بالذات . . نهر أخي عادل نهر أ شديداً لان قطعة من الخشب ثقيلة وقعت فوق رأسه فصرخ متأوها ، فقال له أبي بقسوة :

\_ لقد أصحت رجلًا . . والرجل الحقيقي لا يتأوه . وظل يومين لا يكلمه كلمة واحدة حتى كاد أن يمرض... مسکران ...

وعندما افترب الشتاء ، قدلت ليمونات اميرتي القليلة صفر او ات شفافات مليئات بالروعة . . كنت اقضي الاصيل دامًا في تأملها وهي ترقص بفرح مع النسمات الرطبة . . كانت الاميرات الصغيرات يتبادلن غزلاً رقيقاً وعفوياً مع الشمس الغاربة .. وكانث الام تبتسم في سعادة وجذل ، حتى اذا وحدت ان الشمس قد اضرمت في القلوب الصغيرة المتفتحة للنور سعيراً بحرقاً ، امتدت اوراق لامعة ندية ، ومسحت على الخدود الناعمة بلطف ثم غطتها من عيني الشمس اللتين تبدوان في بعض الاحيان ابعد ما تكونان عن البراءة .

وتقدم ابي من الاميرة يهزها بلطف وينظر الى السعب في السماء . . ثم قال غامزاً وكأنه يكلم نفسه :

- الشتاء قاس هذه السنة كم اعتقد .. ارجو ان تحتمل الليمونة الصقيع اثناء حملها الاول .. انها تبدو وكأنها توشك

واحسست بكلماته تغوص كالسكين في صدري ، ودمعت عمناى فحاولت ان اخفيها عن والدي الذي كان يتظاهر بأنه ينظر الى ناحية ثانية ، وقلت وانااحاول ان اسيطر على اعصابي: \_ انها قوية ياأبي . . انظر الى اوراقها كم هي غضة وفتية وفاتنة . . انظر الى جذورها الشابة كيف تغوص في اعماق التواب . · انظر اليها كيف تطول قامتها يوماً بعد يوم . . أنها اميرة حقيقية ياأبي والاميرات لايسلمن بسهولة .

فقال ابي حازماً:

\_ اني لااثق ما ..

\_ ولكنها ستصمد ياأبي . . ستصمد ولن تدع شيئًا يهزمها انها اميرة جميلة وحصينة انظر كيف ترمش عيونها في عتاب وتحتج على كلماتك!!

فالتعد ابي وهو يقول:

ــ ساعدها يابني ان استطعت . . اربط جذعها بحبل و خصرها يحمل آخر ناحمة الجدار ، وكف عن سقيها كل يوم فان التربة تصبح هشة سريعة التفتت امام قرع المطر .

غ ردد:

ـ. اني لا اثق بها . . اني لااثق بالمدللين الذين لا يعوفون كيف مجتفظون بأطفالهم .

وعندما ذهب ابي ركضت الى الليمونة احتضنها واقول:

ستقاو مين . اليس كذلك يااميرة ? اثبتي ان الاميرات
ينتصرن على العواصف . لاتأخذي فكرة حمقاءعن ابي ياصديقة
انه حنون رغم جفافه ، واذا صمدت هذه السنة فسيحبك اكثر
من السنديانة ، وسآتيك بطيرمن الذهب اتوجك به واجعله يغني
لك كل يوم .

وهزت الأميرة اطرافها تحتضنني وتداعت أوراقها وجهي وابتعدت وأنا ابتهل :

\_ يارب احفظ لي أميرتي . . أنت لاتوضى أن يموت هذا البهاء وأن تحتضر هذه النضارة . . لقد قالت لي أمي انك جميل تحب الجمال ، فاحفظ لى هذه الجملة :

وأَجابني الله بقطرة من المطر . . لقد بدأ الشتاء

أخذت الريح المجنونة تلطم نوافذ غرفة سهرتنا بقوة عظيمة وتعول اعوالاً مرعباً. ازحت الستائر واخذت احدق في قلب الليل .. كانت اضواء الغرفة تقع ضعيفة على اميرتي .. ودق قلبي بعنف . اكأن مارداً قوياً جباراً احاط عنقها بيديه القاسيتين وراح يهزها حتى ينتزع منها الحياة نقطة نقطة . وكانت تترنح وتميل بدون نظام ، وليموناتها تتمسك بالاغصان بياس اما اوراقها فقد اخذت تتطاير وتغيب في الظلام ريشاً اسود فارغاً . وفي الجزع الطري كانت اصابعها اللطيفة تقبض على التراب باستاته .. وانهمرت دموعي واضناني العشق والحوف. قال ابي وهو يمسك بالملقط ويخرج جمر الزيتون من المدفئة وموصفه في المنقل وتجاعيد وجهه تزداد عمقاً:

\_ انني لااكر • الشتاء ، لانه رغم ظو اهر ه ضعيف مع من اقوى منه .

قال آخي وهو يتدثر بعباءة ابي في عناية :

اما انا فلا اطبقه .. ليخيل لي ان الاشباح تخرج منهو اوكارها وتروح تلتقط الانس وترعبهم ، بل انها تجرهم معها الى جمعورها القذرة . . فلا يستطيع الانسي ان يخرج الى النور مرة اخرى الا وقد اصبح شيطاناً مشبوهاً حقيراً .

فأجاب ابي بتأمل:

\_ ان الاشباج مخلوقات تستحق الرثاء ، وهي لاتستطيع التأثير الاعلى ضعفاء الناس بمن لا يملكون اية قوة سوى الادعاء والغرور . . الشبح مثل الضبع يعرف رجله ، فاذا آنس منه الجرأة والعزم ، انفلت منه هارباً ، اما اذا وجده مخلوع القلب

قليل الإيمان بنفسه وقوته سحره وبال عليه .

قلت و انا اغالب حزني :

- انه لشتاء قاس!! ترى هل تستطيع ليمونتي ان نهزم الاشباح?

قال ابي و كأنه لا يعير كلماتي التفاتاً:

انتم لم تعرفوا بعدشيئاً عن الثلج والمطر والتجمد والرياح. لقد عشتم طوال الأيام الباردة التي سبقت ضمن هذه الحجرة ، امامكم مدفأة عامرة بحطب الزيتون ، وتحتكم طنافس من الصوف ومتكات من جلود الغزال . . انا خائف جداً يا اولادي ان يداهم الشتاء ذات يوم ، وانتم خارج هذه الحجرة فتقفو اعارين مقر ورين امام العاصفة كما تفعل السنديانة في الحديقة الخارجية ، وعند ذلك لا يعلم الاالله ماذا ستفعلون .

قلت مذكراً:

\_ وماذا عن الاميرة ياأبي ?

سكت ابي قليلا وغامت عيناه كأنما ينظر الى شيء وراء الابعاد وتابع دون ان يرد على سؤالي :

- عندما ينزل الثلج كبيراً مججم راحة اليد ...

رفعت الستائر مرة ثانية فرأيت بقعاً بيضاً من تنذاح في الهواء وتتراقص في العتمة . كانت أميرتي قد اختفت تماماً تحت رداء سابع من البياض القاتم فصرخت مقاطعاً :

- انه الثلج يا أبي قطع كبيرة بججم راحة اليد انه غطى . . و خنقتني العبرات

فهمهم ابي في عبوس وهو يسعل:

\_ ليوحمنا الله . . هوذا شتاء قاس آخر .

نظرت اليه طويلا . ياله من عجوز غريب . الكأن قوى سحرية تتفجر في اعماقه . كنت ارتجف ذعراً وانا اتصور الثلج يغمر اميرتى ويقتل فيها حرارة الحياة ، ولكن ابي بدا وكأن اي شيء في العالم غير قادر على ازعاجه . كان جالساً وراء مدفأته والملقط يتحرك في يده على المنقل في مهارة ملاح يدير الدفة . . ولكن ابي مع ذلك كان يفعل ذلك ببعض الاضطراب . سألنى :

- هل تقول انه ثلج بحجم راحة اليد ?

كانت النار تنزلق وراء الحشب الميت وتلفه في تحلق وقد احمرت عيناها شهوة ودماء وقضقض الخشب وانفتح قلبه . . وفجأة تعثر الملقط في يد ابي بطرف المنقل فانقلب الجمر على السجادة الثمينة ، وهرول اخي ليأتي بالرفش الصغير فلم يجده ،

وحاول ابي. رفعه بالملقط فنفتت ، وانتشرت رائحة حريق خانقة ، فهد ابي يده ورفع الحجر بين اصابعه فصرخنا بفزع : حاذر يديك ياأبي . .

ولكن ابي تابع العملية بسرعة وصبر ، فاركاً يديه بعد كل حجرة واخذت اصبح باكياً :

\_ ان يديك تحترقان ياابي لقد تفجر الدم منها.

فلم يود . . لم الحجر كله دون ان تتقلص حتى عضلات وجهه حتى اذا انتهى رفع وجهه الينا وغالب ابتسامة مصطنعة ولهث:

ـ لاتراعوا . . من يلعب بالنار يتوجب عليه ان محتمل حرق اصابعه . .

واخرج منديله وفتح كفيه ليربط مكان الحروق. كانتا مسلوختين بشعتين ملطختين بالدم . .

لم احتمل المنظر . . فأغمي على .

يارب مااشقاني . . ماتت اميوتي الجميلة ودفنت دون احتفال او كفن لائق من حرير . اخذت تحتضر اياماً طويلات دون ان تساعدها توسلاتي على الحياة .

تساقطت اوراقها الخضر بعد ان اصفرت وجفت وظهرت عروقها . والليمونات الصفر اوات تهادت مشوهة مشقوقة البطن وقد سال دمها على الارض كانت منثورة على الارض مشوهة كجنين مجهض . وبقيت اميرتي عارية كما خلقها الله بشكل مخبل مقرورة كعصفور فاجأته حية فاصبح هيكلا محمداً من الرعب . . طلل بال اخذ العنكبوت ينسج عليه خيوطه . . ولم تعد العصافير المعدومة الوفاء عن علما بنظرة واحدة .

وذات يوم هوى ابي بفأسه عليها ، فانقصفت بيسر شديد كقطعة يابسة من الشوك . . اخذت اراقبه وانا اشعر بفأسه يجتز شهراييني والدموع ننقط في قلبي دامية ملتهبة . . وعندما انتهى من المذبحة ترك اوصالها المقطعة الميتة ومال الي معزياً : . . لاتحزن ياولدي . . انها ضحية مسكينة من ضحاياالشناء لقد قلت لك من قبل انها عاطفية شديدة النعومة . . اني لاأثق بالليمون .

فأجبته في حقد ونشف:

\_ وسنديانتك العظيمة ايضاً فطست !! ألم تر كيف جفت و تساقطت اوراقها . . سأقطعها غداً كما قطعت اميرتي . .

قال ابي بضق :

\_ لا تؤذ نفسك يابني . . ان حطب السنديان صعب القطع . . وقد تجرح نفسك .

\_ لقد مانت واخذ الشيطان روحها .

قال ابي وهو يبتعد مختصراً النقاش ، وقد بدا في صوته رنة قلق حاول ان مخفيها :

انها معتادة على مقاومة الشتاء والعاصفة. و اظن انهاستعيش . . انها سنديانة طبية .

لم يلحظني أبي . . اخذ يربت مجنو ووجد على جذعها ثم استدار نحوي . . وخيل ان دمعتين غبرواين كلون السنديانة تدحر جتا من عينيه الصارمتين فامتصتها سريعاً تجاعيد وجهه كما تمتص الاراضي العطشي صيب السحاب .

دمشق - سعيد حورانية

## في المكتبات

الدراسة القيمة في الآداب الغربية شعراء معاصرون شعراء رمزيون شعراء رمزيون سعد ما تب سعد صائب منشورات عويدات

أبطالنب

## بنهو في السمفونية التاسعة

ان ذروة العمل الموسيقي بالنسبة لمؤلفه قد تكون كذلك ذروة الموسيقي كلها . قلك هي السمفونية التاسعة ذروة يتهوفن والموسيقي معاً.

عزفها بيهتوفن لاول مرة في فيينا عام ١٨٢٤ رغم صممه التام تقريباً . ولكن دويها لم ينفجر في العالم الا عندما عزفها مؤسس الاوركسترا الفلهارمونية لفيننا (نيكولاي) عام ( ١٨٤٢ ) . وقد حشد لها ( ٧٥٠ ) منشداً و (٥٠٠)عازفاً . وذلك بعد مي لاد السمفونية بـ (١٨) عاماً ، اذ أن عمل بيتمو فن قد انتهى منها عام ( ١٨٢٤ ) وكان قد بدأ فيها قبل عشرة او اثنتي عشرة عاماً . ومنذ عام ١٨٤٢ وأعظم جوقات العالم تتبارى في اخراجها ، ولا يبرز قائد فذ الا ومحاول ان يعطى قيمته الخاصة من خلال قيمتها المطلقة ، بأن يعزفها ضمن فهمه الذاتي لها.

هذه السمفونية تقف في تاريخ الانتاج الموسيقي عملاقة في كل شيء . فهي أطول سمفونية حتى عصرها ، مايقرب منساعة الى التعلمل الفلسفي او الشاعري او الاجتماعي . ومع هذا فان عاشت هذه السمفونية في حياة بتهوفن الداخلية كمشروع

أو اكثر بقليل . وهي لعزفها ، بشكلها الحقيقي ، تتطلب مئات العازفين والمنشدين . هذا فضلًا عن عظمة بنائها الموسيقي ، وثووته الفنية الخاصة، وما احتاج من أقلام ودر اسات ابتدأت من التحليل والوصف الخارجي الى البحت الجمالي والتأمل الفلسفي . فمن تعليل ديني لها، مختلف النظرات فيذاته كذلك، هذه السمفونية تظل تعبر عن كلمة واحدة فقط هي : الفرح! مدة طويلة . حتى أنه ثبت ان بيتهو فن وهو في سن الثالثة والعشرين ، منذ عام ١٧٩٣ ، قد أمل ان يضع الحاناً لقصيدة سُلُو الرائعة تلك ( انشودة الفرح ) ، وكذلك فكر بتهوفن

منذ عام ١٨٠٧ ان يدخل الجوقة الغنائية الدينية في السمفونية

الويفية.

واذا عرفنا ان الفترة التي استغرق بيتهوفن خلالها في عمله الحقيقي له\_ذه السمفونية كانت أخصب مرحلة من حياته الابداعية ، كما أنها أعمق مرحلة من حياته الفاجعية ونضجه الانساني ، أدركنا ان السمفونية الناسعة هي محصلة وجود كامل ، وهي مشروع حياة فنية جيارة . انصبت فيها خلاصة التحرية الفنية والمعاناة الانسانية ، وتشكلت ضمن مذهبية كاملة لوحود فذ خصب ، انقلب بانتاجه ذاك ، هو ذاته من مجرد كائن ما في الحياة الى مبدأ الموسيقي كانتاج فذخارق ، وللانسانية كنموذج مشع ابدأ.

#### التحليل الموسيقي والجمالي الحوكة الاولى

رغم ان بتهو فن قد اتبع في تأليف هذه السمفونية الشكل الكلامي المعروف المطابق لنموذج السونات \_ لأن السونات هي الهيكل الاسامي للسمفونية ، أربع حركات ، سريع ، بطيء ، متوسط ، سريع جداً \_ ورغم غني النو افقات وروح التوازن القياسي العام الذي يخيم عليها ، فان شعوراً آخر تخلفه في نفس المستمع المتذوق، هو مزيج من عدم اليقين والترقب الطويل. يبرهن على ذلك تأخر ظهور الموضوعة الرئيسية في الحركة الاولى ، والتغيرات المستمرة في الوزن والايقاع. ولكن هذا الطابع من عدم البقين ينحل كله في الحركة الختامية هذه الروعة من الوضوح والتكامل البنائي والهارموني .

هذا من الوجهة التحليلية الموسيقية ، أما من الوجهة الجمالية فيبدو أن طابع الترقب والانتظار وعدم التبلر انما قد قصده عمداً بتهوفن . فالحركة الاولى كم سنرى تنبيء عن نوع من التلمس غير المحدود ، اشارة الى مطلع المخطط الفلسفي العام للسمفونية . فالسمفونية التاسعة هي ، كم قلنا ، مذهبية موسيقية تعلن عن النظرة الشاملة التي يحملها الفيلسوف نحو الوجود . انها وجود موسيقي . أو ان السمفونية هي في الواقع اعادة بناء الوجود من مادة موسيقية وبحسب الموقف الكلي

الفلسفي الممدع , وأن أحسن مايعبر عن هذه النوعية من الابداع سمفونيتنا هذه .

ونحن يمكن أن نامح اللاتعين هذا ، أو التامس المضطرب مصاحباً لجميع مراحل خلق العمل السمفوني ، ولكنه لايلبث حتى يبرز التثبت والوضوح في (١) الحركة الاخيرة المبنية على التو افق السباعي، أو التو افق الكامل ( accord parfait ) عا يوحي من راحة للأذن و جمال و من ثقة و وضوح للذهن المتابع .

وهذا يعني أن اللاتعين الذي نشعر به اغاهو من صلب النمو الفاجعي للسمفو نية. انه ينبى و عن محاولة شاقة للخروج من اللاتعين المطلق و الذي يبدأ به فكر نسف حدود كل شيء و أرجع تشكلات الموجودات مادية أم معنويه و الى الاصل السديمي لها ، ليعيد من هناك حركة جديدة أخرى في التشكل والتعين .

ان اللاتعين يبرز من بداية السمفونية . فآلات الكمان الثاني والكمان الكبير (تشيلو) تعزف بشكل اهتزازي رخيم ، خماسية لا \_ مي ،التي تتناولها بدورها آلات الكور . ويلاحظ زوال الثلاثية بما يخلق جواً مبهماً يتراوح بين النغم الكبير والنغم الصغير . ونجد ان الصوتين (مي ، لا) او (لا ، مي ) ينفصلان عن بعضها ، في عزف الكمان الاول ، الآلتو ، والكمان الاكبر ، بينا تجتمع الكلارينيت والاوبوا والمزمار مع الكور . وفي الواقع هذا الابهام الذي يخلقه نواس بين النغمين المتناقضين يوحي بطرفين مطلقين من التجريد الخالص كالوجود الخالص والعدم الخالص ، خاصة وان اللحن الاساسي لم يأخذ بعد حتى اول اشعار ببدايته .

وبعد حوالي ستة عشرة فاصلًا يبرز اللحن الاساسي للحركة وتثبت نوعية الديوان على ( ره مينور ) . وهو :



لحن جازم ولكن دون تأكيد مطلق ، فهو بدءالتكون مجمل ارادة نظرية وأملًا مجرداً ، يوحي بفقر موقت . ويكاد يشتق كله من الضربة الاولى ( ره ) التي سرعان ماتتراخى على صوت ( لا ) الحنون ، وهو أطول صوت نسبياً في جملة اللحن الاساسي كما يبدو للمرة الاولى . ولنلاحظ ان الحيوية القوية تكاد تجتمع كلما عند الاصوات الثلاثة من ذات السنين في الفاصل تكاد تجتمع كلما عند الاصوات الثلاثة من ذات السنين في الفاصل

الثالث. وهي التي ستنتشر بصورة مضطردة في القسم الاول كله وتلعب دوراً رئيسياً في نمو التركيب السمفوني.

ان هذا العرض اللحني الاساسي يتكرر أولاً في النغم المبدئي (رده مينور) ثم في نغم (سي بيمول ماجور) قبل أن يصل الى ابراز ثلاثة الحان ثانوية . الاول هو (ره مينور) تصحبه مرافقة ذات حركة معاكسة تزيد من حدته . فتشير الى نوع من التحقق القسري كم لو أن الارادة اخذت تعي صورته السديمية وتجمعها في عنف الحلق لتخرج منها صورة اكثر وضوحاً ولكنها افجيع معنى . هذا اللحن ومرافقته المعاكسة هما :



اللحن الثانوي الثاني ونفمه (سي بيمول) يظهر خـلال ثلاثيات هارمونية شاقة مرهقة :



وأما اللحن الثانوي الثالث فتعرضه آلات النفخ الحشية وتتوزعه بينها دون ان تتعين مفاصله الايقاعية تماماً كما لوان المؤلف اراد ان يجعله صدى لغيره من الالحان أكثر مما أراد ان يبرز طابعه الشخصي الخاص. ولهذا فقد كانت تقفز فوقه الآلات الوترية دون ان تلمسه تماماً ، ضمن أشكال صاعدة ، وقد أخذت ايقاعها من اللحن الاساسي الاول بعد ان تحول من العرض المنساب الى التقطع الايقاعي ليبقى محتفظاً بعمقية الحركة الاولى كلها.

ويتتابع الالقاء الموسيقي ضمن عناصر مستقلة تتواردبصور مختلفة من التعبير وتتقاذفها اقسام الاوراكسترا . وتسود هنا حرية تقف في وجه كل تحليل يقوم على القواعدو المفاهم التقليدية . وهي في الواقع مرحلة تمددوتو اخ لابد منها بعدالنمو المتعاظم المكثف بالالحان الاربعة الاولى . وتتشابك السلالم اللحنية وتتعاكس بين صعود وهبوط ، وكلها مشتقة بجرية مطلقة - اي دون قاعدة معروفة \_ من اللحن الموجه الاول ، وقد اتخذ الان فعالية موجهة لكلية الحركة ، وتتبادل هذه السلالم الاوتار والابواق معاً . ولا يلبث هذا العاء الذي هو اغنى بالمضمون من والابواق معاً . ولا يلبث هذا العاء الذي هو اغنى بالمضمون من

<sup>(</sup>١) راجع معاني المصطلحات الموسيقية في نهاية البحث

المدخل الاول للحركة ، لايلبث أن ينتهي بلحن آمر بأت ،يرد عليه مباشرة لحن ناعم رزين، يرجع اصله الى اللحن الثانوي الثالث. كل هذا يقود بسرعة الى لحن ملىء تضرب تحته الصنوج صدى ايقاعياً : ويعود في اصله الى ذلك اللَّحن الآمر البات. ورغم ذلك فان ابواق الباص تعزف لحناً موجهاً آخر في قياس زمني معاكس ، يصير في النهاية ، بعد ان تعاضده جميع الأت النفخ ، الى التأزم والسيادة حتى تتناوله الاوتار بعنف. ويظهر لحن قاس:



تهدىء من حدته الاوبوا. ويعاكس كذلك بصدى من اللحن الآمر ، الذي يذوب بعد قليل من الحوار الهادىء في العزف المجموعي ونصل الى نتيجة القسم الاول من الحركة الاولى السريعة.

وهكذا يكن للعرض الاول ان يركز هدفه حول نوع اولي من النمين الذي يشير الى ان عملية النكون آخذة مجر اها الدرامي منذ الوهلة الاولى. ولكن الطابع الدرامي مازال خارجياً ، متناولاً كملامح عن بعد ، دون ان تبوز فيه الفعالية الانسانية كعمل مسيطر . همنا على طريقة هيجل \_ مازالت الطبيعة من حيه والانسان من جية ، مازلا ضمن مستوى الحس المباشر ، وليس الوعي الذاتي .

وعضى المؤلف دون ان يكرر هذا القسم الاول علىءكس عادته في سمفو نماته الثانية السابقة. ونجد كذلك أن عمليه النطور النامي قد استحوذت الآن على جميع الالحان السابقة الاساسية واستعانت بهاكلها كمادة اولية على عكس السمفونيات الاولى. كم اننا نشعر ان تقيد بنهوفن في مرحلة ( اعادة العرض ) ٥ بحر فية عناصر العرض الاصلي اقل ، ولهذا كان التنوع و الاختلاف اخصب مما يلحظ في تلك السمفونيات. وهذا نتيجة في الواقع لتركز سيادة بتهوفن على فنه وتمذهبه الرومانسي الذي طغى على الشكل الكلاسي ، وأن كان هذا الشكل مازال قاعًا .

في العرض المكرر الذي يلى القسم الأول ( وفيه العرض الاول ) ، نشعر بأن الموسيقي تترخم وتمكث على عمق ظليل مدة ليست بالقصيرة كظل من النور يطفو على عمق هاوية . تستغرق هــذه الفترة ثمانية وثلاثين فاصلًا تتراوح على منخفض طويل منصوت (ره) ، يرجعها تتابع من الصنوج ، لهذات الظل. ولنلاحظ ان القسم الاول ببدأ مذا الانخفاض اللحني (pédale)

بمايوهم بنوع من الفجر الضامر ( سديم النشوء ) .غيران المردود الشعوري لهذه المائلة مختلف جداً: في بداية القسم الأول فان الغموض النغمي ، وارتعاش الكمان الثاني والشيلو، والتصويت البعيد والموشح بالكور ، يعطي انطباعاً من الانتظار الشبيه بالاضطراب والقلق . ولكن هنا فان جريان اللحن على قاعدة متينة هي النغمة الاساسية للسلم ، مع ظلال رهيبة من الصنوج كل ذلك خلال ثمانية و ثلاثين فاصلا ، يؤكد على العكس تعيناً وخلاصة كمالو ان الموضوع استنفذ عناصره باطمئنان كبير. وهي نتيجة عكن ان نحس بها من خلال عقية آلات الكمان الاكبر وبعض كلمات الغناء الاساسية في الحركة الاخيرة.. كأن هذا العمق هو اللحن النفسي الثابت للسمفونية كلما.

ويننهي العرض المكروبذيل ( coda )مضاعف . فنسمع الى الجزءالثاني من اللحن الاساسي الاول يغينه الكور الاول بالنغم الكبير ثم دوراً بعد دور ، آلات الاوبوا والاوتار التي تشيع شيئًا من الوضوح البعيد كالوانه يستحو ذعلى عزف الاوركسترا كله . غير أن النغم الصغير يظهر ثانية ، وبعد فاصل قصـير ، الاوركسترا، وتتصامم، وتتراجع الى عقينها كأنها تقف لتصمت . ولكن هذا هو بدء الذيل الحقيقي . فتظهر الاوتار وآلات الباص خلال لحن متدرج يعاد سبعة مرات ، ثم تصوت آلات الكور والاوبوا ، بعذوبة منسابة ، لحناً موجهاً آخر كما لوانه الصدى الأخير للحن جنائزي بعيد . ولكن هذا اللحن لايلبث حتى يذكر باللحن الاساسي الاول فتعزفه الاوكسترا كلها وتنتهي فجأة بعزف جمعي قصير للحن الاساسي ذاته .

وهكذا في الحركة الاولى تتحقق بعض الخطوط العريضة في التركيب الفلسفي للسمفونية . أنها تعلن عن بدء التشكل بالنسبة للوعي الذي لم ينم بعد مضمونه الروحي تلقاء ذاته. ولذلك كان بتهوفن بين موجة وأخرى من الالحان القوية التي تعبر عن صبوة الارادة للتحقق دون أي نضوج داخلي يؤهلها لذلك ، يطامن من القوة والتشخص ويخفض من الرنين ويجعل الاوركسترا تطفو على هوة مظللة ، كأنه يريد أن يؤكد المستمع الطابع الأسامي لكل بدء وهو السديمية الغامَّة ، ورغم ان هناك بعض الالحان الواضحة المعالم، كما وأينا، الا أنها لاتلبث هي ذاتها حتى تفقد انسيابها النغمي وتتحول الى نوع من الايقاع المنقطع والضرباث النأكيدية الملحاحة ، تؤذن نشيء ولد ، ولكنه مازال حنيناً.

وفي العدد القادم نتابع تحليل بقية الحركات.

( م . ص )

### الرؤية العقلية .. ون شعر عمر النص ..

سعدصائب

« فصل من المحاضرة التي القاها الاستاذ سعد صائب في « ندوة الرابطة العائلية بدمشق » في هذا الشهر ، تناول فيها شعر الله كتور عمر النص في ديوانيه « كانت لنا ايام » و « الليل في الدروب » وقد استعرضه من خلال زاويتين بارزتين ، هما المجال النفسي العاطني ، والمجال الفلد في التهام في ، فأبرز أثر الحب العف في شعر الشاعر ، كما كشف عن نضجه العقلي ، الذي حداه الى دراسة الكون والحياة ، والتأمل في ههذا الوجود الشامل اللا محدود . .

وهذا الفصل المجتزأ من محاضرة الاستاذ صائب يبحث في المجال الناملي أو الرؤية العقلية عند الشاعر ...»

أتعبه الليل ولما يزل
يوقب منه القمر النيرا...
اي دجم تشهق انفاسه
فتعبر البيد صدى مخبوا
الأزل البكر غفاا في دمي
فانكرت عيناي ما انكرا
لابدء ينجاب به حاضري

ولا غـد اشفق ان يعثرا وحين يبدأ طريقه ، يحس انه مسوق الى حيث لايعلم ، وان راودت خياله صورة لنعيم موهوم ، يجاول جهده ان يبلغه ، وكلما دنا من هذه الحقيقة الموهومة ، يشعر انه مقبل على تحرية كافها .

هناك في الغيب ارتمى ناظري وحدقت في عيون التراب عثرت بالله\_ل فخلت الدجى ينبش في الصدر بقايا ارتياب وقلت للقلب متى تهتدي فغشت العين ظنون عـداب الى ان يقول مصوراً نفسه وكل نفس في هـدا الوجود

انا الذي هـام وراء الرؤى فعانق الوهم وطـال السراب في طرفي المتعب اسرى فـــد واحدقت شهب واغفى عباب

... لقد لاح لنا الشاعر - فيما قدمنا \_ من خلال مجاله النفسي والعاطفي ، وتسمعنا اليه يتغنى بيأسه ، فأطربتنا غابة الطرب ترجمته الصادقة عن نفسه المكلومة ، التي تحرعت غصص الآلام ، بما ذاقت من الوان الفشل المريو في الحب ، وكيف اصلاها عدايه ، فلم تستطع ان تدفع اذاه ، بل ظلت تنتفض شاعرية الشاعر ، فاندلعت اواراً يطيح بأمانيه ، ويقضي على آماله في اتحاده بمن احب . . ولكن هـذا الفشل الذي عاناه لم الجال النفسي والعاطفي ، ولا شل حركة الشاعر المبدعة ، بل دفعه نحو مجال آخر اوسع افقاً ، ونعني المجال الفلسغي ، او رؤيته العقلية التي قادته الى مرحلة التأمل في الحياة وقضاياها ، وفي الوجود ومراميه ، فكانت نتيجة نضج الشاعر العقلي ، وكان لنا منها هذه الومضات الفكرية ، وتلك اللذات الذهنية والتأملية ، التي دلت على نفاذ بصيرته وعبرت عن صفتين بتحلي مها الانسان الفنان وهما « صفة العمل وصفة التأمل » ولعل اروع ما يؤكد هاتين الصفتين و بذكريها ويسمومها ، قصدته « اللمل في الدروب » التي اسمى بها ديوانه الجديد ، والتي بلغت الغامة واوفت على المأمول ، فهي تصور مأساة الانسان المعاصر ، والوحدة التي يجب أن يتحملها واغما ، وأخفاقه مها حاول الاتصال بالآخرين . . كما تحكي حكاية هذا الانسان الذي يجد نفسه وحيداً امام اسوار الحياة واساطيرها ، بلا ماض ولا مستقبل ، محاول جهده ان يستكنه الغاز هذا الوجود ، وهو لعلم أن هذا الليل الذي محيط به هو بايه الى الحقيقة: واكسر الغل . فيندى الصفا وينبث الورد على الاذرع وينبث الورد على الاذرع ولكنه يحس مع ذلك بانه بعيد عن هذا المنال ، وانه واقف في الظلمة يصيخ بسمعه الى نواح الذرى ونذير الربح:

ارهف أذني فتنوح الذرى

ارهف أذني فتندوح الذوى واسمع الريح تصيح: ارجع! وحينذاك نواه يؤم الحانة الكبرى . . الحانة

التي يفترض في الناس ان يجتمعوا فيها، وان يحيوا احلامهم وحقائقهم:

الحانة الكبرى تواءت لنا

فأمت الدرب فلول الرقيق

تشهق في الليل قناديلها

فسغت الضو غمام رقيق

أدفع في هوتها ناظري

فأجتـــلى أغوار قبو عتيق

ولكنه ماان يبلغ القبو ، وينظّر الى اعينهم خلسة ، حق تجبهه حقيقة مؤلمة مبعثها أن الناس المتحلقون على الشراب اللاهون ، هم عبيد يعانون علظة القيد وذل العبودية :

تقرع في الغيب سياط البروق

أنظر في اعينهم خلسة

فأبصر القيد يعض العروق ويجد ان كل من في الحانة منصرف الى نفسه ، غارق في لذته ، فالناسك المجهد المتعب يبحث وهو مستغرق واجم عن

صباه الوريق الذي افتقده :

الناسك المتعب مستغرق

ينشد في الحان صباه الوريق

والشباب يرددون وهم يغمزون اقداحهم اباطيل عمرهم النضر :

وفتية تغمز اقدامها

فوق اباطيك شباب أنيق وهكذا تتكامل التجارب التي يمر بها الشاعر ، فيصور للا حقيقة مجياها انسان هذا العصر . . انسانه الجديك . انسانه المؤمن مخالقه وبذاته . . انسانه الذي لم يعديطيتي ان مجياماً ساته



انظر حولي فأرى قبضة هوجاء تنقض وراء الضباب وكلما اوغل بي خلطر الفيتني اقرب بما أهاب من ابن ? فتثني يلدي وقوح الشعاب واغمض الطرف لعلم أليل على كل باب فأبصر الليل على كل باب

ولكنه في هذا الليل الطويل الذي لا ينجلي ، والذي ذعرت شهبه ، يحس ان دنيا من الحب والتعاطف تكمن وراء هـذا العدم ، كما يحس في قرارة نفسه ان خلف هذه السجف ناراً ، وسماراً لم يجعوا ، وطفلة تلغوباوهامها :

كلت يدي والشهب مذعورة

يبهت في غبشتها موقعي اقلب الطرف ما تارة

وتارة أعثر بالادم\_ع..

أي في يغرل احلامــه

الى ان يقول:

اني ارى الصف خلال الحيا

ينسج افواف غـــد ممرع

الموقد الباكي ونار القرى

وسامر في الليال لم يهجر

وقصــة عـن شيح زائو

غص به الدرب فلم يرجع

وطفلة تلغو بأوهامها

فتجمع الكون على اصبع

اغمض عيني اذا مابدت

واس\_دل الستر على مطمعي

وانهر الحلم وفي محجري

شوق الى الغيب ينادي معي

وهو يحس ايضاً انه راغب في امتلاك هذه الدنيا ، طامح الى النفاذ في هذه القلوب فيصرخ:

اريد ان أنهب هذا الدجي

فأحمل النجم الى مضحعي

لقد ملها .. لأنها تقتل ابداعه ، وغيت بدور المحبة النامية في قلبه .. محبته نحو خالقه .. ومحبته نحو اخوته في الانسانية .. انسانه الذي النسانه الذي يريد ان يصنع سعادته بيديه لابيد الآلة .. انسانه المناضل العنيد المزهو بذاته ، الفخور بقيمه ، المؤمن بقضيته .. انسانه المناضل الذي يستثير الآخرين اييحدوا من طغيان هذه الحضارة المادية ، ويحبحوا من جماح مستغليها ، ومحطموا اغلالهم واغلالها .. هذه الحضارة التي خلت من القيم الموضوعية ، وتخلت عن انسانية الانسانية الانسان، وحالت دون سيادته وسعادته ..

ولقد كشف لنا الشاعر بفاعليته الغنية ، وعذوبته وسهولته الممتنعة ، وقدرته على خلق الصور الحية عن وقع هذه الحضارة في نفسه ونفو سنا، وحرك فينا نوازع التفاؤل والرضى ، وبعث فينا ايمانه بقيم المستقبل ، ايماناً بها واطمئناناً اليها . .

ونراه يستهل قصيدته البكر « امنا الارض » وهي محاولة في البحث عن الذات ، بصيحة يائسة ، وحقيقة محيفة :

لم يبق لارض غد

فلت درك الجرح يد ويصف لنا هذا الانقطاع بين السهاء والارض ، وه ذا الخوف الذي يخامره على اخيه الانسان «هذا الظل المجهد» وعلى قيمه «هذه الهياكل التي تنبحها الربيح » ويحس ان العلم «هذا الوثن الذي جن به الناس » والآلة «هذا العبد السيد » يحدان حضارتنا الكبرى ، وقيمنا الروحية . والحياة هذه « الجذوة الكبرى » يخبت ولم تكد تنقد :

الفجر كاب والندى .. مروع .. مهدد والقيمة الزرقاء في غربتها ترتعمد و في الدروب قصة تروى .. وظل مجهد! الى ان يقول :

هياكل تنبحها الربح . وباب موصد ومقلة حمراء في الليل اطلت تشهد ووثن جن به الناس . وعبد سيد وظلمة ان بها الصمت فضج الابد وجفت الادمع في العامن وغم المقصد وجن في الاروقة الحرس غراب كمد . . والجدوة الكبرى خبت ولم تكد تتقد

ولكن اليأس بالرغم من كل مايرى الشاعر وما يحس ، لا يستطيع التغلب على الذكرى الجميلة الحلوة . . ذكرى الحقول

والربى و الجنائن التي مجلوبها السهد. ذكرى السروة وفيقة الضفاف وهي تنزل تبترد. ذكرى الطائر المهاجر الذي يفد مع الربيع. ذكرى الغيمة الضاحكة التي يسأل عنها المورد. ذكرى الموق الذي مجياه محمله الشذى وهو مؤكد مخلا. ذكرى الشوق الذي مجياه الانسان ويأمله وكأنه غد مهد. ذكرى الليالي الحلوة الباسمة التي كان يتبع فيها النجم اذا ما اوما نجم مجهد. ذكرى الايام الحوالي التي كان الحلم يعيش فيها ، يوم كان رؤى تضطرد ولا تنقطع . ذكرى الليل الذي كان يصدعه اذا عسعس او اربد. فكرى ها تيك الايام الجميلات الفاتنات التي كان محس فيها كأن الف كوكب من كواكب لياليها تولد حين يولد . فلنرهف الماضي العذب المناغر وهو يوسم لنا بويشته السحة الحنون ، ذاك الماضي العذب المنائليء ؛ الذي نحن الى سحره و فتو نه ، و و فكاد الشجية العذب المنائليء ؛ الذي نحن الى سحره و فتو نه ، و و فكاد الشجية العذبة :

كنا وكان الورد في راحتنا مجتشد كان لنا الحقل الكبير. والوبع. والوبعد وكان كل فرقد يجنو عليه فرقد كان لنا جنائن مجلو بهن السهد وسروة على الضفاف نزلت تبترد وطائر مهاجر .. مع الربيع يفد وغيمة ضاحكة يسأل عنها المورد وموعد مع الشذى .. مؤكد .. مخلد كنا نعيش الشوق .. والشوق غد ممهد كنا نعيش الحلم .. والحلم رؤى تطرد ونصدع الليل اذا عسعس ليل اربد ونصدع الليل اذا عسعس ليل اربد

وهكذا يذكر هذه الاشواق التي كان الانسان عهد بها لغده واحلام... ه التي تضطرد في رؤاه ، ويحس ان كل ه افي الكون من نجوم بعيدة وبجار مزبدة ، وقدح مخضوضر .. ان كل هذا هو مستقبل الانسانية ، وان هذا الظل الجهد ، هو ظل كل انسان منا يسير على الدرب .. وبالرغم مما بدهنا به عصرنا ، فذابت انفسنا ، واوقر ظهورنا .. فشه اعان يبسم لنا نستلهم به الصبر على ماكرثنا به هذا العصر ، وهيذا الاعان الذي هو مشرق املنا ومعقد رجائنا ، هو اعان الانسان الذي ما انفك يتجدد في نفسه ، ويحس انه في طريقه الى مستقبل سعيد واهر يستطيع ان يحمل النار التي حملها «برومثيوس» قبله في المهر يستطيع ان يحمل النار التي حملها «برومثيوس» قبله

وصعدت أبصاري أراود نجمة وأبحث حولي عن طريق قريبة أدق على ابواب ليل مغلق تئن على زندي وتوهن قبضي أصيح بهاوالذكريات شواخص

فتبرز لي منها عجائز جنة فتبرز لي منها عجائز جنة وحين تسمح له عجائز الجن التي ترصد هذا العالم المسحور، عر الانسان بهذه المواكب الشتى التي ترقد في اعماقه منذ طفو لته الاولى ، محاول في كل صورة أن يجد بعضاً من نفسه: يقر بن من وجهي السراج فلاأرى

سوى شفة حمراء تنذر مقلتي

عجائز جن ينتجهن فح\_اءة

فأبصر في احداقهن طفواتي وجوده ومايلبث ان يعثر طرفه بهذه الصورة اللابدة في وجوده الخفي ، تخفيه باحداقها المتحجرة ، وبيراعها المتطاير في الليل المدلهم ، وبشكو كها التي تلقاه في زقاق الخمر التي حسب فيها الري والشفاء فاذا بها خاوية فارغة .. وتلقاه في هذه القصور التي بناها ، فاذا بها خواء تزف الريح فوق بروجها ، وتجوس فها أعين الموم :

تمر بها أشباح أرض مريبة مواكب شتى ، تشرئب ظلالها

فيعثر طرفي بالطيوف الملمـــة

يكا دالصدى المخنوق يصرخ في دمي

فتشهق أنفاسي وتوغل نظرتي

الى ان يقول:

وقصر تزف الربيح فوق بروجه

و تطرف في أبهائه عين بومـــة

ترحل عنه ساكنوه ولم يزل

يحدث عن اسراره كل نسمة

وأغوار قبو قد تأكله البلي

ومجت على جدرانه الصم صرختي

اقلب فيه العين أطلب نجوة

فأبهت حولي بالجياه الحزينية

وان يبذر الحب في كل قلب يلقاه في دربه . . لقد كره ان يحيا مقيداً باغلال العصر ، كما كان « برومثيوس » يكره ان تعيش الانسانية جامدة ، فهضى يبحث عن سر الخلق والابداع فالفاه في النار ، كما مضى انسان شاعرنا في دروب عصره يبحث عن « المحبة » التي تتجدد بها الحياة فتخلق وتبدع :

هذي يدي تحنو على البحر .. فيعلو الزبد امدها فيورق الصخر ويندى الفد فد أنثر من أغلها الحلم فيغفو الابد واحمل الصبح وزهو الصبح حين يصعد وخضرة القدح اذا انهلت غيوم حشد ولهفة الربح اذا احلولك يم مزبد وأيكة تسرد في نشوتها ماتسر د

ونرى شاعرنا في قصيدته «ابواب الليل» يتجاوز عالم الحس ليلج عالم النفس فكأنه يدخل تجربة جديدة ، تجربة اجتلاء الذات وادراك كنهها ، ومعرفة التفاعل القائم بين هذه الذات وماهو خارج عنها . . وهو بهذه التجربة اغا يذهب مذهب « ديكارت » في شوطه الفلسفي الذي حدده في كتابه « التأملات » بثلاث مراحل هي :

١ \_ السير الى معرفة الذات

٧ \_ الانتقال من معرفة الذات الى معرفة الله

٣ \_ ومن معرفة الله الى معرفة العالم

ولقد سيطرت على الميتافيزيقا الديكارتية \_ كما هو معلوم مشكلة الوصول الى اليقين . . فهي ليست نظرية في وجو دالنفس والله والعالم فحسب بل هي كذلك اعداد المعرفة ، والمعرفة العلمية على وجه الخصوص (۱) وهكذا ففي اللحظات التي يخرج فيها الانسان من لاوعيه الكامل ليجوب هذه البقعة الغامضة من عقله الباطن ، وحين ينفض هذا المارد فيغول في اجفانه ، يقف الانسان على ابواب ليل مغلق مجاول ان يدخل هذا العالم المجهول عالم النفس كي يسأل عن ذاته التي مجاول ان يتعرف عليها:

تمر على الذكريات فأنطوي

أجدد فيها غربة بعد غربة

أطلت على دنياي فانتفض المدى

وخلت عيو نالليل ترقب حيرتي

وأومأت الاضواءو أنقض مارد

فغال بأجفاني بقية يقظـة

<sup>(</sup>١) راجع التأملات في الفلسفة الاولى لديكارت ص ١٨٩

و نادیت: منهذا. . فلم أع فجأة سه يال بـ

ويلقى المرأة السكرى التي تبيع الهوى ، وقلبها ينزف بما تطيق . . والعاشق الذي شغل باوهامه عن كل مامجيط به . . والشيخ الذي يدير الحانة وهو مجدج الليل بطرف حنيق . . والشاعر ذاته الذي مخال ان في وسعه ان يطفى وظهأه ، وهو

يعاني هذا الظمأ المحرق:

وامرأة سكرى تبيع الهوى

وقلم النفق م الما وأى

فعانق الدن عناق الرفيق

سوى الريح تبكي في الدر وبالبعيدة

تشرق عيناه باوهاميه

فيغمر الكأس بده\_ع دفيق

يونو الى شيخ يسد الكوى

ويحدج الليل بطرف حنيق

يسأل: من انت? فتفري الدجي

صحة سكير يغص الرحمق

الظمأ المحرق يكوي فمي

فخلنی اشرب ہے ا تویق

أومأت للكأس ابيل الحشا

فأجفل الظل وغاض البريق

وبعد ان رأى الشاعر مارأى في هـذه الحانة ، وبعد ان احرقه الظمأ ، ود ان يبل حشاه فلم يستطع ، فينصر ف مطأطى الرأس على حـين يسمع في قلب الليل نباحاً سحيقاً ، ويبصر وجوهاً خرساً تتزاحم في دربه ، وقد حدجته كدرة احداقها وفي فها تهدر النقمة :

طأطأت رأسي والدجي عاسس

والقبو في الصمت غريق . . غريق

وقلت ماقلت فناح الصدى

وأنت الريح وغم الطريــق

وانكفأ الكأس! فشلت يـد

ومزق الليل نباح سعيق . .

الى ان يقول:

الأوجه الخرساء توتاب بي

فتزحم الدرب الذي اعــــبر

واذهو يقلب طرفه في اغوار هذا القبو ، طالباً النجاة بما رأى ، اذا بهذه العرافة الشمطاء التي يتقدم منها لتقرأ له مصيره. عياء قد عصبت زنديها بلجم حية ، ولاكت بشدقيها قلب يامة ، وحين عيد لها كفه لتقرأ له هذا المصير الغامض الذي يترقبه ، كيس ان الارض بدأت ترجف تحت قدميه ، ويجد نفسه وجهاً لوجه امام هذا السؤال الملح:

من انا ? والى ابن اسير ? وابن هذا الحلم الذي تتشوق اليه

وتهفو روحي السجينة:

وعرافة شيطاء شاه حملنها

واطف\_أ عنيها وجوم العشية

تلوك بشدقيها جناح عامية

وتعصب زندي المجفرة حية

امد لها كفي فيزعق طـائر

وترجف فيغور الظلام سكينتي

انا الطارق الليلي علق طرفــه

على افق لم يبد بعدد لقلة

ادق على الابواب اسأل من انا

وانفق في الدرب الشحيح فتوتي

افتشعن لاشيء . . عن جام خالق

تؤرقه اشواق روح سحينة

اذا اختنقت في ناظريه حقيقة

تداءت لهافي القلب الف حقيقة ...

وحين يمد يده يستجدي الساء جواباً عن هذا القلق الذي يتملكه ويستحوذ عليه لايسمع ولا يرى الا اجهاشة القمم وراء الغيوم الربد، والاصلصلة الاغلاق وانقضاض الكواكب والا انين الصدى في بقاع الارض، والا انغلاق الابواب وامحاء الرؤى، فيكاد لشدة اعيائه ينكر وقفته التي يقفها امام هذا المجهول. عندها يصرخ من اعماقه صرخته الاخيرة هاتفاً: من هذا ? فلا يعي غير الربح تبكي معولة حزينة في الدووب العمدة:

واومأت أستحدى السهاء فأجهشت

وراء الغبوم الربد ارفع قمة

و صلصلت الاغلاق و انقض كو ك

وان الصدى المخنوق في كل بقعة

وغلقت الابواب وامحت الرؤى

وكدت من الاعباء انكر وقفتي

تحدجني كدرة احداقها ونقدة في فها تهدر

ونظرة بكماء .. مقهرورة

يلهث فيها الابيد الموقر

وهو يشعر أن وجهته التي يبتغيها ، قد حجبها الليل الكافر عن عينيه وهو ماض والاسى واليأس قـــد بلغا به مبلغها ، فيعزف عنها ، وينبىء عينيه أن المحشر هنا ؛ وأنها يـــداه التي تدميها الاطواق ، لاتستطيعان شق الغيوب التي ينؤ بها قلبه . ويضي . ويمضي وقد تملكه الشك ، وحين ينكشف الستر بهتف فنحس أن الشاعر لم يزل يحمل في قلبه هذا الارتياب من شيء لن يبلغه أبداً :

قافلة ظمأى تجوب الفيلا

أتبعها وحدى ! فأعما م\_ا

واسأل النجم متى يظهـر

أنترك الروح تطيل السرى

في غربة ليس بها معبر

سألتها تهتك استارها

فخلت فيها هوة تفغر

بعثرت دنیای علی تربیا

ورحت في ظلمتها اغير

وسرت وحدي .. انقرى

الدجى وأتبع الحلم الذي ينفر

الدرب قد طال! فيخل الروعى

وقل لعينيك : هنا نحشر

أي يـد تدمى بأطواقهـا

واي احـــلامي ترى اذكر!

ترنح الكأس وطاش الهوى

وحفت الخمر التي تسكر

واجترأ الدهـر على مفرقي

وغالت النجم يد تغـدر

واحتضر الليل سوى زفرة

أَتُوكَمِا فُوقَ فَمِي تَجِار

وانكشف الستر وقيل اقترب

ولم أذل انكر ما انكر

وينتهي بنا المطاف منع شاعرنا « الدكتوو عمر النص » عند قصيدته « الطريق الى الله » وهي نوع صو في جديد ، ونحو من انحاء تفكير الشاعر الممزوج بالخيال الخصب ، يستقطب فيها رأيه بأن شعور الانسان مهها طال به الضلال فانه عائد يوما الى ايمانه ، لانه ليس وحده في الوجود . . وهذه القصيدة امتداد لقصيدته « ابواب الليل » من حيث دلااتها الواضحة على تشرب الشاعر بالتأمل الديكارتي ، وانتقاله معه من معرفة الذات الى معرفة الله ، ثم تجلي حضور الله فينا - كما يقول ديكارت - بما نستشعره من حاجة دائمة الى بلوغ الكهال! ففي ديكارت - بما نستشعره من حاجة دائمة الى بلوغ الكهال! ففي عانين بالسلاسل يدفق النور فجأة فتزدهي به البيد ، وتموج عانين بالسلاسل يدفق النور فجأة فتزدهي به البيد ، وتموج صيدا الحقول . . وفي هذا الوجود يحس الانسان انه ليس وحيدا ، وكايا احس بالافق يدلهم ، ينادي الساء ، فاذابروحه تنظلق في رحلة سماوية بعيدة :

لم اكن وحدي! ففي الارض عرفت الكبرياء اورأيت الافق قد غم . . فناديت السهاء اللهاء اللهاء اللهاء المن رحلة تفتح للريح فضاء اللها حدق في اللهل وأى درباً مضاء الي داع صاح بالكون . . فسال القفر ماء ا

ويحس انه مجمل في يديه النار ليهدي بسناها الغرباء عن هذا الكون المثالي الذي مجياه، فكأنه ربان في مجر لجي يستثيره المجمول ، فيمضي ليقهر البحر ، ويلهو بالاعاصير . وحين يونو الى الافق ، تعتاده الخواطر ، ويحس بالبشائر تخضل على صفحات اليم ، وكأن عمة منارة تومى واليه من بعيد هاتفة : اني هنا :

القاوع البيض في اليم! وارض تتراءى واكف تحمل النار .. وتهدي الغرباءا قية ترنو الى الشمس! فما احلى اللقاءا وقفت في بهرة التاريخ ترويه عطاءا وأشارت .. فأطل النجم منه .. فأضاءا لم اكن وحدي! ففي الدأماء ربان مغامر سوحت بيناه فانهلت على الماء الازاهر قال : ماذا يخبىء الافق ? فان النجم غائر اترى لي في الغد المجهول ايام زواهر انا ماض اقهر البحر .. والهو بالأعاصر في يدي مفتاح ابهاء من الدر بواهر ..

· all مجلة ثقافية ادتية شهرتية

ص ب ( ۲۵۷۰ ) هاتف ۱۹۲۹۱

تصلر في دمشق

- تنزل الى الاسواق في أول كل شهر
- تعنى المجلة بجميع المقالات التي تردها
- لا تلتزم بنشر أي انتاج مالم تطلبه المجلة منكاتبه شخصيا
- لا تنشر المجلة أي أثر أدبي أو ثقافي سبق نشره في المجلات الاخرى
  - المقالات التي لا تنشر لا ترد الى أصحابها
- الاعلانات يتفق عليها مع ادارة المجلة أو مع مثليها في الاقطار العربية

ورنا يستطلع الافق . . فعادته الخواطر وانجلي الحلم لعينيه وهز القاع طائر وتوانى النجم . . و اخضلت على الم البشائو فاذا البحر اهازيج . . ونخل . . و منائر ! وفي ليالي التبه . . في ليالي الشوق الى الجمهول تصعد كلمة « رباه » لتبر في بيدائه ارواحاً غريبة تمر به عابرة الى مداها

الأوسع:

لم اكن وحدي! ففي البيداء أرواح غريبه أيقظتها دفقة النورعلى الارض الكئسه أي ناى في السهوب السمر قد مد نحسه الفضاء المتعب الموهون لم يخف شحوبه والمصابيح على الدرب أساطير رهيبة أيها التائه في الليل! ألم تدرك غيوبه في دمي شوق الى المجهول لم أسل دبيبه فرغ الكأس وهذا القلب لم يطفىء لهيبه صاح: رباه إفخلت الليل يأبي ان يحسه وتراءت من وراء الافق اشباح غريبه

ويحس في النهاية انه لم يكن وحـــده ، فهو كل شيء في هذا الوحود ..

هو في الموج وفي النجوم المحبة .. هو في القو افل التي تهفو الى رشة سحب . . هو في الصدى حين يشهق في اللهل ويطوي السهوب . . هو في الزنابق البيض ، هو في الموى الذي يجرح

أن احساسه ينبئه انه كل شيء . . و أن دربه يبدأ من هذا الليل الطويل .. درب يقوده لامتلاك الوجود ...

وكيف يكون وحده ، وهو مؤمن مطمئن واثق ، بان عين الله التي لا تغفو ترعاه ، ولا تمارح قلمه :

> لم اكن وحدى! فهذا الحلم قد قبل هديي انا في الموج وراء الموج! في النجم المحب انا في قافيلة تهفو الى رشة سحب في الصدى يشهق في الليل و يطوى ألف مهب في ندى زنيقة بيضاء . . في رعشة عشب في انتظار اللمحة البكر التي تهتك حجى في الهوى يجرح عيني . . ويندى منه تربي! ايها الليل على الدرب! هنا يبدأ دربي انا ماض أفتح الكون فمن المح قربي أانا وحدي ? وعين الله لاتبرح قلبي

دمشق سعد صائب

لاأزال اذكر ان نقاشائار بين بعض شعر أثنا زعم فيه كل منهم انه اول من كتب هذا اللون من الشعر الحديث الذي طغى اليو معلى مجلاتنا و صحفنا واصبح يؤلف شيئاً منها لا

نظرة في السعاطيين

المداق هي طبيعة الهزء والتحريح!

ولابد من الاشارة الى ان النقد قد ضاع بين فريقين من الناس احدهما يقف امام القصيدة فلا ينظر اليها الا بعين البيان

والعروض والصرف والنحو ، فهـذا سبك متين ، وهذا استعارة ، وهنالك طباق اوءًـة زحاف ، ولاعيب في القصيدة مادامت الضمة والكسرة والفتحة قدسلمت من عدوان القلم الضعيف الشارد . .

وثاني الفريقين بينه وبين كل ذلك سد يأجوج ومأجوج . فهو مشغول بدراسة التجربة التي أوحت بها القصيدة ، فاذا اهتدى الى تجربة خلع على القصيدة لقب خالدة أو تأفهة حسب الطباقها على تجربته الشهيرة وكان الله يحب المحسنين !

أما الذين اقاموا من نفوسهم أبواقاً مأجورة فندعهم في عبو ديتهم يبوقون! ونجعلهم من المنظرين!

والنقد غير هذا ، بالطبع ، والشعر كذلك ! ولنا ثقة في الزبد يذهب جفاء ، ويبقى ما ينفع الناس ، والشعر الطيب ينفع ، وكذلك النقد الطيب !

ومن بعد . . فما الشعر الحديث ?!

الشعر الحديث من حيث الشكل يأخذ بالمبدأ القائل:

اللاقاعدة هي القاعدة ، فهو يأتي الى اوزان الحليل، فيجتزىء منها بالتفعيلة يعيدها دون ضابط —. فاذا اخذنا وزن المتقارب مثلًا وجدنا القاعدة الحليلية (وما هي الاقاعدة الشعر العربي الكلاسيكي) تكرر فعولن اربع مرات في الشطر الاول ، ومثلها في الشطر الثاني او مرتين في الاول ومرتين في الاول ومرتين في الاول ومرتين في الاالقاعدة التي هي قاعدتنا في طريقنا الحديثة تقضي بأن لانوازي اللاقاعدة التي هي قاعدتنا في طريقنا الحديثة تقضي بأن لانوازي بين الشطرين ، شريطة ان يظل ، في اعتقادي ، هناك انسياق في النغية الموسيقية تأافها الاذن وترضاها وترتاح الها شيئاً غير يسير.

في الطريقة الحديثة اذا اجتناللوزن ذي التفعيلة « فعولن » كان لنا أن نؤلف الشطر الاول من تفعيلة واحدة ، والشطر الثاني من خمس تفعيلات دفعة واحدة ، فثلاث فأربع فست وهكذا دون ان تكون هناك قاعدة تنظم لنا التسلسل .

ينفصل عنها ولاتتخلى عنه كما يبدو، ولا بأس مطلقاً في كل ذلك. والحق ان الشعراء المتناقشين كانوا ينظرون الى الموضوع نظرة سطحية ، ضيقة ، تدور حول رواسب « جاهلية » همها ان تجار على صوتها : انا الاول . . انا الاول . .

لقد اصبح من الواجب ان نعرف شيئًا عن ماهية هـذا الشعر الجديث الذي اخـذ يتصدى لنا أينا أنعمنا النظر في مطالعاتنا ، اصبح من الواجب ان نحاول ايجاد قواعد له ، وان لم يكن فلا اقل من التعارف على شأن هذا الغريب الذي صنع ضحة في اوساطنا الادبية ابن منها ضحة اللاذقية في عهد فيلسو فنا الشاعر.

قبل كل شيء لابد من تجاوز ادعاءات السبق و الابداع التي تطوع بعض الشعراء بخلعها على انفسهم ، فهذاالشعر الذي وصل الينا نتيجة تطور ، ونتيجة تجارب طويلة ، ماكان لنا ان نهتدي الى ربه الواحد الذي قال كن فكان . ولذلك فهن الثابت لدينا ان كثيرين \_ قبل اصحاب الادعاءات \_ قد كتبوا في الشعر الحديث ، ومن الثابت عندي ايضاً اننا لن نتوصل الى كشف الحجب عن قدس اقداس الصانع الاول ، لانه هـذا التطور القادر الخفي . ،

ولكن لاشك بأن للشعر الحديث رواداً ...

ولا شك ان للرائد اخطاء ، واخطاء كبيرة في كثير من الحالات ، وقد تغتفر له مثل هذه الهنات ، هينات كن ام غير هينات ، ولكن هذا الرائد كلما اوغل في الطريق العذراء ، واكتسب تجارب مثقلة ، واصبحت قدمه تطأ ارضاً صامدة ، اخذت طبيعة الغفر ان تضعف في النفوس وتحل محلها طبيعة المحاسبة ، وطبيعة المحاسبة هذه لابد منها مطلقاً ، فهي ضرورية للشاعر وللرائد كضرورة الهواء والماء على حد التعبير الكلاسيكي المسرع الى الشفاه ولولا هذه الطبيعة الضرورية لما أمنا على الشاعر وعلى الرائد من ان يضلا ، وان يتعثرا ، ومن أن يسقطا ، فتقوم على أنقاضها طبيعة ثالثة ظالمة مرة ومن أن يستعرا ،

وفي الطريقة الحديثة ، من حيث الشكل أيضاً ودوماً ، تختفي القافية الواحدة الرتيبة ، وتحل محلها قواف متنوعة وقد يغالي البعض فيستغني نهائياً عن القافية ، وهذا الاستغناء لااقر اناعلى الاقل ، بحال من الاحوال ، لأن للقافية جرساً شعرياً لانستطيع ان نتحلل منه ، واعتقد ان المزاوجة في القافية شيء سهل لايضير مطلقا او يعوق انديدفاع تجربة الشاعر الهام! والاستغناء عن القافية الرتيبة الواحدة ، وتنويع التفعيلات جاء به الأندلسيون ولكنهم وضعوا له قواعد ايضاً :

الى جانب هذا التسير ، هذا التساهل في الطريقة الحديثة يقوم واجب امام الشعراء الجدد . تفرض عليهم ضريبة هي ان يعرفوا كيف مختارون الموضوع وآلة التعبير في الموضوع وطريقة معالجته ، فاذا اجزنا لشاعر يكتب قصيدة من سبعين بيتاً على الوزن الطويل ان يجيء ببعضالتعابيرالعادية ، وببعض القوالب التي شبهتها في غير مرة ، وفي غير موضوع ، بالاحذية المنتصبة على مدخل الحميدية ، اذا كان كل هذا او شيء منه ، غم لم نلح كثيراً على تنبيه الشاعر لذاك ، فليس من المستملح حكماً ، ان يجيء بها شاعر جديد يكتب ثلاثين كلمة ، تنقص قلملاً ، او تزيد قليلاً ، هي قصيدة برمتها !

اذاً فهذه قصة الشعر الحديث ، كما فهمتها، من حيث الشكل من حيث الهيكل والبناء والصنعة ، اما هذا الذي يغتر به الذين لا يقيمون تلاوة بيت من الشعر ، اما هذا الشيء فقد الوزن والقافية واللفظة الشعرية فليقولوا عنه ماشاءوا فالشعر منه براء!

امامن حيث الموضوع فلا شك ان الشعر الحديث قدآمن بالوحدة في القصيدة ، وليس معنى هذا ان الوزن الخليلي لا يساعد على هذه الوحدة ، ابداً لا ! ولكن الشكل الجديد أقدر على ابواز هـنده الوحدة في القصيدة معناها ان تصبح القصيدة موضوع انشاء ، مؤلفاً من المقدمة فالجلية !

وليست الوحدة في القصيدة هي كل شيء اضيف الى مضمون القصيدة الجديدة ، فهناك نوعية الموضوع نفسها ، فشعر الحب والنضال ومايتشعب من دوحتها قل حل محل المدح والرثاء والنسيب النقليدية ! الحب اكتسب انسانية جديدة ، ولذة جديدة ، والنضال اصبح شيئاً غير العدوان وغير الجهل فوق جهـل الجاهلين ! توضحت مفاهم الحرية

والاستقلال والكرامة الانسانية ، وتكشفت القيم في اسمى مظاهرها ومضامينها! حتى الكلمة اكتسبت معنى جديداً وروحية جديدة!

ولا افكر مطلقاً أن شعرنا الحديث قد تأثر في شكله وموضوعه علامح وومضات من الشعر الاجنبي، واتكاً على الآندلسيين في ثورته على القوافي، ولكن كل هذا لايستطيع ان يخفي كون شعرنا الحديث قد تأثر بمحيطه، قد نبع من الواقع الذي نعيش فيه، ونناضل، وقد امتدت افياؤه الى المستقبل. لقد استطاع شعرنا الحديث ان يصل البرهة التي نحياها بالمستقبل الذي نطمح اليه. لقد استطاع ان يوسم هذا المستقبل!

أنا احب لهذه الاشكال الجديدة التي اخذنا نكتب بها ان تنتصر .. ان تحيا .. فهي شيء ينسجم مع تقاليدنا و مع النطور ولكن و اجبنا ان نبدع ، ان نضع شيئاً يستطيع ان يقول الأشعار الكلاسيكية : انا أطاولك ان ذهبت بك الجاهلية الى طلب المطاولة !

أخوف ماأخافه ان ينطلق شعرنا من طفولته الى الشيخوخة دفعة واحمدة ، دون ان يمر في طور الرجولة والشباب والكمال! ان اعداءنا النثرية ، النثرية في الجملة ، في التعبير وفي النغم هذه النثرية التي تصك السمع وتعكر المزاج!.

ان اعداءنا استسهال هذا اللون ، واقتحام الادعياء الخائوين هذا الميدان ، مصحوبين بجوقة كاملة من آلات الدعاية .

ان اعداءناعدم دراسة الادب العربي القديم ، عدم التمكن من اللغة ، فبعض « شعر ائنا الافداد « بمن اخدوا من الشهرة بنصيب كبير في بعض الاوساط لم يسمعوا طوال حياتهم بشيء اسمه موسيقية الشعر ، وقده تفو اباللغة : هذا فراق بيني وبينك! أخطاء من كل جنس ولون لايقع فيها طالب الابتدائية .

ان اعداءنا هذه التعابير والصور التي نأخذها من الشعر العالمي ثم نضعها في مفكرة شعرية ،ثم نستدعيها عند اللزوم وعند غير اللزوم . . و نعد لها جيشاً من و او ات العطف يجمع شملها! وما دام الوزن غير ذي بال ، و اللغة غير ذات موضوع ، فما اسهل صنع نشيد .

ان اعداءنا ايضاً في مهمتنا هو ضيق الافق ، افق الافكار وافق التعابير! فقد اصبحت موضوعاتنا تتردد بأفكارها والفاظها ذاتها. البقية على الصفحة « ٤٩ »

## 2282

### لارغن البربة الحديثة

للشاعر الفرنسي لويس اراغون

انهم ينامون مع صورهم
على محفات من قهاش اغبر
سوف يدفنون قريباً
على محفات من قهاش اغبر
محملون الشباب
البطن مضرجة والجلد اربد
محملون الشباب
ولكن من يدري جدوى هذا
سيموتون دعهم ايها الجندي

سيمو و ت دعهم ايها الجلدي و لكن من يدري جدوى هذا اذا جاءوا الى ( سان أو مير ) ماذا سيجدون بيننا اذا جاءوا الى ( سان او مير ) سيجدون العدو سيجدون العدو دباباته تفصلنا عن البحر سيجدون العدو يقولون انهم استولوا على ( ايفيل ) يقولون انهم استولوا على ( ايفيل )

فلنتحمل خطامانا

يقولون انهم استولوا على ( ايفيل ) هكذا يقول رجال المدفعية وهم مرون المدنيين عرون

هكذا يقول رجال المدفعية اشبه بالظلال المصبوغة العيون هنا والرأس هناك

> اشبه بالظلال المصبوغة اذا رآهم عابر طريق فجأة يضحك بوحشية لشكاياهم

هؤلاء الذين وقفوا وراء السدود عادوا في كبد الظهيرة موتى من التعب قد جنوا من الغضب عادوا في كبد الظهيرة النساء قد انحنين تحت حملهن والرجال يشبهون الملاعين النساء قد انحنين تحت حملهن يبكين اللعب الضائعة واطفالهن قد فتحوا عيونهم الواسعة

يبكون لعبهم الضائعة الاطفال يرون دون ان يفهموا آفاقهم التي اسىء حمايتها الاطفال مدن

الاطفال يرون دون ان يفهموا المدفع الرشاش على تقاطع الطرق وحانوت البقالية الكبير أصبحرماداً

> المدفع الرشاش على تقاطع الطرق الجنود يتكلمون بصوت خفيض والكولونيل يقف في فناء

الجنود يتكلمون بصوت خفيض محصون جرحاهم وموتاهم وفي مدرسة في احد الفصول

وعودهم ماذا تقول انهم ينامون مع صورهم السماء تبعث من اجل البلابل

توجمة

عرالوها الساتي

حسناً لقد عدنا هنا مع اطفالنا و نسائنا لاحاجة لأن نقول شكراً مع اطفالهم و نسائهم مع اطفالهم و نسائهم (سان كريستوف)قديس الطريق الكبير لقد رحلوا من جانب اللهب

سان كريستوف قديس الطريق الكبير العمالقة . الذين كانوا يتجسدون حتى بلا عصا في اليد العمالقة الذين كانوا يتجسدون على سماء ابيضت من الغضب

نظرة في الشعر الحديث بقية ماشر على الصفحة «٤٦»

ان أعداءنا السطحية والتجربة الضحلة .. وعدم الأخذ من الثقافة بنصيب ، عدم دراسة ثواثنا الشعري خاصة ، وتواث غيرنا من الامم دراسة عميقة واعية تعرف كيف تتمثل ولاشك أن لنا اعداء غير هؤلاء! ولكن الذي لاشك فيه ان لنا أنصاراً! أنصارنا هذه الحياة الجديدة ..

انصارنا هذه الحياة الجديدة التي تنتصر في كياننا . انصارنا هذه النظرة الجديدة الى الوجود .

انصارناهذا الانسان بالكنوز الوائعةالتي تكمن في اعماقه. كلمة اخيرة .

المجد للشعر الكلاسيكي العظيم الخالد ، ان لنا منه تواث فكر وموسيقي .

و المجد لشعرنا الجديد، في انتصاراته على اعدائه ! في انتصاراته التي نويدها رائعة . . عظيمة . . خالدة .

دمشق - احمد سليان الاحمد

اذا رآهم عابر طريق فجأة كانت الدنيا سوداء كالالغام كانت الدنيا سوداء كالحياة كانت الدنيا سوداء كالحياة كانت الدنيا سوداء كالالغام هذا العملاق الذي يعود الى بيته في (مريكور) أو (سالومين)

هذا العملاق الذي يعود الى بيته سيصرخ فيهم لا يهمنا . سوف يعودون ولو كانت هي القنابل او المطر

> سيصرخ فيهم لا يهمنا سوف يعودون الافضل مائة مرةأن يمزق الانسان في بيته بوصاصة او اثنتين في البطن

الافضل مائة مرة ان عزق الانسان في بيته من ان يذهب الى ارض غريبه الافضل الموت حينا تعيشون من ان يذهب الى أرض غريبة سنعود سنعود القلب مثقل والفكو نشط سنعود سنعود

بلا دموع ، بلا أمل ، بلا سلاح نحن الذين أردنا الرحيل ولكن كلا

بلا دموغ ، بلا امل ، بلا سلاح هؤ لاء الذين محيون هناك في سلام هرعوا الينا برجالهم المسلحين

هؤلاء الذين يحيون هناك في سلام اعادونا تحت القنابل قالوا لنا لن يمروا اعادونا تحت القنابل اعادونا تحت القنابل حسناً لقد عدنا هنا لاحاجة لأن نحفر قدورنا

### الافقاد والدولة

# التشريع التعاوني في الجمهورية العربية المتحدة

بقلم

### الكتورعزان شمان

التعاون نظام اقتصادي واجتماعي يقوم على اسس المعونة المتبادلة ويعمل على نحسين احوال الافراه الاقتصادية والاجتماعية من طريق اشتراكهم الاختياري وتعاونهم الحر.

ليس هذا النظام قريب العهد فقد مضى على ظهور الحركة التعاونية بمعناها الحديث مايزيد عن قرن من الزمن كم انتشرت خلاله في اغلب دول القارات الخمس. وقد اثبتت التجارب على ان هذا النظام يصلح لجميع الاوساط والبيئات. وقد طبق في جميع مجالات الحياة الاقتصادية والاجتاعية. فبعد المجاملات المثالية التي قام بها عدد من مفكري القرن التاسع عشر. في فرنسا وانكلترا لايجاد نظام جديد. للجميع ظهرت النزعات المثالية والخيالية لتنظيم المجتمع ضمن مجموعات تعيش حياة مشتركة.

وبعد فشل تلك المحاولات التي قام بها روبرت اودن في نيو لانارك ( انكلـ آترا ) وفي نيو هارموني اتديانا ( الولايات المتحدة ) قامت جماعة من عمال مناجم الفحم في قرية روتشديل ( انكلترا ) في عـام ١٨٤٤ فوضعو الاسس العملية الاولى لمبادىء التعاون الحديث والفوا اول جمعية تعاونية استهلاكية تسير وفق مبادىء وقواعـد مرسومة . وكان لنجاح تجربة روتشديل اثراً بالغاً في تطور الفكرة التعاونيـة اذ بعـد عام ١٨٤٤ ابتدأت الحركة التعاونية في الانتشار في انكلترا وبقية اجزاء اوربا ثم عمت العالم اجمع

كانت الشعوب دوماً تسبق الحكومات في تأليف الجمعيات التعاونية والاستفادة في النظم والقواعد التعاونية في اعمالهم لان الحركة التعاونية من اساسها حركة شعبية وبعد ان تنتشر للتعاونيات تأتي الدولة فتضع لها بعض التشاريع لمساعدتها على النمو والتكاثر.

غير ان بعض المطلعين قد لاحظوا تعذر انتشار الحركة التعاونية في بعض البلاد التي اعتاد اهلها على النزعة الفردية الا

اذا تبنت الحكومة المشروع واشرفت على تطبيقيه لهـذا فقد بقيت الحركة التعاونيـة مجهولة تقريبـاً في الوطن العربي حتى قامت الدولة فنبهت الاذهان الى فوائدها وعملت على انتشارها واصدرت التشريع اللازم للحركة التعاونية.

### تطور التشريع التعاوني في الاقليم المصري

يوجع تاريخ التشريع التعاوني في الاقليم المصري الى عام ١٩١٤ حين وضع اول مشروع لقانون التعاون احيل الى لجنة خاصة لدراسته بوئاسة سعد زغلول غيير ان الحرب العالمية الاولى عطلت كل تشريع في ذلك الوقت فبقي المشروع في مصنفات اللجنة . ولم يبعث المشروع من جديد الا في عام ١٩٢٣ . وقد تم خلال المدة التي ظهر فيها اهتمام الحكومة باصدار قانون للتعاون انشاء بعض الجمعيات لم تعمر طويلًا ولم يبق منها سوى تلك الجمعيات التي اسسها المرحوم عمر لطفي ابو التعاون في الاقليم المصري .

بعد الحرب العالمية الاولى ظهرت في الاقليم المصري نزعتان تقول الاولى بضرورة عدم تدخل الدولة في امور الافراد ، وان الحركة التعاونية هي حركة شعبية محضة ينظمها الافراد ويمولونها ويديرونها دون تدخل الدولة في شؤونها . اما النزعة الثانية فكانت تقول بضرورة تدخيل الدولة لمعونة الحركة التعاونية على النهوض والانتشار وقد اعتمد اصحاب هذه النزعة على تجارب بعض الدول الاخرى في هذا المضار .

وكان أن تغلب أصحاب النزعة الثانية ،على أن تقوم الدولة بتقديم المعونة المادية والادبية وشرط أن يتضاءل دور الدولة بينا تزداد شيئاً فشيئا مسؤولية الشعب الى أن ياتي الوقت الذي تصبح فيه الحركة التعانية حركة شعبية من الوجهتين النظرية والعملية .

وبنتيجة ذلك ظهر القانون رقم ٢٧ لسنة ١٩٢٣ وهو اول

قانون للمتعاون الزراعي في الاقليم المصري . وقد نص ذلك القانون في مادته الاولى بانه « تعد شركات تعاون زراعية مصرية الشركات المؤلفة من زراعيين مصريين والتي يقصد من تكوينها السهر على ما للشركات من مصالح زراعية وتحقيقها بالوسائل القائمة على مدأ التعاون » .

وقد اسس في وزارة الزراعة قسم التسجيل والتفتيش على شركات التعاون الزراعية ونشر روح التعاون وحركته بين المزارعين .

و من الملاحظ بان القانون المذكور قد انتصر على التعاونيات الزراعية كما انه قد اطلق على الجمعيات التعاونية شركات التعاون الزراعية \_ برغم ذلك فقد ساعد التعاون على انتشار التعاونيات في الريف المصري ولم يأت عام ١٩٣٥ حتى كارز. في الاقليم المصري ولم يأت عام ١٩٣٥ حتى كارز. في الاقليم المصري ولم يأت عام ١٩٣٥ حتى كارز.

لم يكن قانون ١٩٢٣ كافياً لانه لم يساعيد على تأسيس جمعيات تعاونية غير زراعية بالرغم من ظهور الحاجة الى نوع آخر من التعاونيات بلمعيات التعاون الاستهلاكية مثلا. ففي عام ١٩٢٧ الفت لجنة من المختصين لدراسة امكانية توسيع التشريع لانواع مختلفة من الجمعيات التعاونية.

فصدر القانون رقم ٣٣ لعام ١٩٢٧ فعمم احكامه واصبح من الممكن تأسيس انواع جديدة من الجمعيات التعاونية كما عدل القانون لفظة شركة فاستبدلها بلفظة جمعية ونظم القانون كذلك تمويل الجمعيات التعاونية فاعتمدت الحكومة مبلغ ٥٥٠ الف جنيه في بنك مصر وخصصته للقروض التعاونية . وفي عام ١٩٣١ انشىء بنك التسليف الزراعي وعهدت اليه الحكومة باقراض الجمعيات التعاونية الزراعية .

بعد صدور قانون ١٩٢٧ انشىء قسم للتعاون في وزارة الزراعة وكذلك اربعة تفاتيش (مصالح) في الجيزة والزقازيق وطنطا واسيوط للاشراف على الجمعيات التعاونية .

وفي عام ١٩٣٦ قرر ان تشرف على امور التعاون وزارة المالية وقد جاء في مبورات هذا التدبيو ، بانه لما كانت الحركة التعاونية تتناول مصالح الاهالي الاقتصادية سواء كانوا زراعاً او صناعاً او مستهلكين فان انسب الجهات التي يجب ان تشرف على الحركة التعاونية هي وزارة المالية .

فنقل قسم التعاون الى وزارة المالية في p يناير ١٩٣٧ وظل هذا القسم تابعاً لوزارة الماليـــة حتى انشأت وزارة الشؤون الاجتماعية في (آب) سنة ١٩٣٩ فالحق قسم التعاون بها الذي وسع وتحول الى ادارة عامة.

لقد ساعد قانون عام ١٩٢٧ على انتشار الحركة التعاونية غير ان قترة الحرب العالمية الثانية خلقت عدداً من الصعوبات بوجه الحركة التعاونية ، اهمها الازمات السياسية والمالية التي مرت على البلاد ، وصعوبة الحركة التعاونية ، وعدم وجود بنك تعاوني ، وكذلك قصور التوجيه الحكومي ، اذ ازداد عدد الجمعيات زيادة كبرى ولم يصاحب ذلك توسيع جهاز الحكومة المشرف على امور تلك الجمعيات ومساعدتها في حل مشاكلها .

ففي عام ١٩٧٧ كان في الاقليم المصري ١٤٧ جمعية تعاونية فبلغ عدد الجمعيات في عام ١٩٣٩ مايقارب ١٩٧٧ جمعية في تعاونية وارتفع هيذا العدد الى ١٩٣٣ جمعية في اواخر سني الحرب الثانية. مع العلم بان عدد موظفي قسم التعاون بقي عبارة عن دائرة مركزية واربعة تفاتيش (مصالح) منذ

وفي عام ١٩٤٤ كانت الحاجة ماسة الى تعديل التشريع التعاوني ليستطيع مجابهـــة المشاكل الجديدة لتوسع الحركة التعاونية وانتشارها فصدر القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٤٤ بشأن الجمعيات البعاونية متمشياً مع حاجة البلاد الى انواع جديدة من التعاونيات ، ظهرت الحاجـة اليها بسبب نشوب الحرب، وهي جمعيات التعاون المنزلية ، التي هدفها مكافحة موجة الغلاء وتأمين المواد الغذائية للمواطنين .

وقد نص القانون الجديد على انشاء مجلس استشاري اعلى للتعاون واتحادات تعاونية كما وسع من احكامه مجيث يمكن الاهالي من تأسيس انواع جديدة من التعاونيات كما عدل نظام بنك التسليف الزراعي والتعاوني وصار هو ممول الجمعيات التعاونية الاكبر. وكذلك توسع جهاز ادارة التعاون في وزارة الشؤون الاجتاعية مجيث يمكن معه مسايرة تطور الحركة التعاونية في البلاد.

بالاضافة الى الجمعيات التعاونية المنزلية انشئت جمعيات تعاونية لتسويق المحاصيل، ولحفر واستغلال آبار البترول وانشاء عيادات طبية وجمعيات تعاونية للاتجار بالجملة الاراضي وكذلك جمعيات تعاونية لبناء المساكن ولمستأجري الاراضي الزراعية وجمعيات تعاونية عمالية وجمعيات تعاونية للصناعات الزراعية وجمعيات تعاونية لانشاءدور العلم وجمعيات تعاونية لطلبة المدارس وجمعيات تعاونية لنقل الركاب. وغيرها.

جمعية تعاونيـة تضم ( ٧٤٦٨٣٦ ) عضواً وبلغت قيمة مجموع ماقدمته من خدمات ٢٢ مليونا من الجنيهات في ذلك العام . والجدول الآتي يبين عدد كل نوع من انواع الجمعيات التعاونية في عام ١٩٥٤ .

نوع الجمعية عددها جمعمات زراعمة 1492 جمعمات تعاون منزلي 457 جمعمات بناء مساكن 21 جمعيات اصلاح زراعي جمعمات تسويق محاصيل جمعمات خاصة جمعات عامة جمعمات صناعمة جمعمات توفير وتسليف اتحادات تعاونية 77 المجموع

لما انتهى عهد الملكية الفاسد ونجيحت الثورة في توطيد دعائم حكم جمهوري تقدمي تطلع رجال الثورة الى النظام التعاوني كعماد للانعاش الاقتصادي و الاجتماعي و قدصر حرئيس الجمهورية وبطل الثورة جمال عبد الناصر في عدة مناسبات بان النظام الاقتصادي لحكومة الثورة هو نظام اشتراكي تعاوني يعمل لتأمين العدالة الاجتماعية لجميع افراد الشعب.

ونظراً لتغيير الاوضاع السابقة على الثورة ، فقد رأت الحكومة اصدار قانون جديد للتعاون افضل من قانون عام ١٩٤٤ الذي لم يعد يكفي لحاجة البلاد وقد ذكر وزيرالشؤون الاجتاعية والعمل السيد حسين الشافعي في نص المذكرة التفسيرية الخطوط الكبرى للاسباب الداعية لاصدار القانون الحدد فقال:

من اجل الانعاش الاقتصادي ومن اجل تصنيع الريف ومن اجل اقامة التعاون على اساس شعبي ومن اجل خلق طبقه من القادة المحليين ومن اجل وحدة الحركة التعاونية ومن اجل امتداد نشاط التعاون للخدمة الاجتاعية . . . النخ

من اجل تحقيق هـنده الغايات والاهداف الاقتصادية والاجتماعية فقد اقترح الوزير المذكور قانون التعاون الجديد « املًا في ان تصبح الحركة التعاونية منبعثه من رغبة الشعب ومعتمده فعلًا في تمويلها وادارتها والاشراف عليها على الاهالي

المنضمين اليها و المكونين لجمعياتها وهيئاتها على مختلف المستويات». فصدر القانون وقم ١٩٥٧ لسنة ٢٥٥ الخاص بالجمعيات التعاونية

فصدر القانون رغ ٣١٧ لسنة ١٩٥٦ الخاص بالجمعيات التعاونية الذي نص في مواده على احكام عامه مرنه بحيث يتسنى تأسيس اي نوع جديد من الجمعيات التعاونية كم وضع حداً لاستغلال الوسطاء لنظام التعاون فحدد صفة الاشخاص الذين ينشئون الجمعيات التعاونية بالمنتجين او المستهلكيندون سواهم . كاراعي في احكامه المبادى التعاونية المتعارف عليها في عصرنا الحاضر في المحافل الدولية لاعطاء صوت واحد لكل عضو مهما بلغ عدد الحصص التي يملكها وتحديد مبلغ الفائدة التي يمكن دفعها على رأس المال وتوزيع صافي الارباح على الاعضاء بنسبة تعامل كل منهم مع الجمعية . كما أنه عمم نشاط الجمعيات التعاونية على احد فروع النشاط الاقتصادي والاجتماعي . وادخل القانون فكرة تأسيس جمعيات تعاونية مشتركة مشتركة وجمعيات تعاونية عامة تقتصر عضو يتهاعلي الجمعيات التعاونية وتقوم بخدمات اقتصادية تجارية او مالية . للجمعيات التعاونية التي تنتمي اليها كما اصبح من الممكن تأسيس اتحادات تعاونية نوعية ومحلية وعامة وتكون مهمة الاتحادات تقديم الخدمات التوجيهية والثقافية

كم نص القانون الجديد على احكام خاصة بجمعيات الاستهلاك والجمعيات التعاونية الزراعية لما لهذين النوعين من التعاونيات من اوضاع خاصة .

وكذلك فقد فسح القانون المجال لاعفاءات ومزايا لكل او بعض الجمعيات التعاونية لمساعدتها وتشجيعها في القيام باعمالها على خير وجه ممكن .

وحرصاً على نشر الحركة التعاونية وتدعيمها وتطبيق القانون الجديد لمصلحة الشعب فقد وسعت الحكومـــة جهاز التعاون في وزارة الشؤون الاجتماعية فاوجدت مديرية عامة للتعاون تتكون من الادارات الآتية :

۱ – ادارة للتعاون الانتاجي
 ٧ – ادارة للتعاون الاستهلاكي
 ٣ – ادارة التعليم التعاوني
 ٤ – ادارة الاصلاح الزراعي

ويبلغ عدد موظفي المديرية العامة للتعاون العاصمة حوالي ( ٣٧ ) موظفاً يضاف اليهم عدد كبير من الموظفين والمرشدين العاملين في حقل التعاون سواء في نطاق الوحدات المجمعة او المؤسسات الاخرى. يعتبر التشريع التعاوني لعام ١٩٥٦ بحق من احدث التشاريع التعاونية التقدمية في العالم اذ يحمي الحركة

التعاونية ويرعاها بشكل يؤمن انتشارها وازدهارها وخاصة ان القائمين على الحكم رجال يعملون باخلاص وايمان لرفع مستوى الشعب وتحقيق العدالة الاجتاعية ويؤمنون بالاشتراكية كاساس وبالتعاون كاسلوب اشتراكي لحل مشاكل الشعب الاقتصادية والاجتاعية.

التشريع التعاوني في الاقليم السوري

صدر في ٢٨ شباط عام ١٩٥٠ قانون الجمعيات التعاونية وبصدوره اصبح للمحاولات التعاونية التي قامت قبل ذلك التاريخ بدير عطية وغيرها من القرى صفة رسمية كما اصبح بالامكان تأسيس جمعيات تعاونية انتاجية واستهلاكية وتصريفية وصناعية وغيرها . وقد جاء في الاسباب الموجبة لذلك القانون بانه بالرغم من ان الحركة التعاونية هي بأساسها حركة شعبية الا ان المطلعين قد لاحظوا تعذر انشائها في بعض البلاد التي اعتاد الهلها على النزعة الفردية الا اذا تبنت الحكومة المشروع واشرفت على تطبيقه بواسطة \_ دائرة مختصة وقد نص القانون المذكور في المادة / ١٢٤ / على احداث دائرة للتعاون في وزارة الاقتصاد الوطني مجدد ملاكها بقانون خاص كما نص في المادة / ١٢٧ / بان تتبع الجمعيات التعاونية الزراعية في جميع شؤونها المنصوص عليها في هذا القانون الى وزارة الزراعة في جميع شؤونها المنصوص عليها في هذا القانون الى وزارة الزراعة .

منذ صدور القانون في عام ٥٥٠ حتى الآن لم تحدث دائرة للتعاون لا في وزارة الاقتصاد الوطني ولا في وزارة الزراءـة وكانت اعمال التعاون توكل الى بعض الموظفين غير الاختصاصيين بهذه الامور بالاضافة الى وظائفهم فكانت امور التعاون في وزارة الاقتصاد الوطني مستندة الى مرظف في دائرة الشركات بالاضافة الى وظيفته كم انها في وزارة الزراعة موكلة الى مهندس زراعى يعاونه مراقب ارشاد.

هذا مع العلم بان الوزارة كانت ترفض في كل مرة وضع التسهيلات اللازمة امام المشرفين على التعاون \_ لزيارة الجمعيات الموجودة وتوجيها ومساعدتها .

لهذا لم يتسن للتعاون في الاقليم السوري جهازخاص موحد يقوم على نشر وتطبيق احكام القان التعاوني ويوجه التعاونيات الناشئة التي لم تلاقي من نساعدها حتى اصبحت كانهاغير موجودة لقد تأسست خلال الاعوام الثانية الماضية / ٥٧ / جمعية تعاونية / ٣٨ منها تعاونيات زراعية غير ان عدداً كبيراً من هذه التعاونيات لم يكتب له النجاح للاسباب الآتية:

١ – عدم وجود دائرة خاصة للتعاون وموظفين مختصين لهذا العمل .

 ٢ - فكرة فصل صلاحيات التعاون مابين و زارة الاقتصاد الوطني و و زارة الزراعة .

٣ ــ عدم وجود برنامج عــام مدروس للتعاون بحسب امكانيات البلاد .

٤ - عدم وضوح الفكرة التعاونية في اذهان من كلف بنشرها وفي اذهان الشعب .

٥ = عدم اعطاء التسهيلات المالية للتعاونيات الناشئة .

حدم تعاون بقية اجهزة الدولة لنشر التعاون و مساعدة الجمعيات التعاونية .

وكان لهذه الاسباب الى جانب عدم تبني الفكرة التعاونية من قبل المسؤولين الاثر الكبير في عدم ترعرع الفكرة التعاونية في مختلف الاقليم السوري بعد تأسيس وزارة العمل والشؤون الاجتاعية وبعد تغيير السياسة الاقتصادية والاجتاعية للاقليم السوري بقيادة الجمهورية العربية المتحدة كان من الطبيعي ان تتبني وزارة الشؤون الاجتاعية الحركة التعاونية الناشئة وتعمل على توحيدها والاشراف عليها ليكون التعاون عماد الانعاش الاقتصادي والاجتاعي لرفع مستوى الشعب .

لهذا فقد شكات لجنه تضم بمثلين عن وزارة الزراعة ووزارة العمل والشؤون الاجتماعية لدراسة تطور التشريعات التعاونية في الاقليم السوري في الاقليم السوري للعمل على توحيد التشريع والاخذ بما يكفل للحركة التعاونية في الاقليم السوري بالانتعاش والتقدم املا بأن يصبح التعاون احد الاركان لبناء مجتمع افضل.

فوجدت اللجنة المذكورة بان يؤخذ بالتشريع المعمول به في الاقليم المصري لما لهذا التشريع من الشمول والمرونة ولما يحتويه من اتجاه تقدمي عملي وذلك مع بعض التعديلات الطفيفة لبعض مواده.

والآن تدرس وزارة العمل والشؤون الاجتاعية في الاقليم السوري امكانية اصدار قانون جديد للتعاون يماشي التشريع الموجود في الاقليم المصري لتوحيد الاتجاه التعاونية في الجمهورية العربية المتحدة ولمساعدة الحركة التعاونية في الاقليم السوري ومنحها المزايا والاعفاءات والمساعدات التي تتمتع بها الحركة التعاونية المزدهرة في الشق الثاني من هذه الجمهورية الفتية وسيكون التشريع المنتظر ثورة تعاونية تضع بينايدي الشعب الوسيلة الناجعة لرفع مستواه الاقتصادي والاجتاعي.

دمشق - عدنان شومان دكتور في الاقتصاد التعاوني

كل الامهات كن قدحضرن واصطحبن اطفالهن ، وكل المربات كن قد تسربلن باجمل ثمامين وخرجن من دار الحضانة الا واحدة ، كان وذلك كي يتسني لهاان تنصرف

يجب عليها ان تنتظر ديثا تحضر ام الفتاة الصغيرة ليلي لاصطحام

تلك الواحدة المنكودة الط كانت انا!

وكنت و « ليلي » بانتظار الام المتخلفة عن الحضور في معادها على قلق ملحوظ . . اذ كنا نعلق اعمننا بكل نقطة حمر اء تمدو من بعمد ، فيخمل المنا انها سيارة ركاب قادمة ، فينمو الامل فينا اذ ذاك وادمدم بصوت خافت:

\_ ربما هذا الباص محمل في جوفه ام ليلي . .

ولكن الباص بعد ان يفرغ بعض مافي جوفه من الركاب كان يمضى ويتركني في قلق اعظم . واما « ليلي » فكانت تتضرع الى قائلة بين وقت وآخر:

\_ لاذا لم تحضر امي بعد ?

وكان على ان اجميها يصبر نافذ:

- لاتحزني . سوف تحضر عما قريب . .

ولم تك « ليلي » تدري باني اكثر شوقا منها لمجيء امها . ولكي اخفف من كرب البنت الصغيرة ، اذ كانت على وشك السكاء المحميها الى صدري وعانقتها مجنان. وحينا احسست بهدويمًا انتابتني موجة من النعاسة وكدت ابكي . بيد اني تمالكت نفسي . ولكن سؤالا خطر على بالي :

\_ ترى ماالذي حال دون حضورها حتى الآن ?

ومر احد الماصات . . ثم تبعه باص آخر ، ولم يظهر بعد اى اثر للمرأة.

ومالت الشمس خلف المغيب .. فاختفى قرصها وراء الابنية المتعالمة نحـو السهاء ، وماجت هواجسي فخاطبت الشمس اعاتبها بيضع كلمات . . ثم انبويت الوم ام « ليلي » على تخلفها في المحيء في الموقف المحدد.

و تساءلت :

\_ المخولها كونها طبيبة ان تخالف انظمة دار الحضانة ؟ اولا تدرى هذه المرأة القاسمة القلب ان لي زميلا واني معه على موعد ?!

للكاتبة الصينية البوكووي

اكنرلوق

ان الجمع هناينتظر ن حاول نهاية الاسبوع لمنعمن بالمسرة والراحة وينفضن عن كو اهلهن عناء عمل متو اصل خلال اسبوع طويل .. ومع ذلك فان الام القاسية لم يكن بهمها ان تسيء الى والى ابنتها البويئة معا . ولكن الراه لامزال ينتظرني

لقد تواعدنا على اللقاء في الساعه السادسة والنصف ، وهاهي ذي تشير الى الثامنة الا ربعا ، ومع ذلك فلست بقادرة على التكهن متى استطيع ان اتحرر من قيد هذا الانتظار السقيم. أواه! اتواه لابزال بنتظرني في المكان المحدد?

واخيراً . . ومن خلال غبش المساء ، تواءت لي امرأة مهرولة ، وكانت تلوح نحونا بيدها وثمة خصلة من شعرها تتطاير مع موجات الهواء. واذا بالام تدنو منا ولها ثها يختلط بنبرات صوبها المتقطع:

\_ ياصديقتي العزيزة ليو . معذرة . . والف معذره . . ثم انها انبرت نحو ابنتها تدعوها اليها وتضمها الى صدرها وكانت « ليلي » قد استسلمت لغفوة وهي بين ذراعي. فلما بلغها نداء امها اندفعت نحوها في لهفة بالنة وغاصت بين ذراعيها الحانيتين. وحاولت ان اعبر عن سخطى فقلت لها:

\_ لقد تأخرت ياسيدتي . . او لاندرين ان اليوم سبت ? وعلى الرغم من أنها قالت « أني آسفة جدا » أكثر من مرة فاني لم اكن لارضي عن سلوكها ، لكونها السب في ضياع ساعتين من حياتي . ضياع ساعتين بهيجتين! فاعدت عليها كلاما خالطه بعض الاستباء:

> \_ ولكنك تأخرت كثيرا .. كثيرا جدا .. فاكدت لى بانها « آسفة حدا » ثم اضافت قائلة:

\_ لقد كان على ان اتريث لدى مريضي ، اذ كانت حالته خطرة . . وعلى الرغم من اني نصحته بالامس ان يستريح فقد زاول عمله كالمعتاد ، وكان من جراء تعبه ان اصيب باغماء كاد بودى محاته . .

ولماكان رأسي لايطيق الاستماع الى امرها وامر مريضها قاطعتها قائلة:

\_ ولكن .. او لم يكن سواك من الاطباء في المستشفى?

مر مظات الى القارى،

تصدر هذه المجلة الى أيدي القراء بعددها الاول دون أن تكون قانعة تماماً بما حققته من عمل أدبي ثقاقي في هذا العدد ولقد وضعت هيئة التحرير لنفسها هدفاً هو ان تتجاوز المجلة نفسها دائماً من عدد الى آخر ، كما ينبغي أن تكون كل ظاهرة حية في هذه الفترة الحلاقة المنشئة من حياة الامة .

ان برنامج هذه المجلة يرمي الى تزويد القارىء بناذج من مختلف نشاط الثقافة العربية والغربية ، اعتقاداً من الهيئة التحريرية أن أية حضارة عربية حديثة لا يكن ان تثبت مكانها من التاريخ الانساني المعاصر ان هي بقيت عند حدو دالقوة و المناعة السياسية ولم تحفر تحته العمق الانساني الذي تغذيه الثقافة . ولهذا فلقد اختطت المجلة لذاتها أسلوباً خاصاً بالعمل يقوم على تأليف هيئة للتحرير يساهم فيها عدد من الادباء و الاساتذة المثقفين في بلادنا لينصرف كل الى اعداد باب خاص من الادب والفكر والفن في الموسيقي و الرسم و الرواية والشعر و الفلسفة و المسرح و السينا . وهناك أبواب لاعلام الحضارة الانسانية التي ساهمت في انشاء التاريخ الروحي للانسانية ، يكن أن تقدم لاجيالنا بعض الناذج في الخلق و العمل ، و انشاء جو هر العصر العربي الحدث .

وسوف يجد القارى، في اعدادنا القادمة باباً خاصاً تحت اسم ( شخصية العدد ) وآخر للمقال القو مي التوجيهي، وآخر يطرح قضايا النقاش في الثقافة العربية والغربية ، وآخر يعرض ( كتاب العدد ) سواء في الرواية والمسرحية أو الدراسة .

وهناك باب خاص ببعث تراثنا الانساني التاريخي من خلال وجهة نظر الثورية العربيه المعاصرة.

كم انه ستخصص زوايا لبعض الكتاب والشعراء والنقاد يتصلون عن طريقها بقرائهم اتصالاً شخصياً ينقلون بها بعض ملاحظاتهم ، وشيئاً من قراءاتهم وافكارهم الخاصة .

هذا ألى جانب القصص والقصائد والدراسات التي ستنتقى بحسب مقياس واحد هو مقياس الاصالة الادبية والتجربة الانسانية .

ولنا كبير الامل في مؤازرة الكتاب والقراء على السواء ولابأس من أن يشاركونا دائمًا في مسؤولية عمل المجلة اما عن طريق الكتاب به أو المناقشة ،او اقتراح مايساعد على اداء المجلة لرسالتها .

- اجل كان ثمة طبيب منهمك في عمل آخر . . و لما كان المريض لا يحتمل الانتظار ، فقد سارعت الى اسعافه . .

واني لاازال اتذكر اسم المريض . . انة على مااعتقد . . شا شانغ تا ـــ لونغ . .

وفجأة احسب بان الارض تميد تحت قدمي ، فسألتها بصعوبة وانا اكاد لااتمالك انفاسي ، خشية ان يكون قداصاب المريض الذي ذكرت اسمه مكروه .

\_ شانغ تا \_ لونغ ?

- اجل . . ولكنه الان حمّا في خير . . فلقد حقنته دواء ناجعا وغادرته في رعاية زميلي الطبيب . . واسرعت الى الباص لشد ما انا آسفة ياعزيزتي ليو . .

وقاطعتها لاهثة:

- لا يم . صدقتي لا يم . .

المهم هو أن يكو ن زميلي «شانغ» في خير كماقالت الطبيبة. ومشينا بعد ذلك نحو موقف الباصات ورحت افكر:

ترى لو لم يكن مريضها الذي انقذته من الموت شانغ تا لونغ ، اما كان يجب على ان اصفح عنها واشتهي معانقتها كما اشتهي ان افعل الان لاعبر لها عن امتناني وولائي ؟

وطغى علي الخجل من جراء تصرفاتي البشعة معها ، في حين انها لم تكن متذمرة من اداء واجب منعها من رؤية ابنتها اكثر من ساعتين . . فخفضت رأسي ، وترفق بي الظلام فلم يبد لعينها ان وجهى كان يرتسم عليه تعبير ما . .

واقترب منا الباص .. وسرعان ماغيب الام وابنتها ، ولكن وجه الام مالبث ان اخذ في الاتساع امام عيني حتى اخفى وجه السهاء .. وبقي كذلك لوقت طويل .. لوقت طويل جداً ..

وحالما انتقلت الى الرصيف المقابل . . غمر في ضوء باهر . . ثم تبع الضوء احد الباصات . . باص كنت في شوق اليه حقا . . و ما عتمت ان انحشرت بين ركابه . . فسار بنا الى حيث استطيع ان ارى « شانغ تا – لونغ .

طبعت في

مطبعة الجمهورية دمشق - بوابة الصالحية بناية الحجار هاتف ٢٣٥٥٦

بالدراسة والبحث . .

## المسرحية في كتاب الشعر

بقلم : عدنان ابن ذريل

كتاب الشعر لارسططاليس دراسة واقعية ، تحليلية للشعر ، يعالج في الشعر المأساة ، والملحمة ، يعرف بهما ، ومجالهما الى اجزائهما ، ويبين وظيفة كل منهما ؛ وفي الكتاب ايضاً كثيرمن الاشارات المفيدة والخصبة الى الشعر الغنائي ، او الى الملهاة! . واغلب الظن ان مؤلفه اغفل الحديث في الشعر الغنائي فلم يفرده ببحث ؛ وانه خص الملهاة بفصل مستفيض ، ضاع ولم يصلنا . والكتاب محاولة توكيبية ، عامة في فهم طبيعة الشعر ، ووظيفته ؛ وعلى الخصوص احد فنونه المسرحية : المأساة ، طبيعتها ، ووظيفته ال. وهو ثمرة تأمل فلسفي ، كلي ، فيه وتتكامل فيه النظرات الفنية ، مع التحليلات البلاغية ، الكتاب فيه الخقيقة ، اقرب الى ان يكون تأملا في الفن ، والجمال منه كتاباً نقدياً ، او بلاغيا . وفيه مع ذلك تحليلات المرة باهرة عامة أن قدياً ، او بلاغيا . وفيه مع ذلك تحليلات المرة باهرة المرة باهرة المرة باهرة الكتاباً المرة باهرة المرة باهرة المرة باهرة المدياً ، او بلاغيا . وفيه مع ذلك تحليلات المرة باهرة المدياً ، او بلاغيا . وفيه مع ذلك تحليلات المرة باهرة المدياً ، او بلاغيا . وفيه مع ذلك تحليلات المرة باهرة المدياً ، او بلاغيا . وفيه مع ذلك تحليلات المرة باهرة المدياً ، او بلاغيا . وفيه مع ذلك تحليلات المرة باهرة المها المدياً ، او بلاغيا . وفيه مع ذلك تحليلات المرة باهرة باهرة المدياً ، او بلاغيا . وفيه مع ذلك تحليلات المرة باهرة المهرة باهرة المهرة باهرة المهرة باهرة المهرة باهرة المهرة باهرة باهرة المهرة المهرة باهرة المهرة المهرة المهرة المهرة باهرة المهرة الم

يرى ارسططاليس ان الشعر بانواعه محاكاة لاعمال الناس ، أي انه من حيث طبيعته تقليد او نسخ ، وان وظيفته ، خاصة المأساة فيه ، والى حد كبير الملحمة ايضاً ، تطهير الاهواء ، عايشيره خاصة المأساة فيه ، أو ايضاً الملحمة ، من فزع ، وشفقة .

في المسرحية وايضاً في الملحمة ، تركيها ، اجزائها ، وعباراتها،

تخلع عليه صفة نقدية ، دقيقة ، او بلاغية صائبة : لذلك يكبره

النقاد ، والملاغمون ، ومحلونه محله من والتقدير ويخصونه

الفصل الاول من الكتاب نظرة عامة في الشعر ، وانواعه، وموقعه من الفنون الاخرى ؛ وفيه تحديدات عدة ، وموفقه، في نشأه الشعر ، وتطوره ، خاصة الفن المسرحي فيه بنوعيه المأساة ، والملهاة ، آثرنا للفائدة ، الحديث عنه .

يبدأ ارسططاليس بتعريف الشعر ، وانواعه ؛ فيعرفه ، وانواعه ، انه محاكاة لاعمال الناس ، ثم يشرح دعواه ، ويدلل عليها بالامثلة ، والمقارنات ؛ وللمقارنات عنده اهمية كبرى ، رهي بالفعل تحتل مكاناً كبيراً ، من دراسته ؛ وأقر بالفنون الى تدليله الموسيقى ، ثم الرقص والرسم . .

عنده ان شعر الملحمة ، والمأساة، والملهاة ، والديثرامب ، وكذلك موسيقى الشبابة ، والقيثارة ، حين نشملها بالنظرة الكلية ، تعد أنواعاً من المحاكاة ، وتتباين فيا بدنها من وجهات ثلاث : الادوات التي تتم بهاالححاكاة ، والشيء المحكى ، وطريقة المحاكاة .

الادوات التي تتم بها المحاكاة في الفنون الجميلة متعددة ، مختلفة ، فمن الناس من يحاكون ، او يصورون الاشياء واسطة الصبغ ، او الشكل ، كما هي الحال في الرسم ؛ ومنهم من يفعلون ذلك بواسطة الصوت وهم المغنون ، وآخرون بواسطة الايقاع ، والانسجام وهم الموسيقيون ، في حين الرقص يستخدم الايقاع وحده ، وقد تضاف اليه الاعاءة ..

والادب ، شعره ، ونثره يجاكي أي يقلد بواسطة اللغة وحدها ؛ اذا حاكى بالنظم كان عمله كلاماً جارياً على أبحر أو بجر واحد ، وقد لاحظ ارسططاليس ان عادة اليونان جرت على تسمية الشعر ببحره ، ووزنه ؛ يميزون الشعراء على قاعدة الوزن وحده ، لاحسب طبيعة المحاكاة ؛ هم يسمون يعض الشعراء أليجيين ، اي ينظمون قصائدهم على البحر بعض الشعراء أليجيين ، اي ينظمون قصائدهم على البحر الاليجي ، ويسمون آخرين سداسين ، اي ينظمون وسائلهم في سداسي التفاعل ؛ ويضيف انه حتى الذين ينظمون وسائلهم في الطب ، والفلسفة الطبيعية يسمون شعراء ، والاحرى تسميتهم أطباء ، أو حكماء ، وان من الشعراء من يستعمل عدة بحور مرة و احدة ، وان ذلك لايلزم تسميتهم شعراء ، او عملهم بشعر .

الفنون الشعرية الكبرى تستخدم كل أدوات المحاكاة ، وهي الايقاع ، والانسجام ، والوزن . منذلك شعر الديثر امب والشعر النومي، والمأساة ، والملهاة ، مع فرق واحد ، هو ان هذه الادوات الثلاث قد تستخدم في بعض هذه الفنون مجتمعة ، وفي بعضها الآخر منفردة . تتلو الواحدة الاخرى .

\* \* \*

موضوع المحاكاة هو أعمال الناس ؛ والناس يتفاو تون بين خير، وشرير والتفر قة في ذلك تقو معلى الخلق! ذلك يستتبع ان باستطاعة الشاعر تصوير الناس بأحسن مما هم عليه ، او بأسوأ ، او كما هم بالضبط! والفنون كافة قابلة لتلقي هذه الفروق ، ومن ثم تتباين من هذه الوجهة ، وقد دلل المؤلف على ذلك بالرسم ، وبأنواع من الشعر .

رسوم بولیخنو توس أعلی من مستوى الطبیعـة المألوف ، ورسوم بوزون ادنی منـه ، ورسوم دیونیسیوس ذات شبه صادق به .

في مجال الشعر الملحمي ، والبطولي والهجائي ، هو ميروس صور الناس بارفع مما هم عليه ، وصورهم كليوفون كما هم ، وصورهم هجمون التاسي ، مبتكر المسائخ التهكمية ، وغيره

رأسو أيما هم عليه .

وعلى هذا الاساس يفرق بين المأساة ، والملهاة ، فان غاية الملهاة ان تظهر الناس بأسوأ بما نجدهم عليه ، وغاية المأساة ان تظهر هم بأحسن .

من حيث طريقة المحاكاة ، اذا أنت وضعت في يد الشاعر الادوات نفسها ، والشيء الذي يريد ان ينقله ، فانه قد يسلك احدى سبل ثلاث: اما ان يقص آنا ، او ينتجل شخصية اخرى آنا آخر ، كما يفعل هو ميروس ، واما ان يازم احدهما، ويستمر على ذلك دون تغيير ، واما ان يوفق على هو اه بين السبيلين . يضرب المؤلف مثالاً على ذلك فن سوفو كليس ، ثم يستطر د يتحدث في نشأة الادب المسرحي اليوناني .

فسو فوكليس من احدى الوجهات مقلدمن صف هو ميروس حين يكون السمو بالشخصيات عن الواقع موضوعاً لكليهما ، وهو من نوع آخر مقلد من نوع ارستو فان ، لان كليهما مجاكي بطريقة التمثيل . وهذا هو السبب الذي من اجله في رأي بعض النقاد اطلق على تلك الروايات امم تمثيليات ، لان الشخصيات فيها تظهر ممثلة لادوارها .

وعلى هذا يبني الدوريون دعو اهم بأنهم مبتكر و التراجيديا والكو ميديا ، يدعى الميغاريون ، لا نفسهم الكو ميديا ، سواء ميغاريونان ، في انها نشأت في ظل حكو منهم الشعبية ، اوليفاريو صقلية في انهم نبغ فيهم الشاعر ابيخار مس ، قبل خيونيدس ، وماجنس بزمن طويل .

وادعي دوريو البلوبونين لانفسهم التراجيديا ، ويستغلون لذلك الاشتقاق اللفظي لكامتي كوميديا ، ودراما ؛ فالكامة الدورية التي تعني قرية هي كوم ، وقد سمي الكوميديون نسبة اليها كالا الى كومازين ، اليونانية ، اي يعربد ، لطوافهم في القرى ، اذ كان يقصيهم عن المدن قلة أقبال اهلها عليهم ؛ ويقولون ايضاً ان كلمة يعمل او عمل يعبر عنها عندهم باللفظ دران ، بينا عبر الأثمندون عنها بلفظ براتن .

卒 卒 卒

والشعر عامة استمد نشأته من منبعين ، كل منها طبيعي المحاكاة ، وهي غريزية في الانسان منــ فلفولته ، وباعثه على اللذة ، والتعلم ؛ والايقاع ، والانسجام ، والوزن نوع من الايقاع .

وهو أيضاً ينقسم قسمين حسب تباين شخصيات أصحابه من الشعراء ؛ فمن كانت نفوسهم وقورة ، شامخة ، اختاروا

لموضوع محاكاتهم اعمال الشخصيات السامية ومغامراتها ؛ بينا صور الشعراء الفكهون شخصيات الاراذل ، والمحتقرين .

ويذكر المؤلف أنه ليس لدينا من القصيد الفكه الخفيف شيء قبل عصر هو ميروس و لابد أنه كان هنالك شيء من ذلك ثم يدلل على الحال البدائية والبسيطة التي عليها ادب هو ميروس وان لكثير من آثاره شبها بالفنون الادبية الكبرى. هو ميروس في الشعر الجادروائي الجيد، وهو الى جانب ذلك اول من رسم مجلًا لفكرة الملهاة و ذلك بانصر افه عن الهجاء المقدن الى مالكوميد المضحك، ووسمته السخرية بسمة روائية وفلقصيدته مارجيت شبه بالكو ميديا كما ان اقصيدتيه الاليادة والاوديسة شبها بالتراجيديا وكم انه حالما برزت التراجيديا، والكوميديا الى الوجود تعلق الشعراء المحدثون بالواحدة أوبالا حرى كل حسب سخصيتة و وتفننه والمحدث المامي لا شعراء ملاحم.

المأساة ، والملهاة كلتاهما أذن نشأتا بطريقة مرتجلة عشو أئية نشأت الاولى من الترانيم الدينية ، والاخرى من اغاني الطبيعة.

وقد استكملت المأساة شكلها الحقيقي بعد تقلبات عدة: منها ان اسخليوس زاد بمثلا ثانياً ، وحد من مهمة الجوقة ، وجعل الحوار الجزء الاساسي فيها ؛ ومنها ان سوفوكليس زاد بمثلًا ثالثاً ، ولون في المشاهد ، ومنها طرحها الموضوع القصير ، الساذج ، وتحقيقها طولاً مناسباً ، وعلى الخصوص استعالها البحر الايامي ، اكثر البحور ملاءمة للكلام العادي : ومنها ايضا الاكثار من الاجزاء القصصية ، والفصول فيها . .

و الملهاة محاكاة للشخصيات الرديئة ، وموضوع تحليلها نوع الرذائل ، وهو المضحك ، وهو البشع ، او الخطا ، أو النقص النضاً ، وهو لا يثير ألماً او اذى في الآخرين .

وقد ذكر المؤلف ان الملهاة بعكس المأساة مجهولة النشأة والتطور ، ذلك انها لم تتلق العناية الجدية اللائقة بها في مراحلها الاولى ، وانها لم تحظ برعاية الحاكم، ولاقام بالالفاق عليها هيئات عامة الالعهد قريب من عصره

ويضيف ان ابخار مساول من ابتكر الموضوع ، او العقدة في الملهاة ، وان العمل اذن يرجع الى اصل صقلي ، في حين كان كر اتس بين شعراء اثينا اول من هجر الشكل المقذع الملهاة واستخدم الاساطير الشائعة ، وابتكر قصصاً عاماً لايمس شخصاً معيناً ، اي انه بعبارة اخرى كون الموضوع الروائي او العقدة الروائية . .

## النشاط الثقافي في البلاد العربية

### ١ - الجمهورية العربية المتحدة

· كان حصاد الفكر خلال شهر نيسان نشيطاً في الجمهورية العربية المتحدة . وتواوح هذا النشاط بين مقالات ومساجلات ومهرجانات وكتب .

#### الاقليم الشمالي

اما في الاقليم الشهالي فقد كان بارزاً فيه خلال هذا الشهر اثر الجزائر. وقد نشر ادباء الاقليم الشهالي مقالات وقصائد عديدة في موضوع الجزائر سواء اكان ذلك بمناسبة انقاد المجاهدة العربية البطلة جميلة بوحريد من الاعدام، او بمناسبة اسبوع الجزائر الذي افتتح في كافة البلاد الآسيوية والافريقية بناء على قرار مؤتمر التضامن الآسيوي ـ الافريقي .

#### أ \_ نشاط جمعية الادباء العرب

كان نشاط جمعية الادباء العرب داخلياً طيلةالفترة الاخيرة فقد اقتصرت على اجتماعات الهيئة العامة الدوري ، واجتماعات لجانها المختلفة ، في الشعر ، والقصة ، والدراسات .

وقد استخرال الشرورية. ومع هذا فقد طرحت موضوعات التأسيس واستكمال الشرورية. ومع هذا فقد طرحت موضوعات ادبية و فكرية مختلفة خلال جلسات عقدتها الهيئة العامة . منها ركود الادب في الاقليم الشهالي ووسائل تنشيطه ولقد عوليج الموضوع من جميع جوانبه: القراء ، والكتاب ، والمجتمع والدولة . وخلص النقاش الى التركيز حول وسيلتين للنهوض بالحياة الادبية . الاولى اجتماعية تتعلق بانشاء المؤسسات والجمعيات الادبية وخلق جو ادبي يعيش فيه الاديب والقارىء عن قرب لتالهس مشكلات الكتابة والقراءة ، كما تتعلق بايجاد دور للنشر نزية يشرف عليها الادباء مباشرة بأنفسهم ، وانشاء مجلات لنشر الانتاج وتشجيع اصحابه . والوسيلة الثانية وهي بيد للشر الانتاج وتشجيع اصحابه . والوسيلة الثانية وهي بيد الدولة . كأن تلغي الدولة الجديدة القوانين المعوقة القديمة التي تمنع تفتح الفعائية الادبية ، وتؤلف بالمقابل مجلساً ، على الرولة الجنوبي ، لرعاية الادب وشئونه .

وفي اجتماع للجنة الدراسات ، دعت اللجنة بضعة اساتذة من الجامعة السورية وطرحت عليهم موضوعاً للنقاش وابداء الرأي حول أسس التفكير العربي الحديث . ولقد كان من رأى الاستاذ حافظ الجمالي ترك الفكر العربي لعفويتة الحضارية

ليجد اسسه ومفاهيمه الخاصة . اذان كل محاولة لايجاد مخطط سابق عليه انما هي عملية مصطنعة قدلا يتبعها الفكر في طبيعته . وكان من رأي الدكتور حكمة هاشم ان الفكر العربي يجب ان يمتاز بالشمولية والانسانية حتى يستفيد من تجربة الحضارات السابقة والمعاصرة ليجد قاعدته ثم ينطلق منهاحسب نموه الخاص.

وكان كذلك من رأي الدكتور ابراهيم الكيلاني أنه وان كان الفكر العربي سائراً في طريقه ، متفاعلا بصورة حرة مع تيارات الفكر الحضاري في العالم ، الا انه ينبغي ان تحدد الطليعة الفكرية ما يجب أخذه أو تركه من محصول الحضارة، وبذلك نساعد الفكر على عملية الانتخاب والاصطفاء التي هو موغل فيها بطبيعته .

وكان اعتقاد الدكتور عبد الكريم اليافي ينصب على ابراؤ طابع التفاؤل بفكرنا الجديد وأدبنا . وقد لاحظ اب ميزة هذا الفكر تتضع بالتمرد والبطولة والنزعة نحو البناء والخلق ، بينها فكر الغرب وأدبه يسيران نحو الانحلال والتشاؤم . ولهذا يخلص الدكتور اليافي الى انه علينا ان نحدد مو اقفنا العملية من تيارات الفكر العربي، ما يجب ان نأخذه وان ندعه في السياسة والادب كما في الفكر والنظر .

كانت تلك الجلسة التمهيدية غنية بالاثارات الفكرية ، ومر المجتمعون بهذه الروح التعاونية العلمية التي تجعل الافكار الفردية تتضح بهذا الانتقاد الضروري ، فتجد ، في جلسات آخرى من هذا النوع ، طريقها الى الحقيقة والجلاء .

### ٢ - رابطة الكتاب العرب

وقد افتتحت رابطة الكتاب العرب ناديها مجفلة استقبال حضرها عدد من الكتاب وكبار المثقفين واساتذة الجامعة وحضر الحفلة الدكتور شوكت القنواتي وزير الصحة في الاقليم الشهالي.

وبمناسبة اسبوع الجزائر اقامت رابطة الكتاب العرب مهرجاناً تكلم فيه الاستاذ يوسف الرويسي عضو مكتب المغرب العربي في دمشق والقيت فيه قصائد للشعراء: محمد المصري ، محمد الحريري ، شوقي بغدادي ، محمد كامل صالح وقدمت الرابطة في مهرجانها نموذجاً من ادب الجزائر المناضلة في قصة جزائرية بعنوان « الزنزانة السابعة لم تعد تجيب »

واحتفلت رابطة الكتاب العرب في مقرها ايضاً بعيد الجلاء وبذكرى البطل الشهيد عدنان المالكي ، والقيت في المناسبتين عدة كلمات وقصائد جديدة.

ولم يصدر كتاب جديد في دمشق خلال هـذه الفترة ، واكن طلائع معركة بدأت بمناسبة نشر ترجمة في لبنان لكتاب اللامنتمي للمؤلف الانكليزي الشاب «كولن ولسون» فعلق سعيد حورانية في جريدة «النور» الدمشقية على الكتاب فقال مامعناه: ان هذا الكتاب بشكل محاكمة للنظام البورجو ازي الذي يدفع الشباب الى اليأس ويؤدي بهم الى نوع من التخلي العميق عن المعركة. وينتهي سعيد حورانية الى ان «اللاانتاء» هو مرض بورجوازي.

ورد عبد الهادي البكار على سعيد حورانية فقال انه كان دائماً ينادي بالناقد المحتص وانه ازداد برأيه اقتناعاً بعد ان قرأ تعليق سعيد حورانية على كتاب «اللامنتمي». ثم يدافع عبد الهادي البكار عن الكتاب وعن ظاهرة «اللاانتاء» ويقول انها لا تعني التخلي، ثم يقول ان اللامنتمي نموذج من الناس تصادفه في البووليتاريا.

ويقول سعيد حورانية تعقيباً على هذا الرد ان عبدالهادي البكار لم يفهم تعليقه على كتاب «اللامنتمي» وانه لم ينقدالكتاب اصلاوانما اكتفى بعرضه . ويقول انه لا يعني بقوله ان «اللاانتاء» هو مرض بورجوازي سوى ان هذه الظاهرة التي يعتبرها مرضية لا تظهر الا في المجتمعات البررجوازية نتيجة لتركيبها الاجتماعي وانه مرض نصادفه لدى كل طبقات الناس في مثل هذه المجتمعات . ويظهر إن معركة «اللامنتمي» بدأت فقط ولكنها لم تنته .

#### الاقليم الجنوبي:

وامتان الاقلم بنشاط متنوع من مساجلات الى كتب جديدة والى مقالات.

وثار موضوع «اللامنتمي» ايضاً في الاقليم الجنوبي، ولكنه لم يجدث معركة بعد وعلق عليه صلاح عبد الصبور فقال ان من الكتب مايموت بعد قراءته، ويظل صوته يخفت حتى تطوى صفحته الاخيرة، فاذا هو ملقى امام القاري، بلانفع ولاصوت ومنها ما يحيا حياته الجديدة بعد ان تطوى اخر صفحة منه، ان يولد ثانية في عقل القاري، وتظل افكاره ومعانيه تدور في الوجدان كالزوبعة الهادرة. والكتاب الذي يعيش هو الكتاب المزدحم بالناس، الذي يركز افكاره في قلوب البشر، ويستهد

عمقه من نفوسهم . ومن هذه الكتب الصادقة كتاب «اللامنتمي» ولعل صلاح عبد الصبور يحكي بهذه الكلمات حكاية المعركة التي ثارت في دمشق والتي ينتظر ان تثار ايضاً .

نقد وتجريح

ونشبت معركة دبن يوسف السباعي والنقاد حول مسرحية « مدرسة قتل الزوجات » التي قدمتها الفرقة القومية . فقد كتبت جريدة « المساء » نقداً المسرحية تقول انها مسرحية فاشلة لعدة اسباب منها افتعال المشاهد المضحكة في المسرحية بمعنى وبلا معنى . وضاق صدر يوسف السماعي بالنقد فكتب يشتم النقاد ويقول انه لايبالي بالنقد لانه لايفهم اغلب ماينشر من نقد . ويقرول يوسف السباعي انه عني في هدده المسرحية بأن يضفي جيواً مرحاً على المسرح وبأن يمتع الناس المتعبين من الاعمال بفترة من الندامة والضحك. وردت جريدة المساءعلى السباعي وتساءلت عن مصير المسرح اذا اعتقد المؤلف الكوميدي ان مهمته هي مجرد اضحاك الناس واذا اعتقد مؤلف الدراما ان وظيفته هي استدار الدموع والزفرات. • وكتب فتحي غانم في « روز اليوسف » بعنوان « المهرج الناجع » يقول أن على يوسف السباعي أن يكتب كلاماً فارغاً كما يشاء ، و من حقه ان يصف ما يكتبه بانه مزيد من الاسفاف والتهريج . ولكن فتحي غانم يسأل الفرقة القومية عما اذا كانت قد وافقت على تقديم مسرحية « مدرسة قتل الزوجات » لانها من تأليف او من تهريج يوسف السماعي

سكرتير عام مجلس الفنون والآداب، سكرتير عام المؤتمر الآسيوي \_ الافريقي، سكرتير جمعية الادباء، وئيس تحرير «الرسالة الجديدة» احد المهيمنين وسمياً على توجيه صناعة السيغا في الجمهورية، بالاضافة الى عشرات المناصب الاخرى التي يسيطر عليها يوسف السباعي، ويقول فتحي غانم ان المهرج الناجيح لا يفر من تهريجه على الناس. ولكن يبدو ان يوسف السباعي يتربع على مناصبه الخطيرة، ثم يطلق تهريجه ونكاته.. فلا يجسر احد على ان يقول له «بايخه».

أم لانها من تأليف وتهريج الرجل الذي يشغل المناصب الخطيرة

#### الموقف الادبي

التالية في الدولة:

وحلل احمد حجازي في مجلة «صباح الخير» الموقف الادبي فقال ان المرحلة الادبية التي بدأت من عشر سنوات حكمت على انتاج كثير من الشيوخبالاعدام واعتمدت

على الشباب وقليل منهم من استكمل ثقافته الفنية ووظفت انتاج كثير من تلامذتها في المعركة السياسية. ويقول ان اخطاء اساسية وقعت فيها هذه المرحلة منها الاستهانة بانتاج الشيوخ وعزلهم عن المحيط الادبي ، وتعطل عضوية بعض الادباء لمحاولتهم التعبير عن افكار لا يحسونها ، وتحمس النقاد لانتاج لفيف الى الفن لمجرد ان مضمونه الاجتماعي سليم. الا ان هذه المرحلة كانت لها نتائج مشرفة هي ظهور اكثر من خمس دور للنشير تتعامل اساسأ معالشبان وصدور اربع مجلات ادبية في القاهرة وتكريس صفحات يومية في بعض الصحف للادب و نشر برنامج ثقافي في راديو القــاهرة يعتمد على نشاط الشبان . ويقول احمد حجازي ان عندنا جواً ادبياً ولكن ليس عندنا أدباء بأخذون الامكنة التيكان مجتلها طه حسين وتوفيق الحكيم واحمد شوقي في نفوس الجماهير . ويحدد احمد حجازي المسؤول بأنه الظروف الاجتاعية التي غربها واستئثار السياسة باهتمام الناس واندفاع الشان الى المشاركة في المعركة السياسية بانتاجهم وهو واجب في بعض الاحيان . ويهب احمد حجازي بالأدباء الى استكمال ثقافتهم في مختلف الظروف المناسمة للانتاج الجيـــد. يقول: ان ادبنا الجديد يجتاز فترة قلق وتشكك ومراجعة ، ويمكن ان تكون هذه الفترة خصبة تدفع بالادباء الى اصلاح اخطائه .

نقاش حول القومية العربية

وحركت المساجلات التي دارت بين سامي الدروبي واسماعيل الهدوي حول ماهية القومية الآن. فكتب عبد العظيم انيس يقول ان التيارات الفكرية المختلفة لاتمنع الوحدة الوطنية التي هي شرط لحماية الوطن ويشرح عبد العظيم انيس الاهداف التي لن يختلف عليها احد وهي: مقاومة الاحلاف الاجنبية والتحرر السياسي والاقتصادي والفكري والحياد الايجابي والتعايش السلمي. ويقول ان الوحدة الوطنية لن تمنع وجود خلافات بين الاطراف الوطنية المختلفة وهي خلافات ثانوية تخضع لمصالح الوحدة الاساسية عندما تواجه الاستعاد ويقول عبد العظيم انيس ان الخلافات في مقومات القومية وتفاصيل نشأتها خلافات ثانوية والذي يجمع الفئات المختلفة وهو اعمال الاكبر بضرورة العمل يداً واحدة وكتفاً واحداً ضمن افكار العدوان الاستعادي علينا. ويخلص في ذلك الى ضمن افكار العدوان الاستعادي علينا. ويخلص في ذلك الى بثغرة واحدة ينفق منها صفو فنا. ولذلك فان اثارة موضوع

ماهية القومية العربية في هذه الظروف الدقيقة لم يكن مناسباً ولاضرورياً في رأي عبد العظيم انيس ، ومن الاهم في رأيه ايضاً ان نبحث وان نصرف الجهود الى مامن شأنه ان يدعم وحدتنا ويعمقها .

وترد « صباح الخير » على عبد العظيم انيس قائلة انالقومية العربية مفهوم جديد بالنسبة لكثير من القلوب والعقول المخلصة وان مناقشة القومية العربية وتعميق مفهو مها عمل اساسي ، له دور بناء في كيان الوحدة . ولذلك فان البحث فيها ضروري ، والمناقشة النظرية شيء لايتوقف ابداً ، ولايوجد اي انقسام ، مادام يستهدف التعلم والتدعم ، ونشر الوعي .

ويوفض شريف ياسين من حمص مفهوم الشعوب العربية لانه في رأيه يفقد مفهوم الوحدة العربية المعادية للاستعمار ثوريته ويدفع الى الايمان بوجود قوميات متعددة الأقومية عربية واحدة.

اما ياسين الحافظ من دير الزور فيرفضان تكون العامل الاقتصادي من جملة عناصر القومية العربية ويرفض ان تكون القومية العربية والعبات والارادات القومية العربية واقعاً موضوعياً مستقلاعن الرغبات والارادات ويعطي الاولويه للارادة والمبادهة الثورية ونكران الذات كايوفض الحافظ اخيراً مفهوم الشعوب العربية المترابطة .

امًا صلاح عبد الصبور فيعالج الموضوع من زاوية ثانية ويتساءل عما اذاكانت الفنون الشعبية المختلفة تتعارض مع القومية العربية الواحدة . ويقول أن الذين يزعمو فالتعارض متسرعون في فهم الموضوع وان دراسة فولكلور كل قطر من اقطار العروبة على حدة ستقودنا الى اوجـــه من الاختلاف ولكنها ستقو دنا في نفس الوقت الى اوجه اهم من التشابه واشمل به الى الوحدة. ويقول صلاح عبد الصبور أن الوحدة ليست التطابق فان اهل قرية من القرى ليسوا متشابهين تمام التشابه فما بالك يسكان رقعة واسعة من الارض. وقال ان الوحدةالتي نقصدها هي وحدة الطابع ، ففي الادب هي وحدة الافكار العامة التي تؤمن بالله وبالدين وبالآخرة وتحدد مكانة المرأة الاجتماعيـة وصورة المجتمع ، وفي الموسيقي وحدة الطابع الهاديء النغم الحزين التوقيع ، وفي الرقص ذلك الطابع الجماعي الذي نشهده في حلقات الذكر ورقصة الدبكة والتحطيب وغيرها من الرقصات الشعبية . ويقول صــــلاح عبد الصبور أن دراسة الفنون الشعبية المختلفة المظاهرهي ايضاً سبيل الى ادراك الوحدة . وصدر في منشورات « كتب للجميع » في القاهرة كتاب

بعنوان ١٥ قصة سورية ، يضم قصصاً قديمة منشورة للقصاصين: اديب كلاس ، انطون ممصي ، حسيب كيالي ، حنا مينه ، سعيد حورانية ، شوقي بغدادي ، عادل ابو شنب ، عبد السلام العجيلي عدنان الداعوق ، غازي الخالدي ، فارس زرزور ، فاتح المدرس ، ليان ديراني ، مو اهب كيالي ، يسرى البزري .

النشاط الثقافي والادبي مجلب

من خلال الابنية البيضاء المنتصبة ، والقلعة الشامخة الوقور و الحياة اليومية الرتيبة التي قد يشعر بها اكثر سكان مدينة حلب وزائريها ، تتجلى موجة من النشاط الفكري والادبي تتييح الموقف فرصة طيبة للاغتناء عادة الفكر والتزود من المعرفة في المحاف برات والمسرحيات والكتب التي القيت او مثلت او صدرت خلال الشهر الماضي .

المحاضرات

في دار الكتب الوطنية (الجمعة والاحدمن كل اسبوع) ١ ــ الفلسفة والحضارة ــ للدكتور احمد فؤاد الاهواني

استاذ الفلسفة في جامعة القاهرة.

حول الشعر الحديث ـ لمعالي الدكتور سليم حيدر وزير معارف لبنان الاسبق .

٣ ـ اتجاهات الفلسفة المعاصرة ـ للدكتور زكي نجيب
 محمود استاذ الفلسفة في جامعة القاهرة .

ع ـ المرأة اللبنانية واقعها ومرتجاها ـ للاديبة اللبنانيـة ادثبك شيوب .

ه – وشائج بين المغرب والمشرق العربين في الماضي والحاضر – للد كتور عمر فروخ استاذ التاريخ في الجامعة السورية وكلية المقاصد ببيروت.

٢ - الملحمة العربية بين ملاحم الامم - للدكتور
 ١٤ المحاسن .

٧ - بين السلم والحرب \_ للاستاذ خليل الهنداوي .

٨ ــ الوحدة العربيــة في الوقائع التاريخية ــ للدكتور ادمون وباط.

في النادي الكاثوليكي (نصف شهرية)

١ – سرفانتس وحياته المضطربة – للاستاذجورج سالم .

٧ - فتاة الغد \_ للآنسة الاديمة ماري برباو.

المسرحيات

ا – جلنار – ( مسرحية غنائيـة ) تأليف الاستاذ انور سردار و اخر اج الاستاذ محمد البحري . (على مسرحسينا سورية).

٧ \_ الاستعبار في العصفورية ( مسرحية قومية انتقادية ) تأليف واخراج الاستاذ عبد المنعم اسبير ( على مسرح سينا سورية ) .

٣ مبدأ اين نهاور – ( مسرحية وطنية ) تأليف و اخر اج
 عبد المنعم اسبير ( على مسرح سينما سورية ) .

ع \_ ابنتي في البار \_ ( مسرحية اجتماعية ) تأليف و اخر اج الاستاذ احمد كيالي \_ على مسرح دار الكتب الوطنية .

السياد فاضل السباعي \_ العدد الاول من منشورات رابطة. للاستاذ فاضل السباعي \_ العدد الاول من منشورات رابطة. الاصدقاء الادبية بجلب \_ توزيع شركة فرج الله للمطبوعات حل \_ الذبائح \_ مسرحية باللهجة العامية من تأليف الكاتب المصري الاستاذ انطوان يزبك ، نقله \_ الى الفصحى الاستاذ انور سردار .

#### كتب فكرية

ولقد صدر عن مطابع دمشق خلال الموسم الاخير جملة كتب فكرية كان بطلها الدكتور عادل العوا وهي : المذاهب الاخلاقية ، المدنية سرابها ويقينها ومنتخبات اسماعيلية .

وهي في الواقع ظاهرة مبشرة تحيي الامل بمستقبل الفكر في هذاالاقليم . . ان بعض هذه الكتب سيجري نقدها والتعريف بها في العدد القادم .

### النشاط الادبي في جامعة دمشق

الجامعة منطلق الجيل المقبل الذي سوف يقود البلاد الجامعة تضم الطليعة الواعية من مثقفي سوريا... اساتذة وطلاباً...

الجامعة التي تضم كل هذه الامكانيات ليس فيها الا بعض المحاولات الفنية التي لاتفجر كل مو اهب الشباب ولا تستهلك نشاطه .

فليس في الجامعة رابطة تنظم نشاط الوسامين وتضبط فرشاتهم وألوانها، ولكن في الجامعة معرضاً سنوياً يقدم فيه القانون نتاجهم الذي ينتجونه من تلقاء انفسهم بدون توجيه ولا تثقيف الا مايحطونه من جهدهم الشخصي وملاحظات بعضهم للبعض الآخر . وليس هناك من يفصل بين خلافاتهم بحزم، لان أحداً ما ليس مستعداً أن يتحمل المسؤولية ونخاف أن يتهم بالانحياز من جانب الى آخر، الذلك يتوكون لاهو المهم أن يتهم بالانحياز من جانب الى آخر، الذلك يتوكون لاهو المهم

يخبطون فيها حتى تذوي المحاولة ويهدد النشاط الضائع ويظل الطلاب مهملين : مواهب بدون تثقيف ، ونشاط بلاحافز، وحماسة بدون توجيه ، لذلك تظل الجامعة بدون مجتمع طلايي حقيقي يعرف أبناء المستقبل بعضهم ببعض ويدربهم على التعاون ويهذب من نفوسهم وأهوائهم .

ولذلك تظل الجامعة بدون اي هدف تقدمي يسعى الى خلق حياة اجتماعية من طليعة واعية اذا لم تدرب على بناء مجتمع جديد في أفكاره ومفاهيمه فسوف تظل التقاليد المهترئة تفترس الابداع في أبنائه وتهدم كل محاولة للنهضة الفكرية والفنية.

من الجامعة بجب أن ينطلق المجتمع الجديد . المجتمع الذي يفهم أبناؤه الحرية الفكرية والاجتماعية ، وعارسونها كما عارسون حريتهم السياسية .

وما لم تقم في الجامعة منظهات للرحلات وحفلات التعارف

و الاحتفالات القومية ...

وما لم تقم في الجامعة جممية من الهواة عارس النشاط المسرحي في شي أشكاله وما لم تقم في الجامعة جمعية أدبية تقدم المسرحيات الشعرية والابحاث عضلف أنواعها...

عدد متاز عن

المسرمية

يصدر في أول آب القادم خاص بالمسرح العربي والغربي وفيه ثلاث مسرحيات معربة وموضوعة الى جانب الدراسات العميقة حول المسرحية الكلاسية والحديثة في الغرب وحول المسرحية العربية المعاصرة ومشاكل المسرحية العربية المعاصرة ومشاكل المسرحية العربية .

اللصوص الشعراء الحواة الاغساء ...»

وقد اعترض الاستاذ الشاعر عبد الوهاب البياتي على اعتبار قصيدته جو اباً على قصيدة نزار ويتلخص اعتراض الشاعر على هذا الكلام في أمرين:

الاول: أنه نشر قصيدته فبل أن تنشر قصيدة نزار .

والثاني: أنه كان يقصد به\_ المحاربة ظاهرة التزوير التي سيطرت على الشعراء حرين أرادوا أن يكسبوا « السوق » فقاموا بعملية « فبركة » قصائد لاغت الى الشعر بصلة لضحالتها و انعدام الصدق الفني فيها ... هذا التزوير الذي يعجب فئة من الناس يعتقدون أن المناسبة تستر العري الفني في نتاجهم و تقربهم \_ حسب رأيهم \_ من نضال الشعب .

عُه ناحية أخرى كان فيها صحافي «صباح الخير » مضللا

ومضللًا ، وذلك حين كتب

أن « رابطة الكتاب العرب »

تقود \_ منذ قامها \_ حركة

الادب التقدمي في سوريا بمعناه

الواسع » وهذا الحركم الكبير

الى جانب الدراسات فارغ ليس فيه أي معنى ، وهو ان دل على شيء فاغايدل وهو ان دل على شيء فاغايدل مرح في العالم العربي . على كسل الكاتب وتقصيره في ألم الماليد في العالم العربي .

البحث عن أوجه النشاط الادبي في سورياكما يدل على اقتصار الكاتب على رؤية وجه واحد من وجوه الشبان العاملين .

ولقد اصنا نحن بالاقليم الشمالي بسوء فهم مستمر من بعض أصدقائنا صحفين المجلات والصحف في الاقليم الجنوبي . وبين عدد آخر من بعض المجلات نطالع بأحكام عريضة تتبع اضخم صحيفة في التعبير عندما تحاول أن ترسم مللامح للحياة الفنية أو الادبية هنا .

وأغلب الظن أن تسرع بعض هؤلاء الصحفيين ناتج عن نوع من عدم التقدير والقياس الحقيقي لامكانيات الحياة الثقافية ولذلك فالرجاء منهم ومن رؤسائهم في مجلاتهم أن يكبحوا قليلًا من جماح العاطفة التي يساق بها صحفي تتلقفه جماعة أو أخرى بدمشق فتفرقه بنعم لياليها والحفلات والاحاديث التي تدور حول موضوع واحد دامًا واتجاه واحد .

وما لم تقم في الجامعة جمعيات للرسم والتصوير الفوتوغرافي والنحت والعلوم . . ويعين لكل جماعة مرشد موثوق بثقافته واطلاعه وعدم انحيازه . . فسوف تظل الجامعة ثانوية كبيرة ينشغل الطلاب فيها شهرين كل عام ثم . . لاثنيء .

أحكام سريعة من مراسل صباح الخير بدمشق

عقدت مجلة صباح الخير في عددها ألاول من شهر مايوفصلاً بعنوان «كيف تفكر دمشق » . ولعل روح الفكاهة التي تسيطر على الكاتب ، قد ساقته الى مغالطات وأخطاء جنى فيها على كثير من الحقائق . . وأولها أن الدس الذي دار على احدى موائد مقهى « البرازيل » حول قصيدة نزار ، قد اعتبر أن «أفضل جواب عليها هو قصيدة الشاعر عبد الوهاب السياتي التي بدأها بهذا الشكل:

كل ماقالوه كذب وهراء